

Strasbourg, 2016.7.5.
COM(2016) 443 final

ANNEX 3

MELLÉKLET

a következőhöz:

**Javaslat
A Tanács határozata**

**az egyrészlől Kanada, másrészlől az Európai Unió és tagállamai közötti átfogó
gazdasági és kereskedelmi megállapodás megkötéséről**

KANADA PIACRA JUTÁSI JEGYZÉKE

19-1. MELLÉKLET

Központi kormányzati szervek

Eltérő rendelkezés hiányában e fejezet hatálya alá az e mellékletben felsorolt szervek általi beszerzések tartoznak, az alábbi küszöbértékek függvényében:

Küszöbértékek:

Áruk	130 000 különleges lehívási jog (SDR)
Szolgáltatások	130 000 SDR
Építési szolgáltatások	5 000 000 SDR

Amennyiben az e mellékletben felsorolt szervek a 19-3. melléklet B. szakaszában felsorolt tevékenységekre vonatkozóan hajtanak végre beszerzést, az említett szakaszban meghatározott küszöbértékek alkalmazandóak.

A szervek listája:

1. Atlantic Canada Opportunities Agency
2. Canada Border Services Agency
3. Canada Emission Reduction Incentives Agency
4. Canada Employment Insurance Commission
5. Canada Industrial Relations Board
6. Canada Revenue Agency

7. Canada School of Public Service
8. Canadian Centre for Occupational Health and Safety
9. Canadian Environmental Assessment Agency
10. Canadian Food Inspection Agency
11. Canadian Forces Grievance Board
12. Canadian Grain Commission
13. Canadian Human Rights Commission
14. Canadian Human Rights Tribunal
15. Canadian Institutes of Health Research
16. Canadian Intergovernmental Conference Secretariat
17. Canadian International Trade Tribunal
18. Canadian Northern Economic Development Agency
19. Canadian Nuclear Safety Commission
20. Canadian Polar Commission
21. Canadian Radio-television and Telecommunications Commission

22. Canadian Space Agency
23. Canadian Transportation Accident Investigation and Safety Board
24. Canadian Transportation Agency
25. Copyright Board
26. Correctional Service of Canada
27. Courts Administration Service
28. Department of Agriculture and Agri-Food
29. Department of Canadian Heritage
30. Department of Citizenship and Immigration
31. Department of Employment and Social Development
32. Department of Finance
33. Department of Fisheries and Oceans
34. Department of Foreign Affairs, Trade and Development
35. Department of Health
36. Department of Indian Affairs and Northern Development

37. Department of Industry
38. Department of Justice
39. Department of National Defence
40. Department of Natural Resources
41. Department of Public Safety and Emergency Preparedness
42. Department of Public Works and Government Services
43. Department of the Environment
44. Department of Transport
45. Department of Veterans Affairs
46. Department of Western Economic Diversification
47. Director of Soldier Settlement
48. Director, The Veterans' Land Act
49. Economic Development Agency of Canada for the Regions of Quebec
50. Federal Economic Development Agency for Southern Ontario
51. Financial Consumer Agency of Canada

52. Immigration and Refugee Board
53. Indian Residential Schools Truth and Reconciliation Commission
54. Library and Archives of Canada
55. Military Police Complaints Commission
56. National Battlefields Commission
57. National Energy Board
58. National Farm Products Council
59. National Film Board
60. Parole Board of Canada
61. National Research Council of Canada
62. Natural Sciences and Engineering Research Council
63. Northern Pipeline Agency
64. Office of Infrastructure of Canada
65. Office of the Auditor General
66. Office of the Chief Electoral Officer

67. Office of the Commissioner for Federal Judicial Affairs
68. Office of the Commissioner of Lobbying
69. Office of the Commissioner of Official Languages
70. Office of the Communications Security Establishment Commissioner
71. Office of the Co-ordinator, Status of Women
72. Office of the Correctional Investigator of Canada
73. Office of the Director of Public Prosecutions
74. Office of the Governor General's Secretary
75. Office of the Public Sector Integrity Commissioner
76. Office of the Superintendent of Financial Institutions
77. Office of the Information Commissioner of Canada
78. Office of the Privacy Commissioner of Canada
79. Parks Canada Agency
80. Patented Medicine Prices Review Board
81. Privy Council Office

82. Public Health Agency of Canada
83. Public Service Commission
84. Public Service Labour Relations and Employment Board
85. Registrar of the Supreme Court of Canada
86. Registry of the Competition Tribunal
87. Registry of the Public Servants Disclosure Protection Tribunal
88. Registry of the Specific Claims Tribunal
89. Royal Canadian Mounted Police
90. Royal Canadian Mounted Police External Review Committee
91. Royal Canadian Mounted Police Public Complaints Commission
92. Security Intelligence Review Committee
93. Shared Services Canada
94. Social Sciences and Humanities Research Council
95. Statistics Canada
96. Transportation Appeal Tribunal of Canada

97. Treasury Board of Canada Secretariat
98. Veterans Review and Appeal Board

A 19-1. melléklethez tartozó megjegyzések Kanada vonatkozásában

1. A Canadian Space Agency (Kanadai Űrügynökség) esetében a megállapodás hatálya alá tartozó áruk és szolgáltatások beszerzése a műholdas kommunikációhoz, a Föld megfigyeléséhez és a globális navigációs műholdrendszerekhez kapcsolódó árukra és szolgáltatásokra korlátozódik. E kötelezettségvállalás e megállapodás hatálybalépését követő ötéves időtartamra szól. Az ötéves időtartam magában foglalja az ideiglenes alkalmazás időszakát is, amennyiben arra sor kerül. Az ötéves időtartam lejártát megelőzően Kanada értesítheti az Európai Uniót az ideiglenes kötelezettségvállalás megszüntetéséről. Az értesítés az ötéves időtartam lejártakor lép hatályba. Amennyiben Kanada nem nyújt be ilyen értesítést, az ideiglenes kötelezettségvállalás állandóvá válik.
2. E fejezet 19.18. cikke nem vonatkozik az e megjegyzésben foglalt ideiglenes kötelezettségvállalás lehetséges megszüntetésére.

19-2. MELLÉKLET

Központi szint alatti kormányzati szervek

Eltérő rendelkezés hiányában e fejezet hatálya alá tartoznak az e mellékletben felsorolt szervek általi beszerzések, az alábbi küszöbértékek függvényében.

Küszöbértékek:

Áruk	200 000 SDR
Szolgáltatások	200 000 SDR
Építési szolgáltatások	5 000 000 SDR

Amennyiben az e mellékletben felsorolt szervek a 19-3. melléklet B. szakaszában felsorolt tevékenységekre vonatkozóan hajtanak végre beszerzést, az említett szakaszban meghatározott küszöbértékek alkalmazandóak.

A szervek listája:

1. ALBERTA

1.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. kormányzati hivatalok, minisztériumok, ügynökségek, igazgatótanácsok, tanácsok, bizottságok és hasonló kormányzati szervek;
2. regionális, helyi, körzeti vagy a települési önkormányzat egyéb formái; valamint
3. oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek.

1.2. E melléklet nem tartalmazza az alábbiakat:

1. Legislative Assembly
2. Legislative Assembly Office
3. Office of the Auditor General
4. Office of the Chief Electoral Officer
5. Office of the Ethics Commissioner
6. Office of the Information and Privacy Commissioner
7. Office of the Ombudsman

2. BRIT COLUMBIA

2.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. minisztériumok, ügynökségek, igazgatótanácsok, tanácsok, bizottságok és hasonló kormányzati szervek;
2. regionális, helyi, körzeti vagy a települési önkormányzat egyéb formái; valamint
3. oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek.

2.2. E melléklet nem tartalmazza a Legislative Assembly-t (jogalkotó gyűlést) és független hivatalait.

3. MANITOBA

3.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. kormányzati hivatalok, igazgatótanácsok, tanácsok, bizottságok és hasonló kormányzati szervek;
2. önkormányzatok, önkormányzati szervezetek; valamint
3. oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek.

4. NEW BRUNSWICK

4.1. E melléklet tartalmazza az alábbi kormányzati hivatalokat, titkárságokat és ügynökségeket:

1. Aboriginal Affairs Secretariat
2. Agriculture, Aquaculture and Fisheries
3. Ambulance New Brunswick Inc.
4. Aquarium and Marine Center of New Brunswick
5. Office of the Attorney General
6. Child and Youth Advocate
7. Education and Early Childhood Development

8. Efficiency New Brunswick
9. Elections New Brunswick
10. Energy and Mines
11. Environment and Local Government
12. Executive Council Office
13. FacilicorpNB Ltd.
14. Farm Products Commission
15. Finance
16. Forest Protection Limited
17. Health
18. Horizon Health Network (Regional Health Authority)
19. Justice
20. Labour and Employment Board
21. Natural Resources
22. New Brunswick Arts Board

23. New Brunswick Emergency Measures Organization
24. New Brunswick Energy & Utilities Board
25. New Brunswick Forest Products Commission
26. New Brunswick Health Council
27. New Brunswick Human Rights Commission
28. New Brunswick Insurance Board
29. New Brunswick Internal Services Agency
30. New Brunswick Lotteries Commission
31. New Brunswick Museum
32. New Brunswick Police Commission
33. New Brunswick Public Libraries
34. Office of Human Resources
35. Office of the Auditor General
36. Office of the Commissioner of Official Languages
37. Office of the Comptroller

38. Office of the Consumer Advocate for Insurance
39. Office of the Leader of the Opposition
40. Office of the Lieutenant-Governor
41. Office of the Premier
42. Office of the Public Trustee
43. Ombudsman
44. Population Growth Secretariat
45. Post-Secondary Education, Training and Labour
46. Premier's Council on the Status of Disabled Persons
47. Public Safety
48. Vitalité (Regional Health Authority)
49. Senior and Healthy Aging Secretariat
50. Social Development
51. Government Services
52. Tourism, Heritage and Culture
53. Transportation

- 54. Village Historique Acadien
- 55. Workplace Health, Safety and Compensation Commission
- 4.2. Körzeti Oktatási Tanácsok
 - 1. Valamennyi Körzeti Oktatási Tanács
- 4.3. Egyetemek
 - 1. Mount Allison University
 - 2. St. Thomas' University
 - 3. Université de Moncton
 - 4. The University of New Brunswick
- 4.4. Közösségi főiskolák
 - 1. Collège communautaire du Nouveau-Brunswick (CCNB)
 - 2. New Brunswick Community College (NBCC)
- 4.5. Regionális szilárdhulladék-kezelő bizottságok
 - 1. Commission de gestion déchets de Kent
 - 2. Commission de gestion des déchets solides de la Péninsule acadienne
 - 3. Commission des Déchets Solides / Nepisiguit-Chaleur Solid Waste Commission

4. Fredericton Region Solid Waste Commission
 5. Fundy Region Solid Waste Commission
 6. Kings County Region Solid Waste Commission
 7. La Commission de gestion enviro ressources du Nord-Ouest
 8. Northumberland Solid Waste Commission
 9. Restigouche Solid Waste Corporation
 10. Southwest Solid Waste Commission
 11. Valley Solid Waste Commission
 12. Westmorland-Albert Solid Waste Corporation
- 4.6. Szennyvízkezelő bizottságok
1. Fredericton Area Pollution Control Commission
 2. Greater Moncton Sewerage Commission
- 4.7. Önkormányzatok és önkormányzati szervezetek (az önkormányzati energiaipari szervek kivételével)
1. City of Bathurst
 2. City of Campbellton
 3. City of Dieppe

4. City of Edmundston
5. City of Fredericton
6. City of Miramichi
7. City of Moncton
8. City of Saint John

5. ÚJ-FUNDLAND ÉS LABRADOR

5.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. kormányzati hivatalok, igazgatótanácsok, bizottságok;
2. önkormányzatok, önkormányzati szervezetek; valamint
3. oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek.

5.2. E melléklet nem tartalmazza a Legislative Assembly-t (jogalkotó gyűlést).

6. ÉSZAKNYUGATI TERÜLETEK

6.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. minisztériumok, ügynökségek;
2. önkormányzatok; valamint
3. oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek.

6.2. E melléklet nem tartalmazza a Legislative Assembly-t (jogalkotó gyűlést).

7. ÚJ-SKÓCIA

7.1. E melléklet tartalmazza valamennyi, a közbeszerzésről szóló törvényben (*Public Procurement Act*, S.N.S. 2011., c. 12.) meghatározott, közzsférához tartozó szervet, az alábbiak kivételével:

1. valamennyi felsorolt kormányközi vagy privatizált kormányzati egység, amennyiben annak többsége nem áll a tartomány tulajdonában vagy ellenőrzése alatt;
2. a 19-3. melléklet A. szakaszában felsorolt vagy leírt valamennyi szerv, akár beillesztésként, akár kizárásként;
3. Emergency Health Services (vészhelyzeti egészségügyi szolgáltatások) (a Department of Health (Egészségügyi Minisztérium) részlege) a mentőautóval nyújtott szolgáltatásokkal összefüggő beszerzések tekintetében, vészhelyzeti egészségügyi ellátás céljából;
4. Sydney Tar Ponds Agency;
5. Nova Scotia Lands Inc.; valamint
6. Harbourside Commercial Park.

8. NUNAVUT

8.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. minisztériumok, ügynökségek;
2. önkormányzatok, önkormányzati szervezetek; valamint
3. oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek.

8.2. E melléklet nem tartalmazza a Legislative Assembly-t (jogalkotó gyűlést).

9. ONTARIO

9.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. tartományi minisztériumok és minősített ügynökségek, de nem tartalmazza az energiaügyi ügynökségeket, a kereskedelmi vagy ipari jellegű ügynökségeket és az Ontario Infrastructure and Lands Corporation;
2. oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek; valamint
3. önkormányzatok, de nem tartalmazza az önkormányzati energiaügyi szerveket.

9.2. E melléklet nem tartalmazza a Legislative Assembly-t (jogalkotó gyűlést).

10. PRINCE EDWARD-SZIGET

10.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. kormányzati hivatalok, ügynökségek;
2. önkormányzatok; valamint
3. oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek.

11. QUÉBEC

11.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. kormányzati hivatalok, kormányzati ügynökségek; valamint
2. félállami szervezetek.

„**Kormányzati ügynökségek**”: az *Act Respecting Contracting by Public Bodies*, C.Q.L.R. c. C-65.1 törvény 4. szakasza első bekezdésének (2)–(4) albekezdéseiben szereplő szervek, ideértve az Agence du revenu du Québec-et és az említett szakasz második bekezdésében meghatározott személyeket, a törvény 5. szakaszában említett szervek és személyek kivételével.

„**Félállami szervezetek**”: az *Act Respecting Contracting by Public Bodies* törvény 4. szakasza első bekezdésének (5)–(6) albekezdésében szereplő önkormányzatok, önkormányzati szervezetek és szervek, ideértve az egy vagy több félállami szervezet tulajdonában vagy irányítása alatt álló jogi személyeket vagy egyéb szervezeteket.

12. SASKATCHEWAN

12.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. minisztériumok, ügynökségek, a Kincstári Testület koronavállalatai, testületek, bizottságok;
2. önkormányzatok; valamint
3. oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek.

13. YUKON

13.1. E melléklet tartalmazza:

Kormányzati hivatalok

1. Department of Community Services
2. Department of Economic Development
3. Department of Education
4. Department of Energy, Mine and Resources
5. Department of Environment
6. Department of Finance
7. Department of Health and Social Services
8. Department of Highways and Public Works
9. Department of Justice
10. Department of Tourism and Culture
11. Executive Council Office
12. Public Service Commission
13. Women's Directorate
14. French Language Services Directorate

Ügynökségek

1. Yukon Worker's Compensation Health & Safety Board

19-3. MELLÉKLET

Egyéb szervezeti egységek

A. szakasz

Eltérő rendelkezés hiányában e fejezet hatálya alá tartoznak az e melléklet A. szakaszában felsorolt szervek általi beszerzések, az alábbi küszöbértékeket figyelembe véve:

Küszöbértékek:

Áruk	355 000 SDR
Szolgáltatások	355 000 SDR
Építési szolgáltatások	5 000 000 SDR

Amennyiben a B. szakaszban felsorolt tevékenységekre vonatkozóan hajtanak végre beszerzést, az említett szakaszban meghatározott küszöbértékek alkalmazandóak.

Szervek listája

1. SZÖVETSÉGI SZERVEZETI EGYSÉGEK

- 1.1. E melléklet tartalmazza az összes koronavállalatot a *Financial Administration Act* (FAA) R.S.C. 1985, c. F-11 törvény X. része értelmében, amelyek az FAA törvény 88. szakasza szerint a Parlamentnek tartoznak elszámolással.

2. ALBERTA

2.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. Koronavállalatok, kormányzati tulajdonú kereskedelmi vállalkozások és tulajdonosi érdekeltség folytán egyéb, Alberta kormánya tulajdonában álló szervek; valamint
2. a 19-2. melléklet hatálya alá tartozó regionális, helyi, körzeti vagy egyéb önkormányzati forma tulajdonában vagy irányítása alatt álló vállalatok vagy szervek.

3. BRIT COLUMBIA

3.1. E melléklet tartalmazza az alábbiak mindegyikét:

1. Koronavállalatok, kormányzati tulajdonban lévő kereskedelmi vállalkozások és tulajdonosi érdekeltség folytán egyéb, Brit Columbia kormánya tulajdonában álló szervek; valamint
2. egy vagy több önkormányzat tulajdonában vagy irányítása alatt álló vállalatok vagy szervek.

4. MANITOBA

4.1. E melléklet valamennyi tartományi koronavállalatot tartalmazza, kivéve:

1. Manitoba Public Insurance Corporation
2. Venture Manitoba Tours Limited

5. NEW BRUNSWICK

5.1. E melléklet az alábbi koronavállalatokat tartalmazza:

1. Kings Landing Corporation
2. New Brunswick Credit Union Deposit Insurance Corporation
3. New Brunswick Highway Corporation
4. New Brunswick Housing Corporation
5. New Brunswick Investment Management Corporation
6. New Brunswick Liquor Corporation
7. New Brunswick Municipal Finance Corporation
8. New Brunswick Research and Productivity Council
9. Opportunities New Brunswick
10. Financial and Consumer Services Commission
11. Regional Development Corporation
12. Service New Brunswick

6. ÚJ-FUNDLAND ÉS LABRADOR

6.1. E melléklet valamennyi tartományi koronavállalatot tartalmazza, az alábbiak kivételével:

1. Nalcor Energy és valamennyi meglévő és jövőbeli leányvállalata és kapcsolt vállalkozása, a Newfoundland and Labrador Hydro kivételével.
2. Research & Development Corporation of Newfoundland and Labrador és bármely leányvállalata.

7. ÉSZAKNYUGATI TERÜLETEK

7.1. E melléklet valamennyi területi koronavállalatot tartalmazza.

8. ÚJ-SKÓCIA

8.1. E melléklet tartalmazza a *Finance Act (Pénzügyi törvény)*, S.N.S. 2010, c. 2. és a *Public Procurement Act (Közbeszerzési törvény)* értelmében kormányzati üzleti vállalkozásnak nyilvánított szervezetet, a *Provincial Finance Act (Tartományi pénzügyi törvény)* szerint felsorolt kormányközi vagy privatizált kormányzati egység kivételével, amennyiben a tartomány nem birtokolja vagy ellenőrzi annak többségét.

9. NUNAVUT

9.1. E melléklet valamennyi területi koronavállalatot tartalmazza.

10. ONTARIO

10.1. E melléklet tartalmazza az összes tartományi és önkormányzati, kereskedelmi vagy ipari jellegű, kormányzati tulajdonban lévő szervet.

10.2. E melléklet nem tartalmazza az energiaügyi szerveket, a Hydro One és az Ontario Power Generation kivételével.

11. PRINCE EDWARD-SZIGET

11.1. E melléklet valamennyi tartományi koronavállalatot tartalmazza, kivéve: Innovation PEI

12. QUÉBEC

12.1. E melléklet tartalmazza azon kormányzati vállalkozásokat és jogi személyeket vagy egyéb szerveket, amelyek egy vagy több ilyen vállalkozás tulajdonában vagy irányítása alatt állnak, amelyek nem állnak versenyben a magánszférával.

12.2. **Kormányzati vállalkozás:** az *Act Respecting Contracting by Public Bodies (A vállalatok által végrehajtott beszerzések tiszteletben tartásáról szóló jogszabály)* 7. szakaszában meghatározott szerv.

13. SASKATCHEWAN

13.1. E melléklet tartalmazza valamennyi tartományi koronavállalatot, egy vagy több önkormányzat tulajdonában vagy irányítása alatt álló vállalatot és a Saskatchewan Liquor and Gaming Authority-t.

14. YUKON

E melléklet tartalmazza a *Corporate Governance Act (Vállalatirányítási törvény)*, R.S.Y. 2002., c. 45. értelmében valamennyi kormányzati vállalatot, kivéve:

- (a) Yukon Development Corporation

A 19-3. melléklet A. szakaszához tartozó megjegyzések Kanada vonatkozásában

1. E melléklet nem terjed ki a Canada Deposit Insurance Corporation vagy leányvállalatainak beavatkozási tevékenységeivel kapcsolatos beszerzésekre, illetve az ilyen beavatkozási tevékenységek érdekében létrehozott leányvállalat általi beszerzésekre.
2. E melléklet nem terjed ki a Canada Lands Company Limited vagy leányvállalatai által kereskedelmi értékesítés vagy viszonteladás céljából folytatott ingatlanfejlesztési közbeszerzésekre.
3. Az Ontario Power Generation fenntartja a jogot arra, hogy a tartomány számára kedvező ajánlatokat részesítsen előnyben, például a helyi alvállalkozások előnyben részesítése a nukleáris létesítmények építésével vagy karbantartásával, illetve a kapcsolódó szolgáltatásokkal összefüggő beszerzésekkel összefüggésben. Az ajánlatok értékelése során a „tartomány számára előnyös” kiválasztási kritérium nem haladhatja meg az összpontszám 20 százalékát.
4. E fejezet nem terjed ki az Ontario tartomány által megvalósított, a megújuló energia – kivéve a vízenergiát – termelését, átvitelét és elosztását célzó közbeszerzésekre, a *Green Energy Act* (A zöld energiáról szóló törvény), S.O. 2009., c. 12, Sch.-ben foglaltak szerint. A.

B. szakasz

Az alábbi küszöbértékek a 19-1. és 19-2. mellékletben és a 19-3. melléklet A. szakaszában foglalt azon beszerzést végző szervek általi beszerzésekre vonatkoznak, amelyek főtevékenysége a lent említett tevékenységek egyike vagy azok kombinációja:

1. Repülőterek és egyéb terminállétesítmények üzemeltetése légi fuvarozók számára;
2. Az utazóközönség számára vasúton, automatikus rendszerekkel, villamossal, trolibuszal, busszal vagy drótkötélpályán való szállítás terén szolgáltatást nyújtó hálózatok biztosítása vagy üzemeltetése;

3. A tengeri vagy belvízi közlekedésben részt vevő fuvarozók számára tengeri vagy belvízi kikötők vagy más közlekedési terminálok biztosítása;
4. A közszolgáltatási feladatok ellátása céljából helyhez kötött hálózatok létesítése vagy üzemeltetése ivóvíz előállításával, szállításával vagy elosztásával, és szennyvízkezeléssel, illetve ilyen hálózatokban ivóvízellátó szolgáltatással kapcsolatban;
5. A közszolgáltatási feladatok ellátása céljából helyhez kötött hálózatok létesítése vagy üzemeltetése villamos energia előállításával, szállításával vagy elosztásával, illetve ilyen hálózatokban villamosenergia-szolgáltatással kapcsolatban; vagy
6. A közszolgáltatási feladatok ellátása céljából helyhez kötött hálózatok létesítése vagy üzemeltetése gáz- és hőenergia előállításával, szállításával vagy elosztásával, illetve ilyen hálózatokban gáz- és hőenergia-szolgáltatással kapcsolatban.

Küszöbértékek:

Áruk	400 000 SDR
Szolgáltatások	400 000 SDR
Építési szolgáltatások	5 000 000 SDR

A 19-3. melléklet B. szakaszához tartozó megjegyzések Kanada vonatkozásában

1. E fejezet nem terjed ki a beszerzést végző szervezetek a fenti B. szakaszban felsorolt tevékenységekkel összefüggő beszerzéseire, amennyiben az érintett piacon azokkal kapcsolatban verseny áll fenn.

2. E fejezet nem terjed ki a beszerzést végző szervezetek a B. szakaszban felsorolt tevékenységekkel összefüggő beszerzéseire:
 - (a) víz-, energia- vagy üzemanyag-vásárlás energiatermelés céljára;
 - (b) ilyen tevékenységek végzése Kanadán kívül; vagy
 - (c) harmadik félnek történő viszonteladás vagy bérbeadás céljára, feltéve, hogy a közbeszerzés kiírója nem élvez különleges vagy kizárólagos eladási vagy bérbeadási jogot az ilyen szerződések tárgyára vonatkozóan, és más intézmények szabadon, a közbeszerzés kiírójával megegyező feltételek mellett adhatják el vagy bérbe.
3. E fejezet nem terjed ki a beszerzést végző szervezetek valamely földrajzi területnek kőolaj, földgáz, szén vagy más szilárd fűtőanyag feltárása vagy kitermelése céljából végzett hasznosításával összefüggő beszerzéseire.

19-4. MELLÉKLET

ÁRUK

1. Eltérő rendelkezés hiányában e fejezet valamennyi árura kiterjed.
2. A 19.3. cikk (1) bekezdésének alkalmazása függvényében a Department of National Defence, a Royal Canadian Mounted Police, a Department of Fisheries and Oceans for the Canadian Coast Guard, a Canadian Air Transport Security Authority és a tartományi és önkormányzati rendőri erők által végrehajtott beszerzéseket illetően e fejezet kizárólag az alábbiakban felsorolt Szövetségi beszerzések osztályozásában (Federal Supply Classifications, FSC) szereplő árukra terjed ki:

FSC	22.	Vasúti berendezések
FSC	23.	Gépjárművek, pótkocsik és kerékpárok (a 2310 alá tartozó buszok kivételével; valamint a 2320 és a 2330 alá tartozó katonai teherautók és pótkocsik, valamint a 2350 alá tartozó, lánctalpas harci, roham- és taktikai járművekre és a korábban a 2320 alá besorolt, jelenleg a 2350 alá tartozó kerekes harci, roham- és taktikai járművekre)
FSC	24.	Traktorok
FSC	25.	Járműberendezések alkatrészei
FSC	26.	Abroncsok és gumik
FSC	29.	Motortartozékok
FSC	30.	Mechanikai erőátviteli berendezések
FSC	32.	Famegmunkálási gépek és berendezések
FSC	34.	Fémmegmunkálási gépek
FSC	35.	Szolgáltatási és kereskedelmi berendezések
FSC	36.	Különleges ipari gépek
FSC	37.	Mezőgazdasági gépek és berendezések

FSC	38.	Építési, bányászati, földkitermelési és útfenntartási berendezések
FSC	39.	Anyagmozgató berendezések
FSC	40.	Kötelek, kábelek, láncok és rögzítők
FSC	41.	Hűtő- és légkondicionáló-berendezés
FSC	42.	Tűzoltó, mentő és biztonsági felszerelések (a 4220 kivétellel: tengeri életmentő és búvárfelszerelés; és a 4230 kivétellel: szennyezésmentesítési és impregnáló berendezés)
FSC	43.	Szivattyúk és kompresszor
FSC	44.	Kohó, gőzerőmű, szárító berendezések és atomreaktorok
FSC	45.	Csővezetékek, fűtő- és szaniterberendezések
FSC	46.	Víz tisztító és szennyvízkezelő berendezések
FSC	47.	Vezetékek, tömlők, csövek és rögzítők
FSC	48.	Szelepek
FSC	49.	Karbantartási és szerelőműhelyi berendezések
FSC	52.	Mérőeszközök
FSC	53.	Fémáru és csiszolóanyagok
FSC	54.	Előregyártott elemek és állványzat
FSC	55.	Faáru, fűrészáru, falemez és furnérlemez
FSC	56.	Építőipari és építőanyagok
FSC	61.	Elektromos vezeték, valamint áram- és elosztó berendezések
FSC	62.	Világítóberendezések, szerelvények és lámpák

FSC	63.	Riasztó- és jelzőrendszerek (kivéve 6350: biztonsági ellenőrzéshez kapcsolódó biztonsági észlelőrendszerek)
FSC	65.	Orvosi, fogorvosi és állatorvosi berendezések és anyagok
FSC	66.	Eszközök és laboratóriumi berendezések (kivéve 6615: Automata pilóta-mechanizmusok és légi giroszkóp-alkotóelemek; 6635: Fizikai jellemzők tesztelése és a biztonsági ellenőrzéshez kapcsolódó vizsgálat; és 6665: Veszélyészlelő eszközök és berendezés)
FSC	67.	Fényképezési berendezések
FSC	68.	Vegyipari anyagok és vegyipari termékek
FSC	69.	Képzési segédanyagok és eszközök
FSC	70.	Általános célokat szolgáló automatikus adatfeldolgozó berendezések, szoftverek, eszközök és támogatási berendezések (kivéve 7010: Automatikus adatfeldolgozó berendezés (ADPE) konfigurációk)
FSC	71.	Bútorok
FSC	72.	Háztartási és kereskedelmi bútorok és készülékek
FSC	73.	Ételkészítési és felszolgálási berendezések
FSC	74.	Irodai gépek, szövegfeldolgozó rendszerek és látható felvevő berendezések
FSC	75.	Irodai anyagok és eszközök
FSC	76.	Könyvek, térképek és egyéb kiadványok (kivéve 7650: rajzok és leírások)
FSC	77.	Hangszerek, lemezjátszók és rádiók
FSC	78.	Rekreációs és sportfelszerelések

FSC	79.	Tisztítófelszerelés és -készletek
FSC	80.	Kefék, ecsetek, szigetelők és ragasztók
FSC	81.	Tárolók, csomagoló- és borítóanyagok
FSC	85.	Piperecikkek
FSC	87.	Mezőgazdasági kellékek
FSC	88.	Élő állatok
FSC	91.	Üzemanyagok, kenőanyagok, olajok és viaszok
FSC	93.	Nem fém feldolgozott anyagok
FSC	94.	Nem fém nyersanyagok
FSC	96.	Ércek, ásványok és azok elsődleges termékei
FSC	99.	Vegyés

A 19-4. melléklethez tartozó megjegyzések Kanada vonatkozásában

1. Ontario és Québec tartományok tekintetében e megjegyzés a tömegközlekedési eszközök beszerzésére vonatkozik. A tömegközlekedési eszközök az alábbiak: villamos, autóbusz, trolibusz, metrókocsi, tömegközlekedéshez használt földalatti vagy vasúti rendszerhez tartozó vasúti kocsi vagy mozdony.
 - (a) Ontario és Québec tartományok beszerzést végző szervei tömegközlekedési eszközök vásárlásakor – e fejezet feltételeinek megfelelően – előírhatják, hogy a sikeres ajánlattevő a szerződés értékének legfeljebb 25 százalékáig köthet szerződést Kanadában.

- (b) A szerződéses érték e százalékpontjának Kanada kormánya vagy Ontario, illetve Québec tartományok általi csökkentése – nemzetközi megállapodás vagy nemzeti törvény, rendelet vagy szakpolitika eredményeként – állandó jelleggel a fent említett 25 százalékos százalékpont helyébe fog lépni e fejezet értelmében az adott tartomány és tömegközlekedési eszköz azon kategóriája tekintetében, amelyre ez az új százalékpont vonatkozik. E megjegyzés alkalmazása során Ontario és Québec tartományok nem bírálhatják el az Európai Unió ajánlattevőit hátrányosabb módon a kanadai vagy harmadik országbeli ajánlattevőknél.
- (c) Az „érték” kifejezés a tömegközlekedési eszközök beszerzése során felmerülő, Kanadában gyártott alkatrészekre, részegységekre és nyersanyagokra vonatkozó elszámolható költségekre utal, beleértve a munkát vagy egyéb kapcsolódó szolgáltatásokat, mint az értékesítést követő és karbantartási szolgáltatásokat, az ajánlatban meghatározottak szerint. A kifejezés továbbá magában foglalja valamennyi, a tömegközlekedési eszköz Kanadában történő végső összeszerelésével kapcsolatos költséget. Az ajánlattevő feladata lesz annak eldöntése, hogy a szerződéses érték mely részét teljesíti a kanadai felvásárolt érték felhasználása révén. Québec tartomány azonban előírhatja, hogy a végső összeszerelésre Kanadában kerüljön sor.
- (d) Végső összeszerelés:
- (i) Egy busz végső összeszerelése az alábbiakat foglalja magában:
- (A) a motor, az átvitel, a tengelyek, ideértve a fékrendszert beüzemelése és összekapcsolása;
 - (B) fűtő- és légkondicionáló-rendszerek üzembe helyezése és összekapcsolása;
 - (C) pneumatikus, elektromos és ajtórendszerek beszerelése;
 - (D) ülések és kapaszkodók beszerelése;

- (E) az úti célt jelölő tábla beszerelése;
 - (F) a kerekesszékeseket segítő rámpa beszerelése; valamint
 - (G) végső vizsgálat, közúti tesztek és szállításra való felkészítés.
- (ii) Egy vonat végső összeszerelése az alábbiakat foglalja magában:
- (A) szellőzőventilátor, a fűtő- és légkondicionáló rendszer beszerelése és csatlakoztatása;
 - (B) forgóvázkeretek, felfüggesztések, tengelyek és differenciálművek beszerelése és csatlakoztatása;
 - (C) hajtómotorok, hajtómű-ellenőrzés és segédüzemi berendezések beszerelése és csatlakoztatása;
 - (D) fékellenőrzés, fékberendezések és a légfék kompresszorának beszerelése és csatlakoztatása;
 - (E) kommunikációs rendszer, fedélzeti információs és távellenőrzési rendszerek beszerelése és csatlakoztatása; valamint
 - (F) valamennyi beszerelési és csatlakoztatási munkálat felügyelete, ellenőrzése és fixpont-tesztelése valamennyi funkció ellenőrzése céljából.
- (e) Az elszámolható költségek kialakítása során viszonylagos rugalmasságot kell megőrizni, hogy a sikeres ajánlattevő a szerződés értékét a versenypiaci feltételek mellett – ideértve az árat és a minőséget is – kanadai szállítóktól szerezhesse be. A szerződések nem oszthatók részekre abból a célból, hogy az ajánlattevő korlátozza az elszámolható költségek megválasztását.

- (f) A beszerzést végző szervezeteknek egyértelműen és objektív módon fel kell tüntetniük az ilyen feltételek meglétét az ajánlattételi felhívásban és a szerződés dokumentumaiban egyaránt.
 - (g) E bekezdés alkalmazását e megállapodás hatálybalépésétől számított öt év múlva felül kell vizsgálni.
 - (h) E bekezdés alkalmazását felül fogják vizsgálni annak céljából, hogy pótolják az e fejezet rendelkezéseivel való összhang hiányát arra az esetre, ha az Amerikai Egyesült Államok a helyi és állami ajánlatkérő hatóságok tekintetében végül 25 százalék alá viszi a tömegközlekedési járművekre (gördülő eszköz) alkalmazandó helyi tartalomra vonatkozó korlátozásokat.
2. A Prince Edward-sziget tartomány tekintetében e melléklet nem terjed ki az autópálya-építéshez és -karbantartáshoz használt építőanyagok beszerzésére.
3. Québec tartomány tekintetében e melléklet nem terjed ki az alábbi áruk Hydro-Québec általi beszerzésére (a HR-rel összhangban azonosítva): HR 7308.20; HR 8406; HR 8410; HR 8426; HR 8504; HR 8535; HR 8536; HR 8537; HR 8544; HR 8705 10; HS 8705 20; HR 8705 90; HR 8707; HR 8708; HS 8716 39; vagy HR 8716 40.
4. Manitoba tartomány tekintetében e melléklet nem terjed ki az alábbi áruk Manitoba Hydro Electric Board általi beszerzésére:
- (a) Textiltermékek – tűzálló ruházat és egyéb munkaruházat;
 - (b) Előre gyártott épület;
 - (c) Híd, hídrész, torony és rácsszerkezetű oszlop vasból vagy acélból;
 - (d) Gőzturbina (víz- vagy más gőz üzemű); vízturbina és vízikerék; gázturbina (kivéve: a turbóhajtómű és turbólégcsavaros hajtómű);

- (e) Elektromos transzformátor, statikus áramátalakító és induktor;
- (f) Áramelosztó vagy -szabályozó készülékek;
- (g) Áramelosztó és -szabályozó készülékek alkatrészei;
- (h) Koaxiális kábel és más koaxiális elektromos vezeték;
- (i) Más elektromos vezeték, 1000 V-ot meghaladó feszültségre;
- (j) Kapu;
- (k) Faoszlop és kereszttartó; vagy
- (l) Generátor.

19-5. MELLÉKLET

Szolgáltatások

1. Eltérő rendelkezés hiányában e fejezet kiterjed a (2) és (3) bekezdésben meghatározott szolgáltatásokra. Az építőipari szolgáltatások tárgyával a 19-6. melléklet foglalkozik. Az e mellékletben és a 19-6. mellékletben felsorolt szolgáltatások a központi termékosztályozással (CPC) összhangban azonosított szolgáltatások.

2. E melléklet az alábbi szolgáltatásoknak a 19-1. mellékletben és a 19-3. melléklet A. szakaszában foglalt, központi beszerzést végző szervek általi beszerzését tartalmazza:

861 Jogi szolgáltatások (kizárólag külföldi és nemzetközi közjogi tanácsadási szolgáltatás)

862 Számviteli, könyvvizsgálói és könyvelési szolgáltatás

3. E melléklet az alábbi szolgáltatásoknak a 19-1. és 19-2. mellékletben és a 19-3. melléklet A. szakaszában foglalt, központi beszerzést végző szervek általi beszerzését tartalmazza:

CPC-hivatkozás Megnevezés

633 Fogyasztási és háztartási cikkek javítási szolgáltatásai

7512 Kereskedelmi futárpostai szolgáltatások (ideértve a multi-modális szállítást)

7523 Elektronikus adatsere (EDI)

7523 Elektronikus posta

7523 Javított/értéknövelt faxszolgáltatás, beleértve: tárolás és továbbítás, tárolás és vétel Kód- és protokoll-átalakítás

7523 Online információ- és adatbázis-keresés

7523 Hangposta

<u>CPC-hivatkozás</u>	<u>Megnevezés</u>
822	Ingtalanokkal kapcsolatos szolgáltatások díjazás ellenében vagy szerződés alapján
841	Hardverinstallálással kapcsolatos tanácsadás
842	Szoftvertelepítési szolgáltatások, ideértve a rendszer- és szoftvertanácsadási szolgáltatást, a rendszerelemzési, tervezési, programozási és karbantartási szolgáltatást
843	Adatfeldolgozási szolgáltatások, ideértve a feldolgozást, a táblázatok készítését és az eszközök kezelését is
843	Online információ és/vagy adatfeldolgozás (beleértve a tranzakciófeldolgozást is)
844	Adatbázis szolgáltatások
845	Irodai gépek és berendezések, ideértve a számítógépeket, karbantartása és javítása
849	Egyéb számítógépes szolgáltatások
86501	Általános üzletviteli tanácsadás
86503	Marketing üzletviteli tanácsadás
86504	Humánpolitikai üzletviteli tanácsadás
86505	Termelés-szervezési tanácsadási szolgáltatások
866	Üzletviteli tanácsadáshoz kapcsolódó szolgáltatások (a 86602: Választottbíróági és békéltető szolgáltatások kivételével)
8671	Építészeti szolgáltatások
8672	Műszaki mérnöki szolgáltatások
8673	Integrált mérnöki szolgáltatások (a 86731: A közlekedési infrastrukturális („kulcsrakész”) projektekre vonatkozó integrált mérnöki szolgáltatások kivételével)

<u>CPC-hivatkozás</u>	<u>Megnevezés</u>
8674	Település- és tájrendezési tervezési szolgáltatások
8676	Műszaki vizsgálat és elemzés, ideértve a minőségellenőrzést és szemlét (az FSC 58-ra és a szállítást végző járművekre történő hivatkozás kivételével)
874	Épülettakarítási szolgáltatások
8861–8864 és 8866	Fémtermékekkel, gépekkel és berendezésekkel kapcsolatos javítási szolgáltatások
94	Szennyvíz- és hulladékkezelés, köztisztasági és hasonló szolgáltatások

A 19-5. melléklethez tartozó megjegyzések Kanada vonatkozásában:

1. E fejezet nem terjed ki az alábbiak beszerzésére:
 - (a) valamennyi szolgáltatás, a Department of National Defence, a Royal Canadian Mounted Police, a Department of Fisheries and Oceans for the Canadian Coast Guard, a Canadian Air Transport Security Authority és a tartományi és önkormányzati rendőri erők által vásárolt azon áruk tekintetében, amelyek nem tartoznak a 19-4. melléklet hatálya alá; valamint
 - (b) a tengerentúli katonai erők támogatása érdekében beszerzett szolgáltatások.
2. E fejezet nem vonatkozik a monetáris politika pénzügyi eszközeire, az árfolyamokhoz, államadóssághoz, tartalékkézeléshez és egyéb, értékpapírügyleteket és más pénzügyi eszközökkel folytatott ügyleteket magukban foglaló politikák pénzügyi eszközeire, különösen az ajánlatkérő szervek által pénzeszközök vagy tőke előteremtése érdekében bonyolított ügyletekre. Ennek megfelelően e fejezet nem vonatkozik az értékpapírok és egyéb pénzügyi eszközök kibocsátására, vételére, eladására, illetve átruházására irányuló szerződésekre. A jegybanki szolgáltatások szintén nem tartoznak e fejezet hatálya alá.

3. A 19-2. mellékletben foglalt beszerzést végző szervek tekintetében a küszöbértékek 355 000 SDR-t képviselnek, amennyiben egy szerv bizalmas jellegű tanácsadási szolgáltatások beszerzését intézi, amelynek közzététele ésszerű módon várhatóan veszélyezteti a kormányzati érdekeket, gazdasági zavart okoz vagy egyéb módon sérti a közérdeket.
4. Québec tartomány tekintetében e melléklet nem terjed ki a nonprofit szervezet által végzett, településrendezésre vonatkozó beszerzésre, és az azt követő tervekre, az ajánlattételhez szükséges dokumentáció előkészítésére és a munkálatok irányítására, feltéve, hogy a nonprofit szervezet beszerzése érdekében tiszteletben tartja a beszerzést végző szerv e fejezet szerinti kötelezettségeit.
5. Québec tartomány tekintetében e melléklet nem terjed ki az alábbi szolgáltatások Hydro-Québec általi beszerzésére (a CPC-vel összhangban azonosítva):

84 – Számítógépes és azzal kapcsolatos szolgáltatások

86724 – Mély- és magasépítési kivitelezéssel kapcsolatos mérnöki tervezési szolgáltatások

86729 – Egyéb mérnöki szolgáltatások.
6. Manitoba tartomány tekintetében e melléklet nem terjed ki a szolgáltatások Manitoba Hydro Electric Board általi beszerzésére.

19-6. MELLÉKLET

Építőipari szolgáltatások

1. Eltérő rendelkezés hiányában e fejezet kiterjed a CPC 51. főcsoportjában meghatározott valamennyi építőipari szolgáltatásra.
2. A 19-1. és 19-2. mellékletben és a 19-3. melléklet A. szakaszában foglalt szervek által odaítélt építőipari szolgáltatási szerződésekre, amelyek az építőipari szolgáltatás beszállítójának teljes körű vagy részleges ellenszolgáltatásként meghatározott időtartamig ideiglenes tulajdont vagy ellenőrzési jogot biztosítanak arra vonatkozóan, hogy az ilyen szerződésből eredő építési munkálatokat elvégezze, ellenőrizze és annak felhasználására kifizetéseket kérjen, kizárólag az alábbi rendelkezések vonatkoznak: A 19.1., 19.2., 19.4., 19.5., 19.6. ((3) bekezdésének (e) és (l) pontja kivételével), a 19.15. ((3) és (4) bekezdése kivételével) és a 19.17. cikkek.
3. E fejezet nem foglalja magában a (2) bekezdésben foglaltak szerint azon építőipari szolgáltatási szerződéseket, amelyeket a beszerzést végző szervek a 19-3. melléklet B. szakaszában felsorolt tevékenységek végzése során ítélnék oda.

A 19-6. melléklethez tartozó megjegyzések Kanada vonatkozásában

1. A 19-1. mellékletben foglalt központi kormányzati szervek tekintetében e melléklet tartalmazza a kotrásai szolgáltatásnyújtást és az építőipari szolgáltatási szerződésekhez kapcsolódó kotrásai szolgáltatásnyújtást, az alábbi követelmények függvényében:
 - (a) a kotrásai szolgáltatásnyújtás során használt kotróhajót vagy egyéb úszómunkagépet:
 - (i) Kanadában vagy az Európai Unióban készítették vagy gyártották; vagy

- (ii) túlnyomórészt Kanadában vagy az Európai Unióban módosították, és a szóban forgó gép az ajánlat ajánlattevő általi benyújtását megelőző legalább egy évig Kanadában vagy az Európai Unióban élő személy tulajdonában állt; valamint
- (b) a kotróhajónak a következő nyilvántartásában kell szerepelnie:
 - (i) Kanada; vagy
 - (ii) az Európai Unió valamely tagállama, és rendelkeznie kell a *Coasting Trade Act*, S.C. 1992., c. 31. szerinti ideiglenes engedéllyel. Az ideiglenes engedélyt az alkalmazandó megkülönböztetésmentes követelmények függvényében¹ megadják az európai uniós kotróhajónak. Az az előírás, miszerint ideiglenes engedély csak akkor adható ki, ha nem áll rendelkezésre kanadai vámot fizetett vagy nem fizetett hajó, nem alkalmazandó az ideiglenes engedélyre irányuló kérelemre.
- 2. Québec tartomány fenntartja a jogot arra, hogy olyan intézkedést fogadjon el vagy tartson fenn, amely előnyben részesíti a helyi kiszervezést a Hydro-Québec által odaítélt építőipari szolgáltatási szerződések esetében. Az egyértelműség érdekében egy ilyen intézkedés semmi esetre sem jelenti a beszállítók részvételének vagy képesítésének feltételét.
- 3. Manitoba tartomány tekintetében e melléklet nem terjed ki az építőipari szolgáltatások Manitoba Hydro Electric Board általi beszerzésére.

¹ Az egyértelműség érdekében a *Coasting Trade Act* törvényben nem szerepel állampolgárságra vonatkozó kitétel a hajózó személyzet tagjaira vonatkozóan.

19-7. MELLÉKLET

Általános megjegyzések

1. E fejezet nem terjed ki az alábbi beszerzésekre:
 - (a) a hajóépítéssel és -javítással összefüggésben, ideértve a kapcsolódó építészeti és mérnöki szolgáltatásokat, a 19-1. mellékletben és a 19-3. melléklet A. szakaszában foglalt központi beszerzést végző szervek tekintetében; a 19-2. melléklet és a 19-3. melléklet A. szakaszának hatálya alá tartozó Brit Columbia, Manitoba, Új-Fundland és Labrador, New Brunswick, Új-Skócia, Prince Edward-sziget és Québec tartományokban működő, központi szint alatti szervek tekintetében;
 - (b) mezőgazdasági támogatóprogramok vagy emberi élelmezési programok elősegítésére termelt mezőgazdasági termékekkel összefüggésben;
 - (c) olyan szállítási szolgáltatásokkal összefüggésben, amelyek egy beszerzési szerződés részét képezik vagy abból következnek;
 - (d) Kanada és egy másik ország közötti nemzetközi határátkelővel kapcsolatban, ideértve a határátkelő megtervezését, megépítését, üzemeltetését vagy karbantartását, valamint a kapcsolódó infrastruktúrát;
 - (e) ugyanazon szerv leányvállalata vagy kapcsolt vállalkozása között, illetve egy szerv és leányvállalatainak vagy kapcsolt vállalkozásainak bármelyike között, illetőleg egy szerv és egy általános, korlátozott vagy különleges partnerség között, amelyben a szerv többségi részesedéssel vagy ellenőrzési érdekeltséggel rendelkezik; valamint
 - (f) reprezentatív vagy promóciós célokból vásárolt árukkal vagy szolgáltatásokkal összefüggésben, illetve reprezentatív vagy promóciós célokból a tartományon kívül vásárolt építőipari szolgáltatásokkal összefüggésben, Alberta, Brit Columbia, Új-Fundland és Labrador, Új-Skócia, Prince Edward-sziget, Québec és Saskatchewan tartományok tekintetében;

- (g) szolgáltatásnyújtásra irányuló közbeszerzési szerződésekkel összefüggésben, az építőipari szolgáltatásnyújtásra irányuló közbeszerzési szerződések kivételével, amelyek a beszállítót feljogosítják arra, hogy teljes vagy részleges ellenszolgáltatásként szolgáltatást nyújtson vagy hasznosítson a nyilvánosság számára a közbeszerzési szerződés keretében történő szolgáltatásnyújtás céljából;
- (h) műsor-szolgáltatási anyagok megszerzése, kidolgozása, gyártása vagy koprodukciója, valamint műsor-szolgáltatási időre vonatkozó szerződések tekintetében.
- (i) helyi művészekről származó műalkotások québec-i szervek által vagy más tartományok és területek valamely önkormányzata, tudományos intézménye vagy oktatásügyi tanácsa által megvalósított közbeszerzés tekintetében, kulturális iparágakat illetően. E bekezdés alkalmazásában a műalkotások középületbe vagy köztérbe beépítendő, különleges művészi munkákat foglalnak magukban;
- (j) a 19-1. és 19-2. mellékletben és a 19-3. melléklet A. szakaszában foglalt beszerzést végző szervek által odaítélt szerződések ivóvízzel, energiával, közlekedéssel és postai ágazattal kapcsolatos tevékenységekkel összefüggésben, kivéve, ha e szerződések a 19-3. melléklet B. szakaszának hatálya alá tartoznak;
- (k) az Északnyugati területek üzleti ösztönzőkre irányuló szakpolitikája függvényében; valamint
- (l) a Nunavummi Nangminiqagtunik Ikajuuti szakpolitika (NNI szakpolitika) függvényében.

2. E fejezet nem vonatkozik az alábbiakra:

- (a) az őslakos közösségek tekintetében elfogadott vagy fenntartott intézkedések, sem az őslakos közösségek vállalkozásai számára biztosított felmentések; Kanada őslakos közösségeinek meglévő jogai vagy szerződésbeli jogai, amelyek az 1982. évi Alkotmányról szóló törvény (*Constitution Act*) 35. §-a szerint védelmet élveznek; valamint
- (b) bármely, Québec által elfogadott vagy fenntartott, kulturális iparágakra vonatkozó intézkedés.

3. Az egyértelműség érdekében e fejezet az alábbiakkal összhangban értelmezendő:
- (a) a beszerzés Kanada vonatkozásában: áruk vagy szolgáltatások megszerzésére irányuló szerződéses ügyletek a kormány közvetlen előnye vagy a kormány általi felhasználás céljából. A közbeszerzési eljárás olyan eljárás, amely akkor veszi kezdetét, amikor egy beszerzést végző szerv döntést hozott az előírásokról és folytatódik egészen a szerződés odaítéléséig;
 - (b) amennyiben egy beszerzést végző szerv által odaítélendő szerződés nem tartozik e fejezet hatálya alá, úgy a Kanada piacra jutási jegyzékéhez tartozó mellékletek nem értelmezhetők úgy, hogy kiterjednek az említett szerződésben foglalt árukra vagy szolgáltatásokra;
 - (c) a 19-1. vagy 19-2. melléklet, vagy a 19-3. melléklet A. szakaszának hatálya alá tartozó központi vagy központi szint alatti szervezetekhez vagy vállalkozásokhoz kifejezetten vagy általában kapcsolódó valamennyi kizárás oly módon alkalmazandó valamennyi utódszervre vagy -vállalkozásra is, hogy fenntartható legyen a Kanada piacra jutási jegyzékéhez csatolt mellékletek szerinti kötelezettségek hatálya e fejezetet illetően;
 - (d) az e fejezet hatálya alá tartozó szolgáltatásokra vonatkoznak Kanadának a nyolcadik (Befektetés), a kilencedik (Határon átnyúló szolgáltatáskereskedelem) és a tizenharmadik (Pénzügyi szolgáltatások) fejezethez kapcsolódó kizárásai és fenntartásai;
 - (e) e fejezet nem terjed ki a beszerzést végző szerv által egy másik szerv nevében eszközölt beszerzésekre, amennyiben a másik szerv által végzett beszerzés nem tartozna e fejezet hatálya alá; valamint
 - (f) E fejezet nem terjed ki a kormányzati szervtől eredő beszerzést végző szerv beszerzéseire.

4. Regionális gazdasági fejlesztés

- (a) Manitoba, Új-Fundland és Labrador, New Brunswick, Új-Skócia, Északnyugati területek, Nunavut, Prince Edward-sziget vagy Yukon tartományok és területek a regionális gazdasági fejlesztés érdekében eltérhetnek e fejezettől, amennyiben nem nyújtanak indokolatlan támogatást monopolisztikus tevékenységek számára.
- (b) azok a beszerzések, amelyekre e megjegyzés értelmében vonatkozhat az eltérési szabályozás:
 - (i) becsült összértékük legfeljebb egy millió kanadai dollárt (CAD), vagy annál kevesebbet érhet el; valamint
 - (ii) kisvállalkozásokat vagy foglalkoztatási lehetőségeket támogatnak vidéki területeken.
- (c) amennyiben a beszerzés megfelel a b) pont ii. alpontjában foglalt követelménynek, de teljes értéke meghaladja az egy millió kanadai dollárt, úgy a szerződés eltérés által érintett részének értéke nem haladná meg az egy millió kanadai dollárt.
- (d) az a) pontban felsorolt valamennyi tartomány vagy terület e megjegyzés értelmében legfeljebb évi tíz alkalommal alkalmazhat eltérést.
- (e) egy beszerzésre e megjegyzés értelmében nem vonatkozhat eltérési szabályozás, amennyiben azt a szövetségi kormány finanszírozza.

- (f) egy, az e megjegyzés értelmében eltérési szabályozás alá tartozó beszerzést a beszerzési szerződés aláírását megelőzően legalább 30 nappal be kell jelenteni, amelyhez az alábbi dokumentumokat kell csatolni:
- (i) az eltérést indokoló körülmények részletei e megjegyzés értelmében;
 - (ii) információk arról a területről, ahol a beszerzés várhatóan regionális gazdasági előnyökkel jár és amennyiben rendelkezésre áll, a beszállító neve; valamint
 - (iii) arra vonatkozó magyarázat, hogy milyen mértékben felel meg a beszerzés e megjegyzés követelményeinek.

19-8. MELLÉKLET

A közzétételhez használt média

A. szakasz:

A törvények, rendeletek, bírósági határozatok, általánosan alkalmazandó közigazgatási határozatok, általános szerződési feltételek és eljárások közzétételére használt elektronikus vagy nyomtatott médiumok a 19.5. cikk értelmében az e fejezet hatálya alá tartozó kormányzati beszerzések tekintetében

1. KANADA

1.1. Kormányzati szervek és koronavállalatok:

1. Törvények és rendeletek:

- (a) Statutes of Canada:
<http://laws.justice.gc.ca/>
- (b) Canada Gazette:
<http://www.gazette.gc.ca>

2. Bírósági határozatok:

- (a) A Legfelsőbb Bíróság ítéletei:
http://scc.lexum.org/decisia-scc-csc/scc-csc/scc-csc/en/2013/nav_date.do
- (b) Szövetségi bírósági jelentések:
<http://reports.fja-cmf.gc.ca/eng/index.html>
- (c) Szövetségi Fellebbviteli Bíróság:
<http://www.fca-caf.gc.ca>

- (d) Canadian International Trade Tribunal (Kanadai Nemzetközi Kereskedelmi Fórum):
<http://www.citt-tcce.gc.ca>

3. Közigazgatási határozatok és eljárások:

- (a) Government Electronic Tendering System (GETS) (Elektronikus kormányzati közbeszerzési rendszer):
<https://buyandsell.gc.ca/>
- (b) Canada Gazette:
<http://www.gazette.gc.ca>
- (c) Szerződéskötési politika:
<http://www.tbs-sct.gc.ca/pol/doc-eng.aspx?id=14494§ion=text>

2. TARTOMÁNYOK ÉS TERÜLETEK

2.1. Alberta

1. Törvények és rendeletek:

- (a) Albertai jogi aktusok, rendeletek és szabályok:
http://www.qp.alberta.ca/Laws_Online.cfm
- (b) Alberta Gazette:
http://www.qp.alberta.ca/Alberta_Gazette.cfm

2. Bírósági határozatok:

- (a) Albertai igazságszolgáltatás – Albertai bíróságok:
<http://www.albertacourts.ab.ca/index.php?p=169>

3. Közigazgatási határozatok:

- (a) <http://www.canlii.org/en/ab/>

2.2. Brit Columbia

1. Törvények és rendeletek:
 - (a) <http://www.bclaws.ca/>
2. Bírósági határozatok:
 - (a) <http://www.courts.gov.bc.ca/index.aspx>
3. Közigazgatási határozatok és eljárások:
 - (a) <http://www.courts.gov.bc.ca/index.aspx>

2.3. Manitoba

1. Törvények és rendeletek:
 - (a) Manitoba Gazette :
<http://web2.gov.mb.ca/laws/index.php>
2. Bírósági határozatok:
 - (a) <http://www.manitobacourts.mb.ca/>
3. Közigazgatási határozatok és eljárások:
 - (a) <http://www.gov.mb.ca/tenders>
4. Önkormányzatok, önkormányzati szervezetek:
 - (a) Winnipeg városa:
<http://www.winnipeg.ca/matmgt/info.stm>

- (b) Brandon városa:
<http://brandon.ca/search?q=procurement;>
és [http://brandon.ca/purchasing-and-tenders/conducting-business-with-purchasing services?highlight=WyJwcm9jdXJlbWVudCJd](http://brandon.ca/purchasing-and-tenders/conducting-business-with-purchasing-services?highlight=WyJwcm9jdXJlbWVudCJd)
 - (c) Thompson városa:
<http://www.thompson.ca/index.aspx?page=96>
 - (d) Steinbach városa:
<http://www.steinbach.ca/home>
 - (e) Portage La Prairie városa:
<http://www.city.portage-la-prairie.mb.ca>
5. Állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervezetek:
- (a) Red River College:
<http://www.rrc.ca/>
 - (b) Regional Health Authorities of Manitoba:
<http://www.rham.mb.ca/rhampp.html>
 - (c) University of Brandon:
[https://www.brandonu.ca/finance/faculty-staff-resources/purchasing-department/;](https://www.brandonu.ca/finance/faculty-staff-resources/purchasing-department/)
és <https://www.brandonu.ca/vp-finance/files/Purchasing-Manual-revised-October-2012.pdf>
 - (d) University College of the North:
<https://www.ucn.ca/defaulted.aspx>

- (e) University of Manitoba:
http://www.umanitoba.ca/admin/governance/governing_documents/financial/392.html
- (f) University of Winnipeg:
<http://www.uwinnipeg.ca/index/cms-filesystem-action/pdfs/admin/policies/purchasing%20procedures%2004-01-13.pdf>
- (g) Winnipeg Regional Health Authority:
<http://www.wrha.mb.ca/about/busopp/contracting.php>

6. Tantestületek:

- (a) Beautiful Plains:
<http://www.beautifulplainssd.ca/>
- (b) Border Land:
<http://www.blsc.ca/Board/boardpolicies/Pages/default.aspx>
- (c) Division scolaire franco-manitobaine:
https://www.dsfm.mb.ca/SiteWeb2010/documents/La%20CSFM/Directives%202012/ADM%20-%20administration/ADM%2019%20Appel%20d_offres.pdf
- (d) Evergreen:
<http://www.esd.ca/Parents-and-Community/Documents/Administration%20Manual/5%20-%20Business%20Administration/5.130%20Purchasing%20Procedure.pdf>
- (e) Flin Flon:
<http://www.ffsd.mb.ca/pdf/policies/POLICY7~2.PDF>

- (f) Fort La Bosse:
<http://www.flbsd.mb.ca/division-info/policies#sectiond>
- (g) Frontier:
<http://www.frontiersd.mb.ca/governance/policy/SitePages/Section%20D%20-%20Business%20Administration.aspx>; valamint
[http://www.frontiersd.mb.ca/governance/policy/Documents/Section%20D%20-%20Business%20Administration/D.3.B%20Tenders%20\(Policy%20and%20Regulation\).pdf](http://www.frontiersd.mb.ca/governance/policy/Documents/Section%20D%20-%20Business%20Administration/D.3.B%20Tenders%20(Policy%20and%20Regulation).pdf)
- (h) Garden Valley:
http://www.gvgsd.ca/images/PDF/Policies/POLICY_MANUAL_1.pdf
- (i) Hanover:
<http://hsd.ca/board/division-policies/>
- (j) Interlake:
<http://www.isd21.mb.ca/>
- (k) Kelsey:
<http://www.ksd.mb.ca>
- (l) Lakeshore:
<http://www.lakeshoresd.mb.ca/regulations-and-procedures>
- (m) Lord Selkirk:
http://www.lssd.ca/division/policy_documents/pdfs/B-16%20Purchasing.pdf
- (n) Louis Riel:
<https://www.lrsd.net/leadership/administrative-guidelines/>

- (o) Manitoba Institute of Trade and Technology (korábban Winnipeg Tech. College):
www.mitt.ca
- (p) Mountain View:
<http://www.mvsd.ca/governance.cfm?subpage=435>
- (q) Mystery Lake:
<http://www.mysterynet.mb.ca/images/stories/Docs/boardpolicyRevMay2015.pdf>
- (r) Park West:
<http://www.pwsd.ca/Policies/Section%205/Section%205.html>
- (s) Pembina Trails:
<http://www.pembinatrails.ca/community/divisionalpolicies/html>
- (t) Pine Creek:
<http://www.pinecreeksd.mb.ca/section-d-fiscal-management.html>
- (u) Portage la Prairie:
<http://www.plpsd.mb.ca/board-and-governance/policies/d>
- (v) Prairie Rose:
<http://www.prsdmb.ca/policies-d/>
- (w) Prairie Spirit :
<https://sites.google.com/a/prspirit.org/prairie-spirit-5/division/policy-manual>
- (x) Public Schools Finance Board:
<http://www.edu.gov.mb.ca/k12/finance/>

- (y) Red River Valley:
<http://rrvdsd.ca/wp-content/uploads/2015/09/DJB-Purchasing-Procedures.pdf>
- (z) River East Transcona:
<http://www.retsd.mb.ca/yourretsd/Policies/Documents/DJB.pdf>
- (aa) Rolling River:
<http://www.rrsd.mb.ca/governance/PolicyManual/Pages/default.aspx>
- (bb) Seine River:
http://www.srsd.mb.ca/PolMan/DJ_REG.pdf
- (cc) Seven Oaks:
<http://www.7oaks.org/News/Pages/Tenders.aspx>
- (dd) Southwest Horizon:
<http://www.shmb.ca/images/stories/Administrative-Manual/Section2/purchasing%20procedures.pdf>
- (ee) St. James-Assiniboia:
<http://polmanual.sjsd.net/?p=Section D - Fiscal Management/>
- (ff) Sunrise:
<http://www.sunrisesd.ca/OperationalDepartments/Pages/default.aspx>
- (gg) Swan Valley:
<http://www.svsd.ca/svsd/policiesnum.htm>
- (hh) Turtle Mountain:
<http://www.tmsd.mb.ca/procedures/D/D-10.pdf>

- (ii) Turtle River:
<http://trsd32.mb.ca/TRSD/PDF's/TRSDPolicies/Administration.pdf>
- (jj) Western:
http://www.westernsd.mb.ca/index.php?option=com_phocadownload&view=category&id=61:section-d-fiscal-management&Itemid=73#
- (kk) Whiteshell:
<http://www.sdwhiteshell.mb.ca/>
- (ll) Winnipeg:
<https://www.winnipegsd.ca/Pages/Bids-and-Tenders.aspx>

7. Koronavállalatok:

- (a) Manitoba Hydro:
https://www.hydro.mb.ca/selling_to_mh/selling_index.shtml?WT.mc_id=2030
- (b) Manitoba Liquor and Lotteries:
<http://www.mbl.ca/>

2.4. New Brunswick

1. Jogszabályok és előírások:

- (a) New Brunswick Acts and Regulations:
http://www2.gnb.ca/content/gnb/en/departments/attorney_general/acts_regulations.html
- (b) The Royal Gazette:
http://www2.gnb.ca/content/gnb/en/departments/attorney_general/royal_gazette/content/

2. Bírósági határozatok:

- (a) The New Brunswick Reports:
<http://www.mlb.nb.ca/html/canadian-case-law-search.php>; valamint
<https://www.canlii.org/en/nb/>
- (b) Dominion Law Reports:
<http://www.carswell.com/product-detail/dominion-law-reports-4th-series/>
- (c) Supreme Court Reports:
<http://www.scc-csc.gc.ca/>
- (d) National Reporter:
<http://www.mlb.nb.ca/site/catalog/nr.htm>

3. Közigazgatási határozatok és eljárások:

- (a) New Brunswick Opportunities Network:
<http://www.gnb.ca/tenders>
- (b) Réseau de possibilités d'affaires du Nouveau-Brunswick:
<http://www.gnb.ca/soumissions>

2.5. Új-Fundland és Labrador

1. Jogszabályok és előírások:

- (a) <http://www.gpa.gov.nl.ca>

2. Bírósági határozatok:

- (a) <http://www.gpa.gov.nl.ca>

3. Közigazgatási határozatok és eljárások:

(a) <http://www.gpa.gov.nl.ca>

2.6. Északnyugati területek

1. Jogsabályok és előírások:

(a) <http://www.contractregistry.nt.ca/Public/PublicHome.asp>

2. Bírósági határozatok:

(a) <http://www.contractregistry.nt.ca/Public/PublicHome.asp>

3. Közigazgatási határozatok és eljárások:

(a) <http://www.contractregistry.nt.ca/Public/PublicHome.asp>

2.7. Új-Skócia

1. Jogsabályok és előírások:

(a) Office of the Legislative Counsel:
<http://nslegislature.ca>

(b) The Registry of Regulations:
<http://www.gov.ns.ca/just/regulations/>

2. Bírósági határozatok:

(a) Új-Skócia bíróságai:
<http://www.courts.ns.ca/>

3. Közigazgatási határozatok és eljárások:

- (a) <http://www.novascotia.ca/tenders/>

2.8. Nunavut

1. Jogszabályok és előírások:

- (a) <http://www.justice.gov.nu.ca/apps/authoring/dspPage.aspx?page=STATUTES+AND+REGULATIONS+PAGE>

2. Bírósági határozatok:

- (a) <http://www.canlii.org/en/nu/>

3. Közigazgatási határozatok és eljárások:

- (a) NNI Contracting Appeals Board Annual Report:
<http://nni.gov.nu.ca/documents>

- (b) A közbeszerzési gyakorlatokról szóló GN-Szakpolitikák és eljárások itt érhetők el:
<http://www.gov.nu.ca/sites/default/files/files/Procurement%20Procedures.pdf>

2.9. Ontario

1. Jogszabályok és előírások:

- (a) Ontario statútuma és rendeletei:
<http://www.ontario.ca/laws>

- (b) The Ontario Gazette:
<http://www.ontario.ca/ontario-gazette>
- 2. Bírósági határozatok:
 - (a) http://www.ontariocourts.ca/decisions_index/en/
- 3. Közigazgatási határozatok és eljárások:
 - (a) <http://www.doingbusiness.mgs.gov.on.ca/>
- 4. Oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek; önkormányzatok; és valamennyi tartományi és önkormányzati, kereskedelmi vagy ipari jellegű kormányzati tulajdonú szervek:
 - (a) <http://www.marcan.net/en/on/index.php>
- 5. Hydro One:
<http://www.hydroone.com/DoingBusiness/Pages/default.aspx>
- 6. Ontario Power Generation:
<http://www.opg.com/working-with-opg/suppliers/supply-chain/Pages/Become%20a%20Supplier.aspx>

2.10. Prince Edward-sziget

- 1. Jogszabályok és előírások:
 - (a) <http://www.gov.pe.ca/law/regulations/index.php3>
 - (b) The Royal Gazette of Prince Edward Island

2. Bírósági határozatok:
 - (a) <http://www.gov.pe.ca/courts/supreme/index.php3?number=1000150&lang=E>
3. Közigazgatási határozatok és eljárások:
 - (a) <http://www.gov.pe.ca/finance/index.php3?number=1041973>

2.11. Québec

1. Jogszabályok és előírások:
 - (a) Publications du Québec:
<http://www3.publicationsduquebec.gouv.qc.ca/loisreglements.fr.html>
 - (b) Gazette officielle du Québec:
<http://www3.publicationsduquebec.gouv.qc.ca/gazetteofficielle.en.html>
2. Bírósági határozatok:
 - (a) Annuaire de jurisprudence et de doctrine du Québec
 - (b) Jurisprudence Express (J.E.)
 - (c) Jugements.qc.ca:
<http://www.jugements.qc.ca/>
3. Közigazgatási határozatok és eljárások:
 - (a) Publications du Québec:
<http://www3.publicationsduquebec.gouv.qc.ca/loisreglements.fr.html>

- (b) Gazette officielle du Québec:
<http://www3.publicationsduquebec.gouv.qc.ca/gazetteofficielle.fr.html>
- (c) Site internet du Secrétariat du Conseil du trésor :
<http://www.tresor.gouv.qc.ca/fr/faire-affaire-avec-letat/les-marches-publics/>)

2.12. Saskatchewan

- 1. Jogszabályok és előírások:
 - (a) Queen's Printer:
<http://www.publications.gov.sk.ca>
- 2. Bírósági határozatok:
 - (a) Queen's Bench:
<http://www.sasklawcourts.ca>
- 3. Közigazgatási határozatok és eljárások:
 - (a) SaskTenders:
www.sasktenders.ca

2.13. Yukon

- 1. Jogszabályok és előírások:
 - (a) <http://www.gov.yk.ca/legislation/index.html>

2. Bírósági határozatok:
 - (a) <http://www.yukoncourts.ca/>
3. Közigazgatási határozatok és eljárások:
 - (a) <http://www.hpw.gov.yk.ca/selling/bidchallenge.html>

B. szakasz:

A 19.6. cikk, a 19.8. cikk (7) bekezdése és a 19.15. cikk (2) bekezdése által – a 19.5. cikknek megfelelően – előírt értesítések közzétételéhez alkalmazott elektronikus vagy nyomtatott médiumok

1. KANADA

1.1. Kormányzati szervek és koronavállalatok:

1. Government Electronic Tendering System (GETS):
<https://buyandsell.gc.ca/procurement-data/tenders>
2. MERX, Cebra Inc.:
<http://www.merx.ca>

2. TARTOMÁNYOK ÉS TERÜLETEK

2.1. Alberta

1. Alberta Purchasing Connection:
<http://www.purchasingconnection.ca>

2.2. Brit Columbia

1. BC Bid:
<http://www.bcbid.gov.bc.ca>

2.3. Manitoba

1. Tartományi:
 - (a) <http://www.gov.mb.ca/tenders>
2. Önkormányzatok, önkormányzati szervezetek:
 - (a) Winnipeg városa:
<http://www.winnipeg.ca/matmgt/bidopp.asp>
 - (b) Brandon városa:
<http://brandon.ca/purchasing-a-tenders>
 - (c) Steinbach városa:
http://www.steinbach.ca/city_services/tender_opportunities/
 - (d) Portage La Prairie városa:
<http://www.city-plap.com/main/category/opportunities/>; valamint
<http://www.rfp.ca/organization/City-of-Portage-la-Prairie>
 - (e) Thompson városa:
<http://www.thompson.ca/index.aspx?page=229>
3. Állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatásokat nyújtó szervek:
 - (a) University of Manitoba:
http://umanitoba.ca/admin/financial_services/purch/bid_opportunities.html;
valamint
<https://www.biddingo.com/>

- (b) University of Winnipeg:
<https://www.merx.com/>
 - (c) University of Brandon:
<http://www.rfp.ca/organization/Brandon-University>
 - (d) Red River College:
www.merx.com
 - (e) University College of the North:
www.merx.com
 - (f) Winnipeg Regional Health Authority:
<http://www.wrha.mb.ca/about/busopp/bids.php>
 - (g) Regional Health Authorities of Manitoba:
www.healthprocanada.com; and www.biddingo.com
4. Oktatásügyi tanácsok:
- (a) Beautiful Plains:
<http://www.beautifulplainssd.ca/>
 - (b) Border Land:
<http://www.blsc.ca/About/tenders/Pages/default.aspx>
 - (c) Brandon:
<https://www.bsd.ca/Division/tenders/Pages/default.aspx>
 - (d) Division scolaire franco-manitobaine:
www.MERX.com

- (e) Evergreen:
<http://www.esd.ca/Programs/Pages/Maintenance-and-Transportation.aspx>
- (f) Flin Flon:
<http://www.ffsd.mb.ca>
- (g) Fort La Bosse:
<http://www.flbsd.mb.ca/>
- (h) Frontier:
<http://www.frontiersd.mb.ca/resources/Pages/bidopportunities.aspx>
- (i) Garden Valley:
<http://www.gvsvd.ca>
- (j) Hanover:
www.merx.com
- (k) Interlake:
http://www.isd21.mb.ca/request_for_proposals.html
- (l) Kelsey:
<http://www.ksd.mb.ca>
- (m) Lord Selkirk:
<http://www.lssd.ca/>
- (n) Lakeshore:
www.merx.com
- (o) Louis Riel:
www.merx.com

- (p) Mountain View:
<http://www.mvsd.ca/index.cfm>
- (q) Mystery Lake:
<http://www.mysterynet.mb.ca>
- (r) Park West:
<http://www.pwsd.ca/home.html>
- (s) Pembina Trails:
http://www.pembinatrails.ca/board_administration/open_tenders.html
- (t) Pine Creek:
<http://www.pinecreeksd.mb.ca>
- (u) Portage la Prairie:
<http://www.plpsd.mb.ca/>
- (v) Prairie Rose:
<http://www.prsdmb.ca/>
- (w) Prairie Spirit :
<https://sites.google.com/a/prspirit.org/prairie-spirit-5/employment/tenders-and-rfp>
- (x) Red River Valley:
<http://rrvsd.ca/>
- (y) River East Transcona:
www.merx.com
- (z) Rolling River:
<http://www.rrsd.mb.ca/governance/PolicyManual/Pages/default.aspx>

- (aa) Seine River:
<http://www.srsd.mb.ca/>
- (bb) Seven Oaks:
<http://www.7oaks.org/News/Pages/Tenders.aspx>; és www.merx.com
- (cc) Southwest Horizon:
<http://www.shmb.ca/>
- (dd) St. James-Assiniboia:
www.merx.com
- (ee) Sunrise:
<http://www.sunrisesd.ca/OperationalDepartments/Purchasing/Proposals%20and%20Tenders/Pages/default.aspx>
- (ff) Swan Valley:
<http://www.svsd.ca/>
- (gg) Turtle Mountain:
<http://www.tmsd.mb.ca>
- (hh) Turtle River:
<http://trsd32.mb.ca>
- (ii) Western:
<http://www.westernsd.mb.ca/>
- (jj) Whiteshell:
<http://www.sdwhiteshell.mb.ca/>
- (kk) Winnipeg:
<https://www.winnipegsd.ca/Pages/Bids-and-Tenders.aspx>
- (ll) Manitoba Institute of Trades and Technology (formerly Winnipeg Tech. College):
www.mitt.ca

mm) Public Schools Finance Board:
<http://www.plansource.ca/Portals/61984/spr/wca.htm>

5. Koronavállalatok:

- (a) Manitoba Hydro:
<http://www.merx.com/English/Nonmember.asp?WCE=Show&TAB=3&PORTAL=MERX&State=1&hcode=ZnHb9N%2fychQhquB6o2pU2g%3d%3d>
- (b) Manitoba Liquor and Lotteries:
www.merx.com; valamint
és www.winnipegconstruction.ca (kizárólag építőipar)

2.4. New Brunswick

- 1. New Brunswick Opportunities Network:
<https://nbon-rpanb.gnb.ca/welcome?language=En>
- 2. Réseau de possibilités d'affaires du Nouveau-Brunswick:
<http://www.gnb.ca/soumissions>

2.5. Új-Fundland és Labrador

- 1. A Government Purchasing Agency internetes honlapján rendelkezésre álló információk:
<http://www.gpa.gov.nl.ca/index.html>

2.6. Északnyugati területek

- 1. Szerződések nyilvántartása:
<http://www.contractregistry.nt.ca/Public/PublicHome.asp>

2.7. Új-Skócia

- 1. Beszerzési szolgáltatások:
<http://www.novascotia.ca/tenders/>

2.8. Nunavut

1. <http://www.nunavuttenders.ca/>

2.9. Ontario

1. <https://ontariotenders.bravosolution.com/esop/nac-host/public/web/login.html>
2. Oktatásügyi tanácsok és állami finanszírozású tudományos, egészségügyi és szociális szolgáltatást nyújtó szervek; Önkormányzatok; és valamennyi tartományi és önkormányzati, kereskedelmi vagy ipari jellegű kormányzati tulajdonú szervek:
 - (a) <http://www.marcan.net/en/on/index.php>
3. Hydro One:
<http://www.hydroone.com/DoingBusiness/Pages/default.aspx>
4. Ontario Power Generation:
<http://www.opg.com/working-with-opg/suppliers/supply-chain/Pages/Become%20a%20Supplier.aspx>

2.10. Prince Edward-sziget

1. <http://www.gov.pe.ca/finance/index.php3?number=1041973>

2.11. Québec

1. A közbeszerzési felhívásokat (19.6. cikk), a minősítés iránti kérelmeket, szállítást vagy feladat végrehajtását megrendelő szerződés tekintetében kiválasztott beszállítók neveit, valamint a szerződések odaítélésével kapcsolatos információkat (19.15. cikk (2) bekezdése) a SEAO, Québec kormánya által jóváhagyott elektronikus pályázati rendszer teszi közzé (<http://www.seao.ca>).

2. A rendeletek szerint Québec tartományban a több célt szolgáló jegyzék kizárólag a beszállító minősítésére irányuló eljárás kapcsán használható (19.8. cikk (7) bekezdése).

2.12. Saskatchewan

1. SaskTenders:
www.sasktenders.ca

2.13. Yukon

1. <http://www.gov.yk.ca/tenders/tms.html>
2. <http://www.hpw.gov.yk.ca/tenders/index.html>

C. szakasz:

Honlapcím vagy -címek, ahol a Felek a 19.15. cikk (5) bekezdése értelmében közzéteszik a közbeszerzési statisztikákat és a 19.15. cikk (6) bekezdése szerint az odaítélt szerződésekre vonatkozó értesítéseket

1. KANADA

1.1. Kormányzati szervek és koronavállalatok:

1. Purchasing Activity Report:
http://www.tbs-sct.gc.ca/pubs_pol/dcgpubs/con_data/siglist-eng.asp
2. Government Electronic Tendering System (GETS):
<https://buyandsell.gc.ca/>

2. TARTOMÁNYOK ÉS TERÜLETEK

2.1. Alberta

1. <http://www.purchasingconnection.ca>

2.2. Brit Columbia

1. <http://www.bcbid.gov.bc.ca>

2.3. Manitoba

1. <http://www.gov.mb.ca/tenders>
2. <http://www.merx.com>

2.4. New Brunswick

1. <http://www.gnb.ca/tenders>
2. <http://www.gnb.ca/soumissions>

2.5. Új-Fundland és Labrador

1. <http://www.gpa.gov.nl.ca>

2.6. Északnyugati területek

1. <http://www.contractregistry.nt.ca/Public/PublicHome.asp>

2.7. Új-Skócia

1. <http://www.novascotia.ca/tenders/>

2.8. Nunavut

1. <http://www.nunavuttenders.ca/>
2. <http://www.gov.nu.ca/eia/programs-services/information-businesses>

2.9. Ontario

1. <http://www.doingbusiness.mgs.gov.on.ca/>

2.10. Prince Edward-sziget

1. <http://www.gov.pe.ca/finance/index.php3?number=1041973>

2.11. Québec

1. Statistiques sur les acquisitions gouvernementales:
<http://www.tresor.gouv.qc.ca/faire-affaire-avec-letat/publications/statistiques-sur-les-acquisitions-gouvernementales/>
2. Avis concernant les marchés adjugés Système électronique d'appel d'offres approuvé par le gouvernement du Québec SEAO (<http://www.seao.ca>)

2.12. Saskatchewan

1. www.sasktenders.ca

2.13. Yukon

1. <http://www.gov.yk.ca/tenders/tms.html>
2. <http://www.hpw.gov.yk.ca/registry/>

AZ EURÓPAI UNIÓ PIACRA JUTÁSI JEGYZÉKE

19-1. MELLÉKLET

A fejezetben foglalt rendelkezésekkel összhangban beszerzést végző központi kormányzati szervek

Áruk

A 19-4. mellékletben meghatározottak szerint

Küszöbértékek 130 000 SDR

Szolgáltatások

A 19-5. mellékletben meghatározottak szerint

Küszöbértékek 130 000 SDR

Építőipari szolgáltatások és építési koncessziók

A 19-6. mellékletben meghatározottak szerint

Küszöbértékek 5 000 000 SDR

A. szakasz: Az Európai Unió intézményei:

1. Az Európai Unió Tanácsa
2. Az Európai Bizottság
3. Európai Külügyi Szolgálat (EKSZ)

B. szakasz: Az Európai Unió tagállamainak központi kormányzati ajánlatkérői

(Megjegyzés: e jegyzék teljes)

BELGIUM

1. Services publics fédéraux:

SPF Chancellerie du Premier Ministre

SPF Personnel et Organisation

SPF Budget et Contrôle de la Gestion

SPF Technologie de l'Information et de la Communication (Fedict)

SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement

SPF Intérieur

SPF Finances

SPF Mobilité et Transports

SPF Emploi, Travail et Concertation sociale

SPF Sécurité Sociale et Institutions publiques de Sécurité Sociale

SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement

SPF Justice

1. Federale Overheidsdiensten:

FOD Kanselarij van de Eerste Minister

FOD Kanselarij Personeel en Organisatie

FOD Budget en Beheerscontrole

FOD Informatie- en Communicatietechnologie (Fedict)

FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking

FOD Binnenlandse Zaken

FOD Financiën

FOD Mobiliteit en Vervoer

FOD Werkgelegenheid, Arbeid en sociaal overleg

FOD Sociale Zekerheid en Openbare Instellingen van sociale Zekerheid

FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu

FOD Justitie

SPF Economie, PME, Classes moyennes et Energie

Ministère de la Défense

Service public de programmation Intégration sociale, Lutte contre la pauvreté et Economie sociale

Service public fédéral de Programmation Développement durable

Service public fédéral de Programmation Politique scientifique

2. Régie des Bâtiments:

Office national de Sécurité sociale

Institut national d'Assurance sociales Pour travailleurs indépendants

Institut national d'Assurance Maladie-Invalidité; Office national des Pensions

Caisse auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité

Fond des Maladies professionnelles

Office national de l'Emploi

La Poste²

FOD Economie, KMO, Middenstand en Energie

Ministerie van Landsverdediging

Programmatorische Overheidsdienst Maatschappelijke Integratie, Armoedsbestrijding en sociale Economie

Programmatorische federale Overheidsdienst Duurzame Ontwikkeling

Programmatorische federale Overheidsdienst Wetenschapsbeleid

2. Regie der Gebouwen:

Rijksdienst voor sociale Zekerheid

Rijksinstituut voor de sociale Verzekeringen der Zelfstandigen

Rijksinstituut voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering; Rijksdienst voor Pensioenen

Hulpkas voor Ziekte-en Invaliditeitsverzekering

Fonds voor Beroepsziekten

Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening

De Post²

² A postai tevékenységek az 1993. december 24-i törvény szerint.

BULGÁRIA

1. Администрация на Народното събрание (Nemzetgyűlési Hivatal)
2. Администрация на Президента (Elnöki Hivatal)
3. Администрация на Министерския съвет (A Minisztertanács Hivatala)
4. Конституционен съд (Alkotmánybíróság)
5. Българска народна банка (Bolgár Nemzeti Bank)
6. Министерство на външните работи (Külügyminisztérium)
7. Министерство на вътрешните работи (Belügyminisztérium)
8. Министерство на извънредните ситуации (Vészhelyzetekért felelős Minisztérium)
9. Министерство на държавната администрация и административната реформа (Az Államigazgatásért és a Közigazgatási Reformért felelős Minisztérium)
10. Министерство на земеделието и храните (Földművelésügyi és Élelmezésügyi Minisztérium)
11. Министърът на здравеопазването (Egészségügyi Minisztérium)
12. Министерство на икономиката и енергетиката (Gazdasági és Energiaügyi Minisztérium)
13. Министерство на културата (Kulturális Minisztérium)
14. Министерство на образованието и науката (Oktatási és Tudományügyi Minisztérium)
15. Министерство на околната среда и водите (Környezetvédelmi és Vízügyi Minisztérium)
16. Министерство на отбраната (Védelmi Minisztérium)

17. Министерство на правосъдието (Igazságügyi Minisztérium)
18. Министерство на регионалното развитие и благоустройството (Regionális Fejlesztési és Közbeszerzési Minisztérium)
19. Министерство на транспорта (Közlekedési Minisztérium)
20. Министерство на труда и социалната политика (Munkaügyi és Szociálpolitikai Minisztérium)
21. Министерство на финансите (Pénzügyminisztérium)
22. държавни агенции, държавни комисии, изпълнителни агенции и други държавни институции, създадени със закон или с постановление на Министерския съвет, които имат функции във връзка с осъществяването на изпълнителната власт (állami szervek, állami bizottságok, végrehajtó szervek és egyéb állami hatóságok, amelyeket törvény vagy a végrehajtó hatalom gyakorlására irányuló minisztertanácsi rendelet hozott létre):
23. Агенция за ядрено регулиране (Nukleáris Szabályozó Hivatal)
24. Държавна комисия за енергийно и водно регулиране (Állami Energia- és Vízügyi Szabályozó Bizottság)
25. Държавна комисия по сигурността на информацията (Állami Információbiztonsági Bizottság)
26. Комисията за защита на конкуренцията (Versenyvédelmi Bizottság)
27. Комисия за защита на личните данни (A személyes adatok védelmével foglalkozó bizottság)
28. Комисия за защита от дискриминация (A megkülönböztetéssel szembeni védelemmel foglalkozó bizottság)
29. Комисия за регулиране на съобщенията (Kommunikációs Szabályozó Bizottság)
30. Комисия за финансов надзор (Pénzügyi Felügyeleti Bizottság)

31. Патентно ведомство на Република България (A Bolgár Köztársaság Szabadalmi Hivatala)
32. Сметна палата на Република България (A Bolgár Köztársaság Számvevőszéke)
33. Агенция за приватизация (Privatizációs Ügynökség)
34. Агенция за следприватизационен контрол (A privatizáció nyomon követésével foglalkozó ellenőrző hatóság)
35. Български институт по метрология (Bolgár Metrológiai Intézet)
36. Държавна агенция „Архиви” („Levéltári” Állami Ügynökség)
37. Държавна агенция „Държавен резерв и военновременни запаси” („Állami tartalék-állomány és háborús tartalék” Állami Ügynökség)
38. Държавна агенция за бежанците (Menekültügyi Állami Ügynökség)
39. Държавна агенция за българите в чужбина (A külföldön élő bolgár állampolgárokért felelős állami ügynökség)
40. Държавна агенция за закрила на детето (Gyermekvédelmi Állami Hivatal)
41. Държавна агенция за информационни технологии и съобщения (Állami Információtechnológiai és Kommunikációs Ügynökség)
42. Държавна агенция за метрологичен и технически надзор (Állami Mérésügyi és Műszaki Felügyeleti Ügynökség)
43. Държавна агенция за младежта и спорта (Állami Ifjúsági és Sportügynökség)
44. Държавна агенция по туризма (Állami Turisztikai Hivatal)

45. Държавна комисия по стоковите борси и тържища (Állami Árutózsde- és Piacfelügyeleti Bizottság)
46. Институт по публична администрация и европейска интеграция (Közigazgatási és Európai Integrációs Intézet)
47. Национален статистически институт (Nemzeti Statisztikai Hivatal)
48. Агенция »Митници« (Vámhivatal)
49. Агенция за държавна и финансова инспекция (Állami Pénzügyi Felügyeleti Hivatal)
50. Агенция за държавни вземания (Állami követelések behajtásáért felelős hivatal)
51. Агенция за социално подпомагане (Szociális Segélyek Hivatala)
52. Държавна агенция "Национална сигурност" (Állami „Nemzetbiztonsági” Hivatal)
53. Агенция за хората с увреждания (Fogyatékkal Élő Személyek Hivatala)
54. Агенция по вписванията (Nyilvántartási Hivatal)
55. Агенция по енергийна ефективност (Energiahatékonysági Hivatal)
56. Агенция по заетостта (Foglalkoztatási Hivatal)
57. Агенция по геодезия, картография и кадастър (Geodéziai, Térképészeti és Földhivatal)
58. Агенция по обществени поръчки (Közbeszerzési Hivatal)
59. Българска агенция за инвестиции (Bolgár Beruházási Hivatal)

60. Главна дирекция „Гражданска въздухоплавателна администрация” („Polgári Repülési Igazgatás” Főigazgatóság)
61. Дирекция за национален строителен контрол (Nemzeti Építőipari Felügyelet Főigazgatósága)
62. Държавна комисия по хазарта (Állami Szerencsejáték-bizottság)
63. Изпълнителна агенция „Автомобилна администрация” („Járműigazgatás” Végrehajtó Ügynökség)
64. Изпълнителна агенция „Борба с градушките” („Jégeső-elhárítás” Végrehajtó Ügynökség)
65. Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация” („Bolgár Akkreditációs Szolgálat”)
66. Изпълнителна агенция „Главна инспекция по труда” („Általános Munkaügyi Felügyelőség” Végrehajtó Ügynökség)
67. Изпълнителна агенция „Железопътна администрация” („Vasúti Igazgatás” Végrehajtó Ügynökség)
68. Изпълнителна агенция „Морска администрация” („Tengerészeti Hatóságok” Végrehajtó Ügynökség)
69. Изпълнителна агенция „Национален филмов център” („Nemzeti Filmközpont” Végrehajtó Ügynökség)
70. Изпълнителна агенция „Пристанищна администрация” („Kikötői Igazgatás” Végrehajtó Ügynökség)

71. Изпълнителна агенция „Проучване и поддържане на река Дунав” („A Duna folyó feltárása és karbantartása” Végrehajtó Ügynökség)
72. Фонд "Републиканска пътна инфраструктура" (Nemzeti Infrastruktúra-alap)
73. Изпълнителна агенция за икономически анализи и прогнози (Gazdasági elemzéssel és előrejelzéssel foglalkozó végrehajtó ügynökség)
74. Изпълнителна агенция за насърчаване на малките и средни предприятия (Kis- és középvállalkozásokat ösztönző végrehajtó ügynökség)
75. Изпълнителна агенция по лекарствата (Végrehajtó Gyógyszerügynökség)
76. Изпълнителна агенция по лозата и виното (Szőlészeti és Borászati Végrehajtó Ügynökség)
77. Изпълнителна агенция по околна среда (Környezetvédelmi Végrehajtó Ügynökség)
78. Изпълнителна агенция по почвените ресурси (A termőföld erőforrásaival foglalkozó végrehajtó ügynökség)
79. Изпълнителна агенция по рибарство и аквакултури (Halászati és Akvakultúra Végrehajtó Ügynökség)
80. Изпълнителна агенция по селекция и репродукция в животновъдството (Az állattenyésztésben alkalmazott kiválasztással és szaporítással foglalkozó végrehajtó ügynökség)
81. Изпълнителна агенция по сортоизпитване, апробация и семеконтрол (Növényfajta-kísérletekkel, szántóföldi ellenőrzéssel és vetőmag-ellenőrzéssel foglalkozó végrehajtó ügynökség)
82. Изпълнителна агенция по трансплантация (Transzplantációs Végrehajtó Ügynökség)
83. Изпълнителна агенция по хидромелиорации (Hidromeliorációs Végrehajtó Ügynökség)

84. Комисията за защита на потребителите (Fogyasztóvédelmi Bizottság)
85. Контролно-техническата инспекция (Ellenőrzéstechnikai Felügyelőség)
86. Национална агенция за приходите (Nemzeti Bevételek Hivatala)
87. Национална ветеринарномедицинска служба (Nemzeti Állat-egészségügyi Szolgálat)
88. Национална служба за растителна защита (Nemzeti Növényvédelmi Szolgálat)
89. Национална служба по зърното и фуражите (Nemzeti Gabona- és Takarmányszolgálat)
90. Държавна агенция по горите (Állami Erdészeti Hivatal)
91. Висшата атестационна комисия (Magasszintű Tanúsítási Bizottság)
92. Национална агенция за оценяване и акредитация (Nemzeti Értékelési és Akkreditációs Ügynökség)
93. Националната агенция за професионално образование и обучение (Nemzeti Szakoktatási és Szakképzési Ügynökség)
94. Национална комисия за борба с трафика на хора (Az emberkereskedelem elleni küzdelem bolgár nemzeti bizottsága)
95. Дирекция „Материално-техническо осигуряване и социално обслужване” на Министерство на вътрешните работи („Anyagi-technikai biztosítás és szociális szolgálat” Igazgatósága a Belügyminisztériumban)
96. Дирекция „Оперативно издирване” на Министерство на вътрешните работи („Operatív nyomozás” Igazgatóság a Belügyminisztériumban)

97. Дирекция „Финансово-ресурсно осигуряване” на Министерство на вътрешните работи (Directorate „Pénzügyi és Forrásbiztosítás” Igazgatóság a Belügyminisztériumban)
98. Изпълнителна агенция „Военни клубове и информация” („Katonai klubok és információk” végrehajtó ügynökség)
99. Изпълнителна агенция „Държавна собственост на Министерството на отбраната” („Állami tulajdon a Honvédelmi Minisztériumban” végrehajtó ügynökség)
100. Изпълнителна агенция „Изпитвания и контролни измервания на въоръжение, техника и имущества” („Fegyverek, berendezések és vagyontárgyak tesztelési és ellenőrzési mérései” végrehajtó ügynökség)
101. Изпълнителна агенция „Социални дейности на Министерството на отбраната” („Szociális tevékenységek a Honvédelmi Minisztériumban” végrehajtó ügynökség)
102. Национален център за информация и документация (Nemzeti információs és dokumentációs központ)
103. Национален център по радиобиология и радиационна защита (Nemzeti Radiobiológiai és Sugárvédelmi Központ)
104. Национална служба "Полиция" (Nemzeti „Rendőrségi” Hivatal)
105. Национална служба "Пожарна безопасност и защита на населението" (Nemzeti Népelességi Tűzbiztonsági és -védelmi Hivatal)
106. Национална служба за съвети в земеделието (Nemzeti Mezőgazdasági Tanácsadó Szolgálat)
107. Служба „Военна информация” (Katonai információs szolgálat)

108. Служба „Военна полиция” (Katonai Rendőrség)

109. Авиоотряд 28 (28-as légi egység)

CSEH KÖZTÁRSASÁG

1. Ministerstvo dopravy (Közlekedési Minisztérium)

2. Ministerstvo financí (Pénzügyminisztérium)

3. Ministerstvo kultury (Kulturális Minisztérium)

4. Ministerstvo obrany (Honvédelmi Minisztérium)

5. Ministerstvo pro místní rozvoj (Regionális Fejlesztési Minisztérium)

6. Ministerstvo práce a sociálních věcí (Munkaügyi és Szociális Minisztérium)

7. Ministerstvo průmyslu a obchodu (Ipari és Kereskedelmi Minisztérium)

8. Ministerstvo spravedlnosti (Igazságügyi Minisztérium)

9. Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy (Oktatás-, Ifjúság- és Sportügyi Minisztérium)

10. Ministerstvo vnitra (Belügyminisztérium)

11. Ministerstvo zahraničních věcí (Külügyminisztérium)

12. Ministerstvo zdravotnictví (Egészségügyi Minisztérium)

13. Ministerstvo zemědělství (Mezőgazdasági Minisztérium)

14. Ministerstvo životního prostředí (Környezetvédelmi Minisztérium)
15. Poslanecká sněmovna PČR (A Cseh Köztársaság Parlamentjének Képviselőháza)
16. Senát PČR (A Cseh Köztársaság Parlamentjének Szenátusa)
17. Kancelář prezidenta (Elnöki Hivatal)
18. Český statistický úřad (Cseh Statisztikai Hivatal)
19. Český úřad zeměměřičský a katastrální (Cseh Földmérési, Térképészeti és Földnyilvántartási Hivatal)
20. Úřad průmyslového vlastnictví (Iparjogvédelmi Hivatal)
21. Úřad pro ochranu osobních údajů (Személyesadat-védelmi Hivatal)
22. Bezpečnostní informační služba (Biztonsági Információs Szolgálat)
23. Národní bezpečnostní úřad (Nemzetbiztonsági Hatóság)
24. Česká akademie věd (A Cseh Köztársaság Tudományos Akadémiája)
25. Vězeňská služba (Börtönszolgálat)
26. Český báňský úřad (Cseh Bányászati Hatóság)
27. Úřad pro ochranu hospodářské soutěže (Versenyvédelmi Hivatal)
28. Správa státních hmotných rezerv (Állami Anyagi Tartalékok Adminisztrációja)
29. Státní úřad pro jadernou bezpečnost (Állami Nukleáris Biztonsági Hivatal)

30. Energetický regulační úřad (Energiaszabályozó Hivatal)
31. Úřad vlády České republiky (A Cseh Köztársaság Kormányhivatala)
32. Ústavní soud (Alkotmánybíróság)
33. Nejvyšší soud (Legfelsőbb Bíróság)
34. Nejvyšší správní soud (Közigazgatási Bíróság Legfelsőbb Bírósága)
35. Nejvyšší státní zastupitelství (Legfőbb Ügyészi Hivatal)
36. Nejvyšší kontrolní úřad (Legfőbb Ellenőrző Hivatal)
37. Kancelář Veřejného ochránce práv (Az állampolgári jogok biztosának hivatala)
38. Grantová agentura České republiky (A Cseh Köztársaság Támogatási Ügynöksége)
39. Státní úřad inspekce práce (Állami Munkafelügyeleti Hivatal)
40. Český telekomunikační úřad (Cseh Távközlési Hivatal)
41. Ředitelství silnic a dálnic ČR (ŘSD) (A Cseh Köztársaság Közúti és Autópálya Igazgatósága)

DÁNIA

1. Folketinget — The Danish Parliament Rigsrevisionen — Nemzeti Ellenőrző Hivatal
2. Statsministeriet — Miniszterelnöki Hivatal
3. Udenrigsministeriet — Külügyminisztérium

4. Beskæftigelsesministeriet — Foglalkoztatási Minisztérium
5 styrelser og institutioner — 5 hivatal és intézmény
5. Domstolsstyrelsen — Bírósági igazgatás
6. Finansministeriet — Pénzügyminisztérium
5 styrelser og institutioner — 5 hivatal és intézmény
7. Forsvarsministeriet — Honvédelmi Minisztérium
5 styrelser og institutioner — 5 hivatal és intézmény
8. Ministeriet for Sundhed og Forebyggelse — Belügy- és Egészségügyi Minisztérium
Adskillige styrelser og institutioner, herunder Statens Serum Institut — különböző
ügynökségek és intézmények, beleértve az Állami Oltóanyag Intézetet
9. Justitsministeriet — Igazságügyi Minisztérium
Rigspolitichefen, anklagemyndigheden samt 1 direktorat og et antal styrelser —
Rendőrpáncsnok, 1 igazgatóság és számos hivatal
10. Kirkeministeriet — Egyházügyi Minisztérium
10 stiftsøvrigheder — 10 egyházmegyei szerv
11. Kulturministeriet – Kulturális Minisztérium
4 styrelser samt et antal statsinstitutioner — egy osztály és számos intézmény
12. Miljøministeriet — Környezetvédelmi Minisztérium
5 styrelser — 5 hivatal
13. Ministeriet for Flygtninge, Indvandrere og Integration — Menekültügyi, Bevándorlási és
Integrációs Minisztérium
1 styrelse — 1 hivatal

14. Ministeriet for Fødevarer, Landbrug og Fiskeri — Élelmezésügyi, Mezőgazdasági és Halászati Minisztérium
4 direktorater og institutioner — 4 igazgatóság és intézmény
15. Ministeriet for Videnskab, Teknologi og Udvikling — Tudományügyi, Technológiai és Innovációs Minisztérium
Adskillige styrelser og institutioner, Forskningscenter Risø og Statens uddannelsesbygninger — több hivatal és intézmény, köztük a Risø Országos Laboratórium és a dán országos kutatási és oktatási intézmények
16. Skatteministeriet — Adóügyi Minisztérium
1 styrelse og institutioner — 1 hivatal és több intézmény
17. Velfærdsministeriet — Népjóléti Minisztérium
3 styrelse og institutioner — 3 hivatal és több intézmény
18. Transportministeriet — Közlekedési Minisztérium
7 styrelser og institutioner, herunder Øresundsbrokonsortiet — 7 hivatal és intézmény, köztük az Øresundsbrokonsortiet
19. Undervisningsministeriet — Oktatási Minisztérium
3 styrelser, 4 undervisningsinstitutioner og 5 andre institutioner — három hivatal, négy oktatási intézmény, öt egyéb intézmény
20. Økonomi- og Erhvervsministeriet — Gazdasági és Ipari Minisztérium
Adskillige styrelser og institutioner — Több hivatal és intézmény
21. Klima- og Energiministeriet — Éghajlat- és Energiügyi Minisztérium
3 styrelser og institutioner — 3 hivatal és intézmény

NÉMETORSZÁG

1.	Szövetségi Külügyminisztérium	Auswärtiges Amt
2.	Szövetségi Kancellária	Bundeskanzleramt
3.	Munkaügyi és Szociális Minisztérium	Bundesministerium für Arbeit und Soziales
4.	Szövetségi Oktatási és Kutatási Minisztérium	Bundesministerium für Bildung und Forschung
5.	Szövetségi Élelmezésügyi, Mezőgazdasági és Fogyasztóvédelmi Minisztérium	Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft und Verbraucherschutz
6.	Szövetségi Pénzügyminisztérium	Bundesministerium der Finanzen
7.	Szövetségi Belügyminisztérium (csak a polgári célú áruk tekintetében)	Bundesministerium des Innern
8.	Szövetségi Egészségügyi Minisztérium	Bundesministerium für Gesundheit
9.	Szövetségi Családügyi, Öregségi, Nőügyi és Ifjúsági Minisztérium	Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend
10.	Szövetségi Igazságügyi Minisztérium	Bundesministerium der Justiz
11.	Szövetségi Közlekedési, Építésügyi és Városfejlesztési Minisztérium	Bundesministerium für Verkehr, Bau und Stadtentwicklung
12.	Szövetségi Gazdasági és Technológiai Minisztérium	Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie
13.	Szövetségi Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Minisztérium	Bundesministerium für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung
14.	Szövetségi Védelmi Minisztérium	Bundesministerium der Verteidigung
15.	Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Nukleáris Biztonsági Minisztérium	Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit

ÉSZTORSZÁG

1. Vabariigi Presidendi Kantselai (Az Észt Köztársaság Elnöki Hivatala)
2. Eesti Vabariigi Riigikogu (Az Észt Köztársaság Parlamentje)
3. Eesti Vabariigi Riigikohus (Az Észt Köztársaság Legfelsőbb Bírósága)
4. Riigikontroll (Az Észt Köztársaság Állami Számvevőszéke)
5. Õiguskantsler (Jogi Kancellár)
6. Riigikantselai (Állami Kancellári Hivatal)
7. Rahvusarhiiv (Észtország Nemzeti Levéltára)
8. Haridus- ja Teadusministeerium (Oktatási és Kutatási Minisztérium)
9. Justiitsministeerium (Igazságügyi Minisztérium)
10. Kaitseministeerium (Védelmi Minisztérium)
11. Keskkonnaministeerium (Környezetvédelmi Minisztérium)
12. Kultuuriministeerium (Kulturális Minisztérium)
13. Majandus- ja Kommunikatsiooniministeerium (Gazdasági és Hírközlési Minisztérium)
14. Põllumajandusministeerium (Mezőgazdasági Minisztérium)
15. Rahandusministeerium (Pénzügyminisztérium)

16. Siseministeerium (Belügyminisztérium)
17. Sotsiaalministeerium (Szociálpolitikai Minisztérium)
18. Välisministeerium (Külügyminisztérium)
19. Keeleinspektsioon (Nyelvi Felügyelőség)
20. Riigiprokuratuur (Ügyészség)
21. Teabeamet (Információs Testület)
22. Maa-amet (Észt Földművesügyi Hivatal)
23. Keskkonnainspektsioon (Környezetvédelmi Felügyelőség)
24. Metsakaitse- ja Metsauuenduskeskus (Erdővédelmi és -művelési Központ)
25. Muinsuskaitseamet (Nemzeti Örökségi Hivatal)
26. Patendiamet (Szabadalmi Hivatal)
27. Tehnilise Järelevalve Amet (Észt Műszaki Felügyeleti Hatóság)
28. Tarbijakaitseamet (Fogyasztóvédelmi Hivatal)
29. Riigihangete Amet (Közbeszerzési Hivatal)
30. Taimetoodangu Inspektsioon (Növénytermesztési Felügyelőség)
31. Põllumajanduse Registrate ja Informatsiooni Amet (Mezőgazdasági Regiszterek és Adatok Hivatala)

32. Veterinaar- ja Toiduamet (Állat-egészségügyi és Élelmiszer-ellenőrzési Hivatal)
33. Konkurentsiamet (Észt Versenyhivatal)
34. Maksu- ja Tolliamet (Adó- és Vámhivatal)
35. Statistikaamet (Észt Statisztikai Hivatal)
36. Kaitsepolitseiamet (Rendészeti Biztonsági Szolgálat)
37. Kodakondsus- ja Migratsiooniamet (Állampolgársági és Migrációs Hivatal)
38. Piirivalveamet (Nemzeti Határőrizeti Hatóság)
39. Politseiamet (Nemzeti Rendőri Bizottság)
40. Eesti Kohtuekspertiisi ja Instituut (Igazságügyi Szakértői Központ)
41. Keskkriminaalpolitsei (Központi Bűnügyi Rendőrség)
42. Päästeamet (Mentési Bizottság)
43. Andmekaitse Inspektsioon (Észt Adatvédelmi Felügyelet)
44. Ravimiamet (Állami Gyógyszerészeti Hivatal)
45. Sotsiaalkindlustusamet (Társadalombiztosítási Testület)
46. Tööturuamet (Munkaerő-piaci Testület)
47. Tervishoiuamet (Egészségügyi ellátásért felelős bizottság)

48. Tervisekaitseinspektsioon (Egészségvédelmi Felügyelőség)
49. Tööinspektsioon (Munkaügyi Felügyelőség)
50. Lennuamet (Észt Polgári Repülési Igazgatás)
51. Maanteeamet (Észt Közúti Igazgatás)
52. Veeteede Amet (Tengerészeti Hatóság)
53. Julgestuspolitsei (Központi Bűnüldözési Rendőrség)
54. Kaitseressursside Amet (Védelmi Erőforrások Ügynöksége)
55. Kaitseväge Logistikakeskus (Védelmi Erők Logisztikai Központja)

GÖRÖGORSZÁG

1. Υπουργείο Εσωτερικών (Belügyminisztérium)
2. Υπουργείο Εξωτερικών (Külügyminisztérium)
3. Υπουργείο Οικονομίας και Οικονομικών (Gazdasági és Pénzügyminisztérium)
4. Υπουργείο Ανάπτυξης (Fejlesztési Minisztérium)
5. Υπουργείο Δικαιοσύνης (Igazságügyi Minisztérium)
6. Υπουργείο Εθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων (Oktatási és Egyházügyi Minisztérium)
7. Υπουργείο Πολιτισμού (Kulturális Minisztérium)

8. Υπουργείο Υγείας και Κοινωνικής Αλληλεγγύης (Egészségügyi és Társadalmi Szolidaritási Minisztérium)
9. Υπουργείο Περιβάλλοντος, Χωροταξίας και Δημοσίων Έργων (Környezetvédelmi, Területrendezési és a Közmunkáért felelős Minisztérium)
10. Υπουργείο Απασχόλησης και Κοινωνικής Προστασίας (Foglalkoztatási és Szociális Védelmi Minisztérium)
11. Υπουργείο Μεταφορών και Επικοινωνιών (Közlekedési és Hírközlési Minisztérium)
12. Υπουργείο Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων (Vidékfejlesztési és Élelmészeti Minisztérium)
13. Υπουργείο Εμπορικής Ναυτιλίας, Αιγαίου και Νησιωτικής Πολιτικής (Kereskedelmi tengerhajózással, az Égei-tengerrel és a szigetekkel kapcsolatos politikával foglalkozó minisztérium)
14. Υπουργείο Μακεδονίας- Θράκης (Macedónia és Thrákia Minisztériuma)
15. Γενική Γραμματεία Επικοινωνίας (Kommunikációs Főtitkárság)
16. Γενική Γραμματεία Ενημέρωσης (Információs Főtitkárság)
17. Γενική Γραμματεία Νέας Γενιάς (Ifjúsági Főtitkárság)
18. Γενική Γραμματεία Ισότητας (Esélyegyenlőségi Főtitkárság)
19. Γενική Γραμματεία Κοινωνικών Ασφαλίσεων (Társadalombiztosítási Főtitkárság)
20. Γενική Γραμματεία Απόδημου Ελληνισμού (Külföldön Élő Görögökkel Foglalkozó Főtitkárság)
21. Γενική Γραμματεία Βιομηχανίας (Ipari Főtitkárság)
22. Γενική Γραμματεία Έρευνας και Τεχνολογίας (Kutatási és Technológiai Főtitkárság)

23. Γενική Γραμματεία Αθλητισμού (Sportügyi Főtitkárság)
24. Γενική Γραμματεία Δημοσίων Έργων (Közmunkáért felelős Főtitkárság)
25. Γενική Γραμματεία Εθνικής Στατιστικής Υπηρεσίας Ελλάδος (Nemzeti Statisztikai Hivatal)
26. Εθνικό Συμβούλιο Κοινωνικής Φροντίδας (Nemzeti Népjóléti Tanács)
27. Οργανισμός Εργατικής Κατοικίας (Munkavállalók Lakásügyi Szervezete)
28. Εθνικό Τυπογραφείο (Nemzeti Nyomda)
29. Γενικό Χημείο του Κράτους (Állami Főlaboratórium)
30. Ταμείο Εθνικής Οδοποιίας (Görög Autópályaalap)
31. Εθνικό Καποδιστριακό Πανεπιστήμιο Αθηνών (Athéni Egyetem)
32. Αριστοτέλειο Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης (Thessaloniki Egyetem)
33. Δημοκρίτειο Πανεπιστήμιο Θράκης (Thrákiai Egyetem)
34. Πανεπιστήμιο Αιγαίου (Égei-tengeri Egyetem)
35. Πανεπιστήμιο Ιωαννίνων (Ioanninai Egyetem)
36. Πανεπιστήμιο Πατρών (Patrasi Egyetem)
37. Πανεπιστήμιο Μακεδονίας (Macedóniai Egyetem)
38. Πολυτεχνείο Κρήτης (Krétai Műszaki Főiskola)

39. Σιβιτανίδειος Δημόσια Σχολή Τεχνών και Επαγγελμάτων (Sivitanidios Műszaki Iskola)
40. Αιγινήτειο Νοσοκομείο (Eginitio Kórház)
41. Αρεταίειο Νοσοκομείο (Areteio Kórház)
42. Εθνικό Κέντρο Δημόσιας Διοίκησης (Országos Közigazgatási Központ)
43. Οργανισμός Διαχείρισης Δημοσίου Υλικού (A.E. Állami Anyaggazdálkodási Szervezet)
44. Οργανισμός Γεωργικών Ασφαλίσεων (Mezőgazdasági Termelők Biztosítási Szervezete)
45. Οργανισμός Σχολικών Κτιρίων (Iskolaépítő Szervezet)
46. Γενικό Επιτελείο Στρατού (Szárzaföldi Erők Vezérkara)
47. Γενικό Επιτελείο Ναυτικού (Tengerészeti Vezérkar)
48. Γενικό Επιτελείο Αεροπορίας (Légierő Vezérkara)
49. Ελληνική Επιτροπή Ατομικής Ενέργειας (Görög Atomenergia-bizottság)
50. Γενική Γραμματεία Εκπαίδευσης Ενηλίκων (Tonábbképzési Főtitkárság)
51. Υπουργείο Εθνικής Άμυνας (Honvédelmi Minisztérium)
52. Γενική Γραμματεία Εμπορίου (Kereskedelmi Főtitkárság)
53. Ελληνικά Ταχυδρομεία Görög Posta (EL. TA)

SPANYOLORSZÁG

Presidencia de Gobierno

Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación

Ministerio de Justicia

Ministerio de Defensa

Ministerio de Economía y Hacienda

Ministerio del Interior

Ministerio de Fomento

Ministerio de Educación y Ciencia

Ministerio de Industria, Turismo y Comercio

Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales

Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación

Ministerio de la Presidencia

Ministerio de Administraciones Públicas

Ministerio de Cultura

Ministerio de Sanidad y Consumo

Ministerio de Medio Ambiente

Ministerio de Vivienda

FRANCIAORSZÁG

1. Ministères

Services du Premier ministre

Ministère chargé de la santé, de la jeunesse et des sports

Ministère chargé de l'intérieur, de l'outre-mer et des collectivités territoriales

Ministère chargé de la justice

Ministère chargé de la défense

Ministère chargé des affaires étrangères et européennes

Ministère chargé de l'éducation nationale

Ministère chargé de l'économie, des finances et de l'emploi

Secrétariat d'Etat aux transports

Secrétariat d'Etat aux entreprises et au commerce extérieur

Ministère chargé du travail, des relations sociales et de la solidarité

Ministère chargé de la culture et de la communication

Ministère chargé du budget, des comptes publics et de la fonction publique

Ministère chargé de l'agriculture et de la pêche

Ministère chargé de l'enseignement supérieur et de la recherche

Ministère chargé de l'écologie, du développement et de l'aménagement durables

Secrétariat d'Etat à la fonction publique

Ministère chargé du logement et de la ville

Secrétariat d'Etat à la coopération et à la francophonie

Secrétariat d'Etat à l'outre-mer

Secrétariat d'Etat à la jeunesse, des sports et de la vie associative

Secrétariat d'Etat aux anciens combattants

Ministère chargé de l'immigration, de l'intégration, de l'identité nationale et du co-développement

Secrétariat d'Etat en charge de la prospective et de l'évaluation des politiques publiques

Secrétariat d'Etat aux affaires européennes

Secrétariat d'Etat aux affaires étrangères et aux droits de l'homme

Secrétariat d'Etat à la consommation et au tourisme

Secrétariat d'Etat à la politique de la ville

Secrétariat d'Etat à la solidarité

Secrétariat d'Etat en charge de l'emploi

Secrétariat d'Etat en charge du commerce, de l'artisanat, des PME, du tourisme et des services

Secrétariat d'Etat en charge du développement de la région-capitale

Secrétariat d'Etat en charge de l'aménagement du territoire

2. Établissements publics nationaux

Académie de France à Rome

Académie de marine

Académie des sciences d'outre-mer

Académie des technologies

Agence Centrale des Organismes de Sécurité Sociale (A.C.O.S.S.)

Agences de l'eau

Agence de biomédecine

Agence pour l'enseignement du français à l'étranger

Agence française de sécurité sanitaire des aliments

Agence française de sécurité sanitaire de l'environnement et du travail

Agence Nationale de l'Accueil des Etrangers et des migrations

Agence nationale pour l'amélioration des conditions de travail (ANACT)

Agence nationale pour l'amélioration de l'habitat (ANAH)

Agence Nationale pour la Cohésion Sociale et l'Egalité des Chances

Agence pour la garantie du droit des mineurs

Agence nationale pour l'indemnisation des français d'outre-mer (ANIFOM)

Assemblée permanente des chambres d'agriculture (APCA)

Bibliothèque nationale de France

Bibliothèque nationale et universitaire de Strasbourg

Caisse des Dépôts et Consignations

Caisse nationale des autoroutes (CNA)

Caisse nationale militaire de sécurité sociale (CNMSS)

Caisse de garantie du logement locatif social

Casa de Velasquez

Centre d'enseignement zootechnique

Centre d'études de l'emploi

Centre hospitalier national des Quinze-Vingts

Centre international d'études supérieures en sciences agronomiques (Montpellier Sup Agro)

Centre des liaisons européennes et internationales de sécurité sociale

Centre des Monuments Nationaux

Centre national d'art et de culture Georges Pompidou

Centre national des arts plastiques

Centre national de la cinématographie

Institut national supérieur de formation et de recherche pour l'éducation des jeunes handicapés et les enseignements adaptés

Centre National d'Études et d'expérimentation du machinisme agricole, du génie rural, des eaux et des forêts (CEMAGREF)

Ecole nationale supérieure de Sécurité Sociale

Centre national du livre

Centre national de documentation pédagogique

Centre national des œuvres universitaires et scolaires (CNOUS)

Centre national professionnel de la propriété forestière

Centre National de la Recherche Scientifique (C.N.R.S)

Centres d'éducation populaire et de sport (CREPS)

Centres régionaux des œuvres universitaires (CROUS)

Collège de France

Conservatoire de l'espace littoral et des rivages lacustres

Conservatoire National des Arts et Métiers

Conservatoire national supérieur de musique et de danse de Paris

Conservatoire national supérieur de musique et de danse de Lyon

Conservatoire national supérieur d'art dramatique

Ecole centrale de Lille

Ecole centrale de Lyon

École centrale des arts et manufactures

École française d'archéologie d'Athènes

École française d'Extrême-Orient

École française de Rome

École des hautes études en sciences sociales

Ecole du Louvre

École nationale d'administration

École nationale de l'aviation civile (ENAC)

École nationale des Chartes

École nationale d'équitation

Ecole Nationale du Génie de l'Eau et de l'environnement de Strasbourg

Écoles nationales d'ingénieurs

Ecole nationale d'ingénieurs des industries des techniques agricoles et alimentaires de Nantes

Écoles nationales d'ingénieurs des travaux agricoles

École nationale de la magistrature

Écoles nationales de la marine marchande

École nationale de la santé publique (ENSP)

École nationale de ski et d'alpinisme

École nationale supérieure des arts décoratifs

École nationale supérieure des arts et industries textiles Roubaix

Ecole nationale supérieure des arts et techniques du théâtre

Écoles nationales supérieures d'arts et métiers

École nationale supérieure des beaux-arts

École nationale supérieure de céramique industrielle

École nationale supérieure de l'électronique et de ses applications (ENSEA)

Ecole Nationale Supérieure des Sciences de l'information et des bibliothécaires

Écoles nationales vétérinaires

École nationale de voile

Écoles normales supérieures

École polytechnique

École de viticulture – Avize (Marne)

Etablissement national d'enseignement agronomique de Dijon

Établissement national des invalides de la marine (ENIM)

Établissement national de bienfaisance Koenigswarter

Fondation Carnegie

Fondation Singer-Polignac

Haras nationaux

Hôpital national de Saint-Maurice

Institut français d'archéologie orientale du Caire

Institut géographique national

Institut National des Appellations d'origine

Institut national des hautes études de sécurité

Institut de veille sanitaire

Institut National d'enseignement supérieur et de recherche agronomique et agroalimentaire de Rennes

Institut National d'Etudes Démographiques (I.N.E.D)

Institut National d'Horticulture

Institut National de la jeunesse et de l'éducation populaire

Institut national des jeunes aveugles — Paris

Institut national des jeunes sourds — Bordeaux

Institut national des jeunes sourds — Chambéry

Institut national des jeunes sourds — Metz

Institut national des jeunes sourds — Paris

Institut national de physique nucléaire et de physique des particules (I.N.P.N.P.P)

Institut national de la propriété industrielle

Institut National de la Recherche Agronomique (I.N.R.A)

Institut National de la Recherche Pédagogique (I.N.R.P)

Institut National de la Santé et de la Recherche Médicale (I.N.S.E.R.M)

Institut national d'histoire de l'art (I.N.H.A.)

Institut National des Sciences de l'Univers

Institut National des Sports et de l'Education Physique

Instituts nationaux polytechniques

Instituts nationaux des sciences appliquées

Institut national de recherche en informatique et en automatique (INRIA)

Institut national de recherche sur les transports et leur sécurité (INRETS)

Institut de Recherche pour le Développement

Instituts régionaux d'administration

Institut des Sciences et des Industries du vivant et de l'environnement (Agro Paris Tech)

Institut supérieur de mécanique de Paris

Institut Universitaires de Formation des Maîtres

Musée de l'armée

Musée Gustave-Moreau

Musée du Louvre

Musée du Quai Branly

Musée national de la marine

Musée national J.-J.-Henner

Musée national de la Légion d'honneur

Musée de la Poste

Muséum National d'Histoire Naturelle

Musée Auguste-Rodin

Observatoire de Paris

Office français de protection des réfugiés et apatrides

Office National des Anciens Combattants et des Victimes de Guerre (ONAC)

Office national de la chasse et de la faune sauvage

Office National de l'eau et des milieux aquatiques

Office national d'information sur les enseignements et les professions (ONISEP)

Office universitaire et culturel français pour l'Algérie

Palais de la découverte

Parcs nationaux

Universités

3. Institutions, autorités et juridictions indépendantes

Présidence de la République

Assemblée Nationale

Sénat

Conseil constitutionnel

Conseil économique et social

Conseil supérieur de la magistrature

Agence française contre le dopage

Autorité de contrôle des assurances et des mutuelles

Autorité de contrôle des nuisances sonores aéroportuaires

Autorité de régulation des communications électroniques et des postes

Autorité de sûreté nucléaire

Comité national d'évaluation des établissements publics à caractère scientifique, culturel et professionnel

Commission d'accès aux documents administratifs

Commission consultative du secret de la défense nationale

Commission nationale des comptes de campagne et des financements politiques

Commission nationale de contrôle des interceptions de sécurité

Commission nationale de déontologie de la sécurité

Commission nationale du débat public

Commission nationale de l'informatique et des libertés

Commission des participations et des transferts

Commission de régulation de l'énergie

Commission de la sécurité des consommateurs

Commission des sondages

Commission de la transparence financière de la vie politique

Conseil de la concurrence

Conseil supérieur de l'audiovisuel

Défenseur des enfants

Haute autorité de lutte contre les discriminations et pour l'égalité

Haute autorité de santé

Médiateur de la République

Cour de justice de la République

Tribunal des Conflits

Conseil d'Etat

Cours administratives d'appel

Tribunaux administratifs

Cour des Comptes

Chambres régionales des Comptes

Cours et tribunaux de l'ordre judiciaire (Cour de Cassation, Cours d'Appel, Tribunaux d'instance et Tribunaux de grande instance)

4. Autre organisme public national

Union des groupements d'achats publics (UGAP)

Agence Nationale pour l'emploi (A.N.P.E)

Autorité indépendante des marchés financiers

Caisse Nationale des Allocations Familiales (CNAF)

Caisse Nationale d'Assurance Maladie des Travailleurs Salariés (CNAMS)

Caisse Nationale d'Assurance-Vieillesse des Travailleurs Salariés (CNAVTS)

HORVÁTORSZÁG

Hrvatski sabor (Horvátország Parlamentje)

Predsjednik Republike Hrvatske (A Horvát Köztársaság elnöke)

Ured predsjednika Republike Hrvatske (a horvát köztársasági elnök hivatala)

Ured predsjednika Republike Hrvatske po prestanku obnašanja dužnosti (a horvát köztársasági elnök hivatala a hivatali idő lejártá után)

Vlada Republike Hrvatske (a Horvát Köztársaság kormánya)

uredi Vlade Republike Hrvatske (a Horvát Köztársaság kormányának hivatalai)

Ministarstvo gospodarstva (Gazdasági Minisztérium)

Ministarstvo regionalnoga razvoja i fondova Europske unije (Regionális Fejlesztések és Uniós Támogatások Minisztériuma)

Ministarstvo financija (Pénzügyminisztérium)

Ministarstvo obrane (Honvédelmi Minisztérium)

Ministarstvo vanjskih i europskih poslova (Külügy- és Európaügyi Minisztérium)

Ministarstvo unutarnjih poslova (Belügyminisztérium)

Ministarstvo pravosuđa (Igazságügyi Minisztérium)

Ministarstvo uprave (Közigazgatási Minisztérium)

Ministarstvo poduzetništva i obrta (Vállalkozásügyi és Kézműipari Minisztérium)

Ministarstvo rada i mirovinskog sustava (Munkaügyi és a nyugdíjrendszerért felelős Minisztérium)

Ministarstvo pomorstva, prometa i infrastrukture (Tengerügyi, Közlekedési és Infrastrukturális Minisztérium)

Ministarstvo poljoprivrede (Mezőgazdasági Minisztérium)

Ministarstvo turizma (Idegenforgalmi Minisztérium)

Ministarstvo zaštite okoliša i prirode (Környezet- és Természetvédelmi Minisztérium)

Ministarstvo graditeljstva i prostornoga uređenja (Építésügyi és Területtervezési Minisztérium)

Ministarstvo branitelja (Veteránügyi Minisztérium)

Ministarstvo socijalne politike i mladih (Szociálpolitikai és Ifjúsági Minisztérium)

Ministarstvo zdravlja (Egészségügyi Minisztérium)

Ministarstvo znanosti, obrazovanja i sporta (Tudományos, Oktatási és Sportminisztérium)

Ministarstvo kulture (Kulturális Minisztérium)

državne upravne organizacije (Államigazgatási szervezetek)

uredi državne uprave u županijama (Megyei államigazgatási szervezetek)

Ustavni sud Republike Hrvatske (a Horvát Köztársaság Alkotmánybírósága)

Vrhovni sud Republike Hrvatske (a Horvát Köztársaság Legfelsőbb Bírósága)

sudovi (bíróságok)

Državno sudbeno vijeće (Állami Igazságügyi Tanács)

državna odvjetništva (Államügyészi hivatalok)

Državnoodvjetničko vijeće (Államügyészi Tanács)

pravobraniteljstva (Ombudsmani Hivatal)

Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave (A közbeszerzési eljárások felügyeletével megbízott állami bizottság)

Hrvatska narodna banka (Horvát Nemzeti Bank)

državne agencije i uredi (Állami ügynökségek és hivatalok)

Državni ured za reviziju (Állami Számvevőszék)

ÍRORSZÁG

1. President's Establishment (Elnöki Hivatal)
2. Houses of the Oireachtas – [Parlament]
3. Department of the Taoiseach — [Miniszterelnök]
4. Central Statistics Office (Központi Statisztikai Hivatal)
5. Department of Finance (Pénzügyminisztérium)
6. Office of the Comptroller and Auditor General (A Számvevőszék Elnökének Hivatala)
7. Office of the Revenue Commissioners (A Bevételei Biztosok Hivatala, pénzügyi igazgatás)
8. Office of Public Works (Közmunkaügyi Hivatal)
9. State Laboratory (Állami Laboratórium)
10. Office of the Attorney General (A Legfőbb Ügyész Hivatala)
11. Office of the Director of Public Prosecutions (Az Ügyészség Igazgatói Hivatala)
12. Valuation Office (Értékbecslő Hivatal)
13. Közszolgáltatásokért felelős tisztviselők kinevezésével foglalkozó bizottság
14. Office of the Ombudsman (Az Ombudsman Hivatala)
15. Államügyészi Hivatal
16. Department of Justice, Equality and Law Reform (Igazságügyi, Egyenlőségi és Jogi Reformügyi Minisztérium)

17. Courts Service (Bírósági Szolgálat)
18. Prisons Service – Büntetésvégrehajtási Szolgálat
19. Office of the Commissioners of Charitable Donations and Bequests – Jótékony Felajánlások és Adományok Biztosainak Hivatala
20. Department of the Environment, Heritage and Local Government – Környezetvédelmi, Örökségvédelmi és Önkormányzatügyi Minisztérium
21. Department of Education and Science – Oktatás- és Tudományügyi Minisztérium
22. Department of Communications, Energy and Natural Resources – Kommunikációs, Energiaügyi és Természeti Erőforrások Minisztériuma
23. Department of Agriculture, Fisheries and Food – Mezőgazdasági, Halászati és Élelmezésügyi Minisztérium
24. Department of Transport – Közlekedési Minisztérium
25. Department of Health and Children – Egészség- és Gyermekügyi Minisztérium
26. Department of Enterprise, Trade and Employment – Vállalkozási, Kereskedelmi és Munkaügyi Minisztérium
27. Department of Arts, Sports and Tourism – Művészeti, Sport- és Idegenforgalmi Minisztérium
28. Department of Defence – Honvédelmi Minisztérium
29. Department of Foreign Affairs – Külügyminisztérium
30. Department of Social and Family Affairs – Szociális és Családügyi Minisztérium
31. Department of Community, Rural and Gaeltacht Affairs – (ír nyelvű régiók)
32. Arts Council – Művészeti Tanács
33. National Gallery – Nemzeti Galéria

OLASZORSZÁG

I. Beszerzést végző szervek:

1. Presidenza del Consiglio dei Ministri (Minisztertanács Elnöksége)
2. Ministero degli Affari Esteri (Külgügyminisztérium)
3. Ministero dell'Interno (Belügyminisztérium)
4. Ministero della Giustizia e Uffici giudiziari (esclusi i giudici di pace) (Igazságügyi Minisztérium és Bírósági Hivatalok (*giudici di pace* kivételével))
5. Ministero della Difesa (Honvédelmi Minisztérium)
6. Ministero dell'Economia e delle Finanze (Gazdasági és Pénzügyminisztérium)
7. Ministero dello Sviluppo Economico (Gazdasági Fejlesztési Minisztérium)
8. Ministero del Commercio internazionale (Nemzetközi Kereskedelmi Minisztérium)
9. Ministero delle Comunicazioni (Hírközlési Minisztérium)
10. Ministero delle Politiche Agricole e Forestali (Mezőgazdasági és Erdészeti Szakpolitikai Minisztérium)
11. Ministero dell'Ambiente e Tutela del Territorio e del Mare (Környezetvédelmi, Föld- és Tengerügyi Minisztérium)
12. Ministero delle Infrastrutture (Infrastrukturális Minisztérium)
13. Ministero dei Trasporti (Közlekedési Minisztérium)

14. Ministero del Lavoro e delle politiche sociali e della Previdenza sociale (Munkaügyi, Szociálpolitikai és Társadalombiztosítási Minisztérium)
15. Ministero della Solidarietà sociale (Szociális Szolidaritási Minisztérium)
16. Ministero della Salute (Egészségügyi Minisztérium)
17. Ministero dell' Istruzione dell' università e della ricerca (Felsőoktatási és Tudományos Kutatási Minisztérium)
18. Ministero per i Beni e le Attività culturali comprensivo delle sue articolazioni periferiche (Örökségvédelmi és Kulturális Minisztérium, ideértve alárendelt szerveit)

II. Más nemzeti közjogi intézmények:

CONSIP (Concessionaria Servizi Informatici Pubblici)³

CIPRUS

1. (a) Προεδρία και Προεδρικό Μέγαρο (Elnökség és Elnökségi Palota)
(b) Γραφείο Συντονιστή Εναρμόνισης (Jogharmonizációs Koordinációs Hivatal)
2. Υπουργικό Συμβούλιο (Miniszterek Tanácsa)
3. Βουλή των Αντιπροσώπων (Képviselőház)
4. Δικαστική Υπηρεσία (Igazságügyi Szolgálat)
5. Νομική Υπηρεσία της Δημοκρατίας (Köztársaság Jogi Hivatala)

³ Az egész olasz közigazgatás központi beszerzőjeként jár el.

6. Ελεγκτική Υπηρεσία της Δημοκρατίας (A Köztársaság Számvevőszéke)
7. Επιτροπή Δημόσιας Υπηρεσίας (Közszolgálati Bizottság)
8. Επιτροπή Εκπαιδευτικής Υπηρεσίας (Oktatási Szolgálat Bizottsága)
9. Γραφείο Επιτρόπου Διοικήσεως (A Közigazgatási Biztos Hivatala (Ombudsman))
10. Επιτροπή Προστασίας Ανταγωνισμού (Versenyvédelmi Bizottság)
11. Υπηρεσία Εσωτερικού Ελέγχου (Belső Ellenőrzési Szolgálat)
12. Γραφείο Προγραμματισμού (Tervezési Iroda)
13. Γενικό Λογιστήριο της Δημοκρατίας (Köztársasági Kincstár)
14. Γραφείο Επιτρόπου Προστασίας Δεδομένων Προσωπικού Χαρακτήρα (Személyes jellegű adatok védelmével foglalkozó biztos hivatala)
15. Γραφείο Εφόρου Δημοσίων Ενισχύσεων (Állami Támogatások Biztosának Hivatala)
16. Αναθεωρητική Αρχή Προσφορών (Ajánlat-felülvizsgálati Testület)
17. Υπηρεσία Εποπτείας και Ανάπτυξης Συνεργατικών Εταιρειών (Szövetkezeti Felügyeleti és Fejlesztési Hatóság)
18. Αναθεωρητική Αρχή Προσφύγων (Menekültügyi Felülvizsgálati Testület)
19. Υπουργείο Άμυνας (Honvédelmi Minisztérium)

20. (a) Υπουργείο Γεωργίας, Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος (Mezőgazdasági, Természeti Erőforrások és Környezetvédelmi Minisztérium)
- (b) Τμήμα Γεωργίας (Mezőgazdasági Osztály)
- (c) Κτηνιατρικές Υπηρεσίες (Állat-egészségügyi Szolgálat)
- (d) Τμήμα Δασών (Erdészeti Osztály)
- (e) Τμήμα Αναπτύξεως Υδάτων (Vízfejlesztési Osztály)
- (f) Τμήμα Γεωλογικής Επισκόπησης (Geológiai Felmérések Osztálya)
- (g) Μετεωρολογική Υπηρεσία (Meteorológiai Szolgálat)
- (h) Τμήμα Αναδασμού (Területkonszolidációs Osztály)
- (i) Υπηρεσία Μεταλλείων (Bányászati Szolgálat)
- (j) Ινστιτούτο Γεωργικών Ερευνών (Mezőgazdasági Kutatóintézet)
- (k) Τμήμα Αλιείας και Θαλάσσιων Ερευνών (Halászati és Tengerkutatási Osztály)
21. (a) Υπουργείο Δικαιοσύνης και Δημοσίας Τάξεως (Igazságügyi és Közrendészeti Minisztérium)
- (b) Αστυνομία (Rendőrség)
- (c) Πυροσβεστική Υπηρεσία Κύπρου (Ciprusi Tűzoltóság)
- (d) Τμήμα Φυλακών (Börtönügyi Osztály)

22. (a) Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού (Kereskedelmi, Ipari és Idegenforgalmi Minisztérium)
- (b) Τμήμα Εφόρου Εταιρειών και Επίσημου Παραλήπτη (Cégnyilvántartási és Vagyonfelügyeleti Osztály)
23. (a) Υπουργείο Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων (Munkaügyi és Társadalombiztosítási Minisztérium)
- (b) Τμήμα Εργασίας (Munkaügyi Osztály)
- (c) Τμήμα Κοινωνικών Ασφαλίσεων (Társadalombiztosítási Osztály)
- (d) Τμήμα Υπηρεσιών Κοινωνικής Ευημερίας (Társadalmi Jóléti Szolgáltatások Osztálya)
- (e) Κέντρο Παραγωγικότητας Κύπρου (Cíprusi Termelékenységi Központ)
- (f) Ανώτερο Ξενοδοχειακό Ινστιτούτο Κύπρου (Higher Hotel Institute Cyprus)
- (g) Ανώτερο Τεχνολογικό Ινστιτούτο (Felsőfokú Műszaki Intézet)
- (h) Τμήμα Επιθεώρησης Εργασίας (Munkaügyi Ellenőrzési Osztály)
- (i) Τμήμα Εργασιακών Σχέσεων (Munkaügyi Kapcsolatok Osztálya)
24. (a) Υπουργείο Εσωτερικών (Belügyminisztérium)
- (b) Επαρχιακές Διοικήσεις (Közzeti Közigazgatás)
- (c) Τμήμα Πολεοδομίας και Οικήσεως (Várostervezés és Lakásügyek Osztálya)
- (d) Τμήμα Αρχείου Πληθυσμού και Μεταναστεύσεως (Népességnyilvántartási és Migrációs Osztály)
- (e) Τμήμα Κτηματολογίου και Χωρομετρίας (Földmérési Osztály)

- (f) Γραφείο Τύπου και Πληροφοριών (Sajtó- és Tájékoztatási Hivatal)
 - (g) Πολιτική Άμυνα (Polgári Védelem)
 - (h) Υπηρεσία Μέριμνας και Αποκαταστάσεων Εκτοπισθέντων (A lakóhelyüket elhagyni kényszerült személyek ellátásáért és rehabilitációjáért felelős szolgálat)
 - (i) Υπηρεσία Ασύλου (Menekültügyi Szolgálat)
25. Υπουργείο Εξωτερικών (Külügyminisztérium)
26. (a) Υπουργείο Οικονομικών (Pénzügyminisztérium)
- (b) Τελωνεία (Vám és jövedéki adó)
- (c) Τμήμα Εσωτερικών Προσόδων (Department of Inland Revenue)
- (d) Στατιστική Υπηρεσία (Statisztikai Szolgálat)
- (e) Τμήμα Κρατικών Αγορών και Προμηθειών (Kormányzati Beszerzések Osztálya)
- (f) Τμήμα Δημόσιας Διοίκησης και Προσωπικού (Közigazgatási és Személyzeti Osztály)
- (g) Κυβερνητικό Τυπογραφείο (Kormányzati Nyomda)
- (h) Τμήμα Υπηρεσιών Πληροφορικής (Információtechnológiai Szolgáltatások Osztálya)
27. Υπουργείο Παιδείας και Πολιτισμού (Oktatási és Kulturális Minisztérium)

28. (a) Υπουργείο Συγκοινωνιών και Έργων (Hírközlési és Közlekedésért Felelős Minisztérium)
- (b) Τμήμα Δημοσίων Έργων (Közberuházási Osztály)
- (c) Τμήμα Αρχαιοτήτων (Régiségek Osztálya)
- (d) Τμήμα Πολιτικής Αεροπορίας (Polgári Légi Közlekedési Osztály)
- (e) Τμήμα Εμπορικής Ναυτιλίας (Kereskedelmi Hajózási Osztály)
- (f) Τμήμα Ταχυδρομικών Υπηρεσιών (Postai Szolgáltatások Osztály)
- (g) Τμήμα Οδικών Μεταφορών (Közúti Szállítási Osztály)
- (h) Τμήμα Ηλεκτρομηχανολογικών Υπηρεσιών (Elektronikai és Műszaki Rendszerek Szolgáltatási Osztálya)
- (i) Τμήμα Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών (Elektronikus Hírközlési Osztály)
29. (a) Υπουργείο Υγείας (Egészségügyi Minisztérium)
- (b) Φαρμακευτικές Υπηρεσίες (Gyógyszerészeti Szolgáltatások)
- (c) Γενικό Χημείο (Általános Laboratórium)
- (d) Ιατρικές Υπηρεσίες και Υπηρεσίες Δημόσιας Υγείας (Gyógyászati és Közegészségügyi Szolgáltatások)
- (e) Οδοντιατρικές Υπηρεσίες (Fogászati Szolgáltatások)
- (f) Υπηρεσίες Ψυχικής Υγείας (Mentális Egészségügyi Szolgáltatások)

LETTORSZÁG

A) **Minisztériumok, tárca nélküli miniszterek titkárságai és alárendelt szervei):**

1. Aizsardzības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Honvédelmi Minisztérium és alárendelt szervei)
2. Ārlietu ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Külügyminisztérium és alárendelt szervei)
3. Aizsardzības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Gazdasági Minisztérium és alárendelt szervei)
4. Finanšu ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Pénzügyminisztérium és alárendelt szervei)
5. Iekšlietu ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Belügyminisztérium és alárendelt szervei)
6. Izglītības un zinātnes ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Oktatási és Tudományügyi Minisztérium és alárendelt szervei)
7. Kultūras ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Kulturális Minisztérium és alárendelt szervei)
8. Labklājības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Népjóléti Minisztérium és alárendelt szervei)
9. Satiksmes ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Közlekedési Minisztérium és alárendelt szervei)

10. Tieslietu ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Igazságügyi Minisztérium és alárendelt szervei)
11. Veselības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Egészségügyi Minisztérium és alárendelt szervei)
12. Vides aizsardzības un reģionālās attīstības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Környezetvédelmi és Regionális Fejlesztési Minisztérium és alárendelt szervei)
13. Zemkopības ministrija un tās padotībā esošās iestādes (Mezőgazdasági Minisztérium és alárendelt szervei)
14. Īpašu uzdevumu ministra sekretariāti un to padotībā esošās iestādes (Tárca nélküli minisztériumok és alárendelt szerveik)

B) Citas valsts iestādes (Egyéb állami intézmények):

1. Augstākā tiesa (Legfelsőbb Bíróság)
2. Centrālā vēlēšanu komisija (Központi Választási Bizottság)
3. Finanšu un kapitāla tirgus komisija (Pénzügyi és Tőkepiaci Bizottság)
4. Latvijas Banka (Lett Nemzeti Bank)
5. Prokuratūra un tās pārraudzībā esošās iestādes (Ügyészség és a felügyelete alá tartozó intézmények)
6. Saeimas un tās padotībā esošās iestādes (Parlament és alárendelt intézményei)
7. Satversmes tiesa (Alkotmánybíróság)
8. Valsts kanceleja un tās pārraudzībā esošās iestādes (Állami Kancellária és a felügyelete alá tartozó intézmények)

9. Valsts kontrole (Állami Számvevőszék)
10. Valsts prezidenta kanceleja (Miniszterelnöki Hivatal)
11. Citas valsts iestādes, kuras nav ministriju padotībā (Minisztériumnak nem alárendelt egyéb állami intézmények):
 - –Tiesībsarga birojs (Ombudsmani Hivatal)
 - –Nacionālā radio un televīzijas padome (Nemzeti Rádió- és Televíziótanács)

Egyéb állami intézmények

LITVÁNIA

Prezidentūros kanceliarija (Elnöki Hivatal)

Seimo kanceliarija (A Litván Parlament (Seimas) Hivatala)

Seimui atskaitingos institucijos: (A Seimasnak [Parlament] felelős intézmények)

Lietuvos mokslo taryba (Tudományos Tanács)

Seimo kontrolierių įstaiga (A Seimas Ombudsmani Hivatala)

Valstybės kontrolė (Állami Számvevőszék)

Specialiųjų tyrimų tarnyba (Különleges Nyomozószolgálat)

Valstybės saugumo departamentas (Állambiztonsági Osztály)

Konkurencijos taryba (Versenytanács)

Lietuvos gyventojų genocido ir rezistencijos tyrimo centras (Népiertási és Rezisztenciakutatási Központ)

Vertybinių popierių komisija (Litván Értékpapír-piaci Bizottság)

Ryšų reguliavimo tarnyba (Hírközlést Szabályozó Hatóság)

Nacionalinė sveikatos taryba (Nemzeti egészségügyi ellátásért felelős bizottság)

Etninės kultūros globos taryba (Az etnikai kultúra védelmét szolgáló tanács)

Lygių galimybių kontrolieriaus tarnyba (Az Esélyegyenlőségi Ombudsman Hivatala)

Valstybinė kultūros paveldo komisija (Nemzeti Kulturális Örökség Bizottság)

Vaiko teisių apsaugos kontrolieriaus įstaiga (Gyermekjogi Ombudsman Intézmény)

Valstybinė kainų ir energetikos kontrolės komisija (Az Energiaforrások Állami Árszabályozó Bizottsága)

Valstybinė lietuvių kalbos komisija (A Litván Nyelv Nemzeti Bizottsága)

Vyriausioji rinkimų komisija (Központi Választási Bizottság)

Vyriausioji tarnybinės etikos komisija (Hivatalos Etikai Főbizottság)

Žurnalistų etikos inspektorius tarnyba (Office of the Inspector Újságírói Etika Vizsgálóbizottság)

Vyriausybės kanceliarija (Kormányhivatal)

Vyriausybei atskaitingos institucijos (A kormánynak felelős intézmények)

Ginklų fondas (Fegyveralap)

Informacinės visuomenės plėtros komitetas (Információs Társadalom Fejlesztési Bizottság)

Kūno kultūros ir sporto departamentas (Testnevelési és Sportosztály)

Lietuvos archyvų departamentas (Litván Levéltári Osztály)

Mokestinių ginčų komisija (Adóügyi Jogviták Bizottsága)

Statistikos departamentas (Statisztikai Hivatal)

Tautinių mažumų ir išeivijos departamentas (A nemzeti kisebbségek és a külföldön élő litván állampolgárok osztálya)

Valstybinė tabako ir alkoholio kontrolės tarnyba (Állami Dohány- és Alkoholellenőrzési Szolgálat)

Viešųjų pirkimų tarnyba (Közbeszerzési Hivatal)

Valstybinė atominės energetikos saugos inspekcija (Állami Nukleáris Biztonsági Felügyelőség)

Valstybinė duomenų apsaugos inspekcija (Állami Adatvédelmi Felügyelőség)

Valstybinė lošimų priežiūros komisija (Állami Szerencsejáték-ellenőrzési Bizottság)

Valstybinė maisto ir veterinarijos tarnyba (Állami Élelmiszerügyi és Állategészségügyi Szolgálat)

Vyriausioji administracinių ginčų komisija (Legfőbb közigazgatási jogvitákkal foglalkozó bizottság)

Draudimo priežiūros komisija (Biztosításfelügyeleti Bizottság)

Lietuvos valstybinis mokslo ir studijų fondas (Litván Állami Tudományos és Felsőoktatási Alap)

Konstitucinis Teismas (Alkotmánybíróság)

Lietuvos bankas (Litván Nemzeti Bank)

Aplinkos ministerija (Környezetvédelmi Minisztérium)

Įstaigos prie Aplinkos ministerijos (a Környezetvédelmi Minisztérium alárendelt intézményei)

Generalinė miškų urėdija (Állami Erdészeti Főigazgatóság)

Lietuvos geologijos tarnyba (Litván Geológiai Felmérés)

Lietuvos hidrometeorologijos tarnyba (Litván Hidrometereológiai Szolgálat)

Lietuvos standartizacijos departamentas (Litván Szabványügyi Tanács)

Nacionalinis akreditacijos biuras (Litván Nemzeti Akkreditációs Iroda)

Valstybinė metrologijos tarnyba (Állami Metrológiai Szolgálat)

Valstybinė saugomų teritorijų tarnyba (Védett Területek Állami Szolgálata)

Valstybinė teritorijų planavimo ir statybos inspekcija (Állami Területrendezési és Építésügyi Felügyelőség)

Finansų ministerija (Pénzügyminisztérium)

Įstaigos prie Finansų ministerijos (A Pénzügyminisztérium alárendelt intézményei)

Muitinės departamentas (Litván Vámhivatal)

Valstybės dokumentų technologinės apsaugos tarnyba (Állami Dokumentumok Technológiai Biztonsági Szolgálata)

Valstybinė mokesčių inspekcija (Állami Adófelügyelőség)

Finansų ministerijos mokymo centras (A Pénzügyminisztérium Képzési Központja)

Krašto apsaugos ministerija (Honvédelmi Minisztérium)

Įstaigos prie Krašto apsaugos ministerijos (A Honvédelmi Minisztérium alárendelt intézményei)

Antrasis operatyvinių tarnybų departamentas (Nyomozati Felülvizsgáló Osztály)

Centralizuota finansų ir turto tarnyba (Központosított Pénzügyi és Vagyonkezelő Szolgálat)

Karo prievolės administravimo tarnyba (Sorkatonai szolgálatba való felvétel adminisztrációs szolgálata)

Krašto apsaugos archyvas (Honvédelmi Levéltári Szolgálat)

Krizių valdymo centras (Válságkezelő Központ)

Mobilizacijos departamentas (Mobilizációs Osztály)

Ryšių ir informacinių sistemų tarnyba (Kommunikációs és Információrendszereket kezelő Szolgálat)

Infrastruktūros plėtros departamentas (Infrastruktúra-fejlesztési Osztály)

Valstybinis pilietinio pasipriešinimo rengimo centras (Polgári Ellenállási Központ)

Lietuvos kariuomenė (Litván Fegyveres Erők)

Krašto apsaugos sistemos kariniai vienetai ir tarnybos (Katonai Szervek és a Honvédelmi Rendszer Szolgálatai)

Kultūros ministerija (Kulturális Minisztérium)

Įstaigos prie Kultūros ministerijos (A Kulturális Minisztérium alárendelt intézményei)

Kultūros paveldo departamentas (Litván Kulturális Örökségi Osztály)

Valstybinė kalbos inspekcija (Állami Nyelvi Bizottság)

Socialinės apsaugos ir darbo ministerija (Szociális Biztonsági és Munkaügyi Minisztérium)

Įstaigos prie Socialinės apsaugos ir darbo ministerijos (A Szociális Biztonsági és Munkaügyi Minisztérium alárendelt intézményei)

Garantinio fondo administracija (Garanciaalap-kezelő Hivatal)

Valstybės vaiko teisių apsaugos ir įvaikinimo tarnyba (Állami Gyermekjog-védelmi és Örökbefogadási Szolgálat)

Lietuvos darbo birža (Litván Munkaügyi Hivatal)

Lietuvos darbo rinkos mokymo tarnyba (Litván Munkaerő-piaci Képzési Hatóság)

Trišalės tarybos sekretoriatas (Háromoldalú Tanács Titkársága)

Socialinių paslaugų priežiūros departamentas (Szociális Szolgáltatások Monitoringosztálya)

Darbo inspekcija (Munkaügyi Felügyelőség)

Valstybinio socialinio draudimo fondo valdyba (Országos Társadalombiztosítási Alap Igazgatósága)

Neįgalumo ir darbingumo nustatymo tarnyba (A fogyatékoság és munkaképesség megállapítását célzó szolgálat)

Ginčų komisija (Vitarendezési Bizottság)

Techninės pagalbos neįgaliesiems centras (A fogyatékkal élő személyekkel foglalkozó kompenzációs technikák állami központja)

Neįgaliųjų reikalų departamentas (A fogyatékkal élő személyek ügyeit kezelő osztály)

Susisiekimo ministerija (Közlekedési és Távközlési Minisztérium)

Įstaigos prie Susisiekimo ministerijos (A Közlekedési és Távközlési Minisztérium alárendelt intézményei)

Lietuvos automobilių kelių direkcija (Litván Közúti Igazgatóság)

Valstybinė geležinkelio inspekcija (Állami Vasútfelügyelőség)

Valstybinė kelių transporto inspekcija (Állami Közúti Közlekedésfelügyelet)

Pasienio kontrolės punktų direkcija (Határellenőrzési Pontok Igazgatósága)

Sveikatos apsaugos ministerija (Egészségügyi Minisztérium)

Įstaigos prie Sveikatos apsaugos ministerijos (Az Egészségügyi Minisztérium alárendelt intézményei)

Valstybinė akreditavimo sveikatos priežiūros veiklai tarnyba (Az egészségügyi intézmények állami akkreditációs ügynöksége)

Valstybinė ligonių kasa (Országos Betegpénztár)

Valstybinė medicininio audito inspekcija (Állami Orvosellenőrzési Felügyelőség)

Valstybinė vaistų kontrolės tarnyba (Állami Gyógyszerellenőrzési Hatóság)

Valstybinė teismo psichiatrijos ir narkologijos tarnyba (Litván Törvényszéki Pszichiátriai és Narkológiai Szolgálat)

Valstybinė visuomenės sveikatos priežiūros tarnyba (Állami Közegészségügyi Szolgáltatások)

Farmacijos departamentas (Gyógyszertári Osztály)

Sveikatos apsaugos ministerijos Ekstremalių sveikatai situacijų centras (Az Egészségügyi Minisztérium Vészhelyzeti Egészségügyi Központja)

Lietuvos bioetikos komitetas (Litván Bioetikai Bizottság)

Radiacinės saugos centras (Sugárvédelmi Központ)

Švietimo ir mokslo ministerija (Oktatási és Tudományügyi Minisztérium)

Įstaigos prie Švietimo ir mokslo ministerijos (Oktatási és Tudományos Minisztérium alárendelt intézményei)

Nacionalinis egzaminų centras (Nemzeti Vizsgaközpont)

Studijų kokybės vertinimo centras (Felsőoktatási Minőségértékelési Központ)

Teisingumo ministerija (Igazságügyi Minisztérium)

Įstaigos prie Teisingumo ministerijos (Az Igazságügyi Minisztérium alárendelt intézményei)

Kalėjimų departamentas (Büntetés-végrehajtási Intézetek Osztálya)

Nacionalinė vartotojų teisių apsaugos taryba (Nemzeti Fogyasztóvédelmi Hivatal)

Europos teisės departamentas (Európai Jogi Osztály)

Ūkio ministerija (Gazdasági Minisztérium)

Įstaigos prie Ūkio ministerijos (A Gazdasági Minisztérium alárendelt intézményei)

Įmonių bankroto valdymo departamentas (Vállalati csődeljárási ügyek igazgatási osztálya)

Valstybinė energetikos inspekcija (Állami Energiafelügyelőség)

Valstybinė ne maisto produktų inspekcija (A Nem Élelmiszer Jellegű Termékek Állami Felügyelősége)

Valstybinis turizmo departamentas (Litván Állami Idegenforgalmi Osztály)

Užsienio reikalų ministerija (Külügyminisztérium)

Diplomatinės atstovybės ir konsulinės įstaigos užsienyje bei atstovybės prie tarptautinių organizacijų (Diplomáciai Képviseltek és Konzulátusok és Nemzetközi Szervezetek Képviseltei)

Vidaus reikalų ministerija (Belügyminisztérium)

Įstaigos prie Vidaus reikalų ministerijos (A Belügyminisztérium alárendelt intézményei)

Asmens dokumentų išrašymo centras (A személyazonosító okmányok személyi adatokkal történő ellátásával foglalkozó központ)

Finansinių nusikaltimų tyrimo tarnyba (Pénzügyi bűncselekmények kivizsgálásával foglalkozó szolgálat)

Gyventojų registro tarnyba (Népesség-nyilvántartó Szolgálat)

Policijos departamentas (Rendőrség)

Priešgaisrinės apsaugos ir gelbėjimo departamentas (Tűzmegelezési és Mentési Osztály)

Turto valdymo ir ūkio departamentas (Vagyonkezelési és Gazdasági Osztály)

Vadovybės apsaugos departamentas (VIP Védelmi Osztály)

Valstybės sienos apsaugos tarnyba (Állami Határőrizeti Hatóság)

Valstybės tarnybos departamentas (Polgári Szolgálati Osztály)

Informatikos ir ryšių departamentas (IT és Kommunikációs Osztály)

Migracijos departamentas (Migrációs Osztály)

Sveikatos priežiūros tarnyba (Egészségügyi Osztály)

Bendrasis pagalbos centras (Veszélyhelyzet-reagálási Központ)

Žemės ūkio ministerija (Mezőgazdasági Minisztérium)

Įstaigos prie Žemės ūkio ministerijos (A Mezőgazdasági Minisztérium alárendelt intézményei)

Nacionalinė mokėjimo agentūra (Nemzeti Kifizető Ügynökség)

Nacionalinė žemės tarnyba (Nemzeti Földhivatal)

Valstybinė augalų apsaugos tarnyba (Állami Növényvédelmi Szolgálat)

Valstybinė gyvulių veislininkystės priežiūros tarnyba (Állami Állattenyésztési Felügyelet)

Valstybinė sėklų ir grūdų tarnyba (Állami Vetőmagkezelő Szolgálat)

Žuvininkystės departamentas (Halászati Osztály)

Teismai (Bíróságok)

Lietuvos Aukščiausiasis Teismas (Litvánia Legfelsőbb Bírósága)

Lietuvos apeliacinis teismas (Litvánia Fellebbviteli Bírósága)

Lietuvos vyriausiasis administracinis teismas (Litvánia Legfelsőbb Közigazgatási Bírósága)

Apygardų teismai (Megyei bíróságok)

Apygardų administraciniai teismai (Megyei közigazgatási bíróságok)

Apylinkių teismai (Járásbíróságok)

Nacionalinė teismų administracija (Nemzeti bíróságok igazgatása)

Generalinė prokuratūra (Ügyészi Hivatal)

Kiti centriniai valstybinio administravimo subjektai (institucijos, įstaigos, tarnybos) (Egyéb központi közigazgatási szervek (intézmények, létesítmények, ügynökségek))

- Muitinės kriminalinė tarnyba (Vámügyi büncselekményekkel foglalkozó szolgálat)
- Muitinės informacinių sistemų centras (Vámügyi Információs Rendszerek Központja)
- Muitinės laboratorija (Vámlaboratórium)
- Muitinės mokymo centras (Vámügyi Képzési Központ)

LUXEMBURG

1. Ministère d'Etat
2. Ministère des Affaires Etrangères et de l'Immigration
Ministère des Affaires Etrangères et de l'Immigration: Direction de la Défense (Armée)
3. Ministère de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement Rural
Ministère de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement Rural: Administration des Services Techniques de l'Agriculture
4. Ministère des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
5. Ministère de la Culture, de l'Enseignement Supérieur et de la Recherche
6. Ministère de l'Economie et du Commerce extérieur
7. Ministère de l'Education nationale et de la Formation professionnelle
Ministère de l'Education nationale et de la Formation professionnelle: Lycée d'Enseignement Secondaire et d'Enseignement Secondaire Technique
8. Ministère de l'Egalité des chances
9. Ministère de l'Environnement
Ministère de l'Environnement: Administration de l'Environnement

10. Ministère de la Famille et de l'Intégration

Ministère de la Famille et de l'Intégration: Maisons de retraite

11. Ministère des Finances

12. Ministère de la Fonction publique et de la Réforme administrative

Ministère de la Fonction publique et de la Réforme administrative: Service Central des Imprimés et des Fournitures de l'Etat – Centre des Technologies de l'informatique de l'Etat

13. Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du territoire

Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du territoire: Police Grand-Ducale Luxembourg – Inspection générale de Police

14. Ministère de la Justice

Ministère de la Justice: Etablissements Pénitentiaires

15. Ministère de la Santé

Ministère de la Santé: Centre hospitalier neuropsychiatrique

16. Ministère de la Sécurité sociale

17. Ministère des Transports

18. Ministère du Travail et de l'Emploi

19. Ministère des Travaux publics

Ministère des Travaux publics: Bâtiments Publics – Ponts et Chaussées

MAGYARORSZÁG

Nemzeti Erőforrás Minisztérium

Vidékfejlesztési Minisztérium

Nemzeti Fejlesztési Minisztérium

Honvédelmi Minisztérium

Közigazgatási és Igazságügyi Minisztérium

Nemzetgazdasági Minisztérium

Külügyminisztérium

Miniszterelnöki Hivatal

Belügyminisztérium

Központi Szolgáltatási Főigazgatóság

MÁLTA

1. Uffiċċju tal-Prim Ministru (Miniszterelnöki Hivatal)
2. Ministeru għall-Familja u Solidarjeta' Soċjali (Családügyi és Szociális Szolidaritási Minisztérium)
3. Ministeru ta' l-Edukazzjoni Zghazagh u Impjieg (Oktatás-, Ifjúság- és Foglalkoztatásügyi Minisztérium)
4. Ministeru tal-Finanzi (Pénzügyminisztérium)

5. Ministeru tar-Riżorsi u l-Infrastruttura (Erőforrásokért és Infrastruktúráért felelős Minisztérium)
6. Ministeru tat-Turiżmu u Kultura (Idegenforgalmi és Kulturális Minisztérium)
7. Ministeru tal-Ġustizzja u l-Intern (Bel- és Igazságügyi Minisztérium)
8. Ministeru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent (Vidékfejlesztési és Környezetvédelmi Minisztérium)
9. Ministeru għal Għawdex (Gozoért felelős Minisztérium)
10. Ministeru tas-Saħħa, l-Anzjani u Kura fil-Kommunita' (Egészségügyért, idősek ellátásáért és közösségi ellátásért felelős Minisztérium)
11. Ministeru ta' l-Affarijiet Barranin (Külügyminisztérium)
12. Ministeru għall-Investimenti, Industrija u Teknologija ta' Informazzjoni (Beruházási, Iparügyi és Információtechnológiai Minisztérium)
13. Ministeru għall-Kompetittivà u Komunikazzjoni (Versenyképességi és Hírközlési Minisztérium)
14. Ministeru għall-Iżvilupp Urban u Toroq (Városfejlesztésért és Közutakért Felelős Minisztérium)
15. Uffiċċju tal-President (Elnöki Hivatal)
16. Uffiċċju ta' l-Iskrivan tal-Kamra tad-Deputati (A Képviselőház Tisztviselőjének Hivatala)

HOLLANDIA

MINISTERIE VAN ALGEMENE ZAKEN — (ÁLTALÁNOS ÜGYEK MINISZTÉRIUMA)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Bureau van de Wetenschappelijke Raad voor het Regeringsbeleid — (Kormányzati politikai tanácsadó testület)
- Rijksvoorlichtingsdienst: — (Holland Kormányzati Információs Szolgálat)

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN EN KONINKRIJKSRELATIES — (BELÜGYEKÉRT ÉS KIRÁLYSÁGI KAPCSOLATOKÉRT FELELŐS MINISZTÉRIUM)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Centrale Archiefselectiedienst (CAS) — (Központi Levéltári Szelekciós Szolgálat)
- Algemene Inlichtingen- en Veiligheidsdienst (AIVD) — (Központi Hírszerzői és Biztonsági Hivatal)
- Agentschap Basisadministratie Persoonsgegevens en Reisdocumenten (BPR) — (Személyesadat-nyilvántartó és Útiokmány-hivatal)
- Agentschap Korps Landelijke Politiediensten — (Országos Rendőrségi Hivatal)

MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN — (KÜLÜGYMINISZTÉRIUM)

- Directoraat-generaal Regiobeleid en Consulaire Zaken (DGRC) — (Regionális Politika és Konzuli Ügyek Főigazgatósága)

- Directoraat-generaal Politieke Zaken (DGPZ) — (Politikai Ügyek Főigazgatósága)
- Directoraat-generaal Internationale Samenwerking (DGIS) — (Nemzetközi Együttműködési Főigazgatóság)
- Directoraat-generaal Europese Samenwerking (DGES) — Európai Együttműködési Főigazgatóság)
- Centrum tot Bevordering van de Import uit Ontwikkelingslanden (CBI) — (Fejlődő országokból származó behozatalt támogató központ)
- Centrale diensten ressorterend onder S/PlvS — (a főtitkár és a főtitkárhelyettes irányítása alá tartozó támogató szolgálatok)
- Buitenlandse Posten (ieder afzonderlijk) — (különböző külképviseletek)

MINISTERIE VAN DEFENSIE — (HONVÉDELMI MINISZTERIUM)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Commando Diensten Centra (CDC) — (Támogató Szolgálatok Bevetési Igazgatás)
- Defensie Telematica Organisatie (DTO) — (Védelmi Telematikai Szervezet)
- Centrale directie van de Defensie Vastgoed Dienst — (Védelmi Ingatlanszolgalat, Központi Igazgatóság)
- De afzonderlijke regionale directies van de Defensie Vastgoed Dienst — (Védelmi Ingatlanszolgalat, Regionális igazgatóságok)
- Defensie Telematica Organisatie (DTO) — (Védelmi célú anyagbeszerzés)

- Landelijk Bevoorradingsbedrijf van de Defensie Materieel Organisatie — (A Védelmi Anyagok Szervezetének Nemzeti Ellátóügynöksége)
- Logistiek Centrum van de Defensie Materieel Organisatie — (A Védelmi Anyagok Szervezetének Logisztikai Központja)
- Marinebedrijf van de Defensie Materieel Organisatie — (A honvédelmi anyagbeszerzési szervezet karbantartó intézménye)
- Defensie Pijpleiding Organisatie (DPO) — (Védelmi szállítóvezetékekért felelős szervezet)

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN — (GAZDASÁGI MINISZTERIUM)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Centraal Planbureau (CPB) — (Holland Gazdaságpolitikai Elemző Hivatal)
- Bureau voor de Industriële Eigendom (BIE) — (Ipari Tulajdonjogi Hivatal)
- SenterNovem — (SenterNovem – Fenntartható Innovációs Ügynökség)
- Staatstoezicht op de Mijnen (SodM) — (Állami Bányafelügyelet)
- Nederlandse Mededingingsautoriteit (NMa) — (Holland Versenyhivatal)
- Economische Voorlichtingsdienst (EVD) — (Holland Külkereskedelmi Hivatal)
- Agentschap Telecom — (Rádiókommunikációs Ügynökség)
- Kenniscentrum Professioneel & Innovatief Aanbesteden, Netwerk voor Overheidsopdrachtgevers (PIANOO) — (Professzionális és innovatív beszerzések, az ajánlatkérő szervek hálózata)

- Regiebureau Inkoop Rijksoverheid — (Központi kormányzati beszerzések koordinációja)
- Octrooicentrum Nederland — (Holland Szabadalmi Hivatal)
- Consumentenautoriteit — (Fogyasztóvédelmi Hatóság)

MINISTERIE VAN FINANCIËN — (PÉNZÜGYMINISZTERIUM)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Belastingdienst Automatiseringscentrum — (Adó- és Vámhivatal Informatikai Központja)
- Belastingdienst — (Adó- és Vámhivatal)
- De afzonderlijke Directies der Rijksbelastingen — (az Adó- és Vámhivatal különböző szervezeti egységei Hollandia teljes területén)
- Fiscale Inlichtingen- en Opsporingsdienst (incl. Economische Controle dienst (ECD) — (Adófelügyelet (beleértve a Gazdasági Nyomozószolgálatot is))
- Belastingdienst Opleidingen — (Adó- és Vámügyi Képzési Központ)
- Dienst der Domeinen — (Állami Vagyonügynökség)

MINISTERIE VAN JUSTITIE — (IGAZSÁGÜGYI MINISZTERIUM)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Dienst Justitiële Inrichtingen — (Büntetésvégrehajtási Intézetek Hivatala)
- Raad voor de Kinderbescherming — (Gyermekgondozási és Gyermekvédelmi Hivatal)
- Centraal Justitie Incasso Bureau — (Központi Bíróságbehajtó Hivatal)

- Openbaar Ministerie — (Ügyészség)
- Immigratie en Naturalisatiedienst — (Bevándorlási és Állampolgársági Hivatal)
- Nederlands Forensisch Instituut — (Holland Törvényszéki Orvostani Intézet)
- Dienst Terugkeer & Vertrek — (Haza- és kitelepüléssel foglalkozó ügynökség)

**MINISTERIE VAN LANDBOUW, NATUUR EN VOEDSELKwaliteit —
(MEZŐGAZDASÁGI, TÁJVÉDELMI ÉS ÉLELMEZÉSÜGYI MINISZTERIUM)**

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Dienst Regelingen (DR) — (Rendeletvégrehajtásért felelős nemzeti szolgálat (Ügynökség))
- Agentschap Plantenziektenkundige Dienst (PD) — (Növényvédelmi Szolgálat (Ügynökség))
- Algemene Inspectiedienst (AID) — (Általános Felügyelet)
- Dienst Landelijk Gebied (DLG) — (Fenntartható Vidékfejlesztés Kormányzati Hivatala)
- Voedsel en Waren Autoriteit (VWA) — (Élelmiszer- és fogyasztót védő termékbiztonsággal foglalkozó hatóság)

**MINISTERIE VAN ONDERWIJS, CULTUUR EN WETENSCHAPPEN — (OKTATÁSI,
KULTURÁLIS ÉS TUDOMÁNYÜGYI MINISZTERIUM)**

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Inspectie van het Onderwijs — (Oktatásfelügyelet)
- Erfgoedinspectie — (Kulturális Örökség Felügyelete)
- Centrale Financiën Instellingen — (Központi Intézményfinanszírozó Hivatal)

- Nationaal Archief — (Nemzeti Levéltár)
- Adviesraad voor Wetenschaps- en Technologiebeleid — (Tudomány- és Technológiapolitikai Tanácsadó Testület)
- Onderwijsraad — (Oktatási Tanács)
- Raad voor Cultuur — (Kulturális Tanács)

MINISTERIE VAN SOCIALE ZAKEN EN WERKGELEGENHEID — (SZOCIÁLIS ÉS MUNKAÜGYI MINISZTERIUM)

- Bestuursdepartement — (Központi Politikai és Személyzeti Osztály)
- Inspectie Werk en Inkomen — (Munka- és Jövedelem-felügyelet)
- Agentschap SZW- (SZW Ügynökség)

MINISTERIE VAN VERKEER EN WATERSTAAT — (KÖZLEKEDÉSI, KÖZBERUHÁZÁSI ÉS VÍZÜGYI MINISZTERIUM)

- Bestuursdepartement — (Központi Politikai és Személyzeti Osztályok)
- Directoraat-Generaal Transport en Luchtvaart — (Közlekedési és Polgári Légi Közlekedési Főigazgatóság)
- Directoraat-generaal Personenvervoer — Személyszállítási Főigazgatóság)
- Directoraat-generaal Water — (Vízügyi Főigazgatóság)
- Centrale diensten — (Központi szolgálatok)

- Shared services Organisatie Verkeer en Watersaat — (Közlekedési és Vízgazdálkodási szervezet, megosztott szolgáltatások) (új szervezet)
- Koninklijke Nederlandse Meteorologisch Instituut KNMI — (Holland Királyi Meteorológiai Intézet)
- Rijkswaterstaat, Bestuur — (Közberuházások és Vízgazdálkodás, Igazgatóság)
- De afzonderlijke regionale Diensten van Rijkswaterstaat — (A Közberuházási és Vízgazdálkodási Főigazgatóság regionális szervezeti egységei)
- De afzonderlijke specialistische diensten van Rijkswaterstaat — (A Közberuházási és Vízgazdálkodási Főigazgatóság szakszolgálatai)
- Adviesdienst Geo-Informatie en ICT — (Geo-információk és infokommunikációs technológiák tanácsadó testülete)
- Adviesdienst Verkeer en Vervoer (AVV) – (Forgalomirányítási és közlekedési tanácsadó testület)
- Bouwdienst – (Építőipari szolgálat)
- Corporate Dienst — (Vállalati szolgálat)
- Data ICT Dienst — (Adatok és IT szolgálat)
- Dienst Verkeer en Scheepvaart — (Forgalmi és hajózási szállítási szolgálat)
- Dienst Weg- en Waterbouwkunde (DWW) — (Út- és Vízépítési Szolgálat)
- Rijksinstituut voor Kust en Zee (RIKZ) — (Tengerparti és Tengeri Vízgazdálkodási Nemzeti Intézet)
- Rijksinstituut voor Integraal Zoetwaterbeheer en Afvalwaterbehandeling (RIZA) — (Édesvíz-gazdálkodási és Vízkezelési Nemzeti Intézet)

- Waterdienst — (Vízügyi Szolgálat)
- Inspectie Verkeer en Waterstaat, Hoofddirectie — (Közlekedési és Vízgazdálkodási Felügyelőség, Főigazgatóság)
- A kikötő szerint illetékes állam általi ellenőrzés
- Directie Toezichtontwikkeling Communicatie en Onderzoek (TCO) — (Kommunikációs és Kutatási Felügyelet Fejlesztési Igazgatósága)
- Toezichthouder Beheer Eenheid Lucht — („Légi” irányítási osztály)
- Toezichthouder Beheer Eenheid Water — („Vízügyi” irányítási osztály)
- Toezichthouder Beheer Eenheid Land — („Szárzföldi” irányítási osztály)

**MINISTERIE VAN VOLKSHUISVESTING, RUIMTELIJKE ORDENING EN MILIEUBEHEER
— (LAKÁSÜGYI, TERÜLETRENDEZÉSI ÉS KÖRNYEZETVÉDELMI MINISZTERIUM)**

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Directoraat-generaal Wonen, Wijken en Integratie — (Lakásügyi, Közösségi és Integrációs Főigazgatóság)
- Directoraat-generaal Ruimte — (Területrendezési Főigazgatóság)
- Directoraat-general Milieubeheer — (Környezetvédelmi Főigazgatóság)
- Rijksgebouwendienst — (Kormányzati épületekkel foglalkozó hivatal)
- VROM Inspectie — (Felügyelet)

MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID, WELZIJN EN SPORT — (EGÉSZSÉGÜGYI,
JÓLÉTI ÉS SPORTMINISZTERIUM)

- Bestuursdepartement — (Központi politikai és személyzeti osztály)
- Inspectie Gezondheidsbescherming, Waren en Veterinaire Zaken — (Egészségvédelmi és Állategészségügyi Felügyelet)
- Inspectie Gezondheidszorg — (Egészségügyi Intézmények Felügyelete)
- Inspectie Jeugdhulpverlening en Jeugdbescherming — (Ifjúságtámogatási és Ifjúságvédelmi Felügyelet)
- Rijksinstituut voor de Volksgezondheid en Milieu (RIVM) — (Országos Közegészségügyi és Környezetvédelmi Intézet)
- Sociaal en Cultureel Planbureau — (Szociális és Kulturális Tervhivatal)
- Agentschap t.b.v. het College ter Beoordeling van Geneesmiddelen — (Gyógyszerértékelő Tanács Ügynöksége)

TWEEDE KAMER DER STATEN-GENERAAL — (A PARLAMENT MÁSODIK KAMARÁJA)

EERSTE KAMER DER STATEN-GENERAAL — (A PARLAMENT ELSŐ KAMARÁJA)

RAAD VAN STATE — (ÁLLAMTANÁCS)

ALGEMENE REKENKAMER — (HOLLAND SZÁMVEVŐSZÉK)

NATIONALE OMBUDSMAN — (NEMZETI OMBUDSMAN)

KANSELARIJ DER NEDERLANDSE ORDEN — (A HOLLAND REND KANCELLÁRIÁJA)

KABINET DER KONINGIN — (A KIRÁLYNŐ KABINETJE)

RAAD VOOR DE RECHTSPRAAK EN DE RECHTBANKEN — (IGAZSÁGÜGYI
IGAZGATÁSI ÉS TANÁCSADÓ TESTÜLET ÉS BÍRÓSÁGOK)

AUSZTRIA

A/ A jelenleg a megállapodás hatálya alá tartozó intézmények

1. Bundeskanzleramt (Szövetségi kancellária)
2. Bundesministerium für europäische und internationale Angelegenheiten (Európai és Nemzetközi Ügyek Szövetségi Minisztériuma)
3. Bundesministerium für Finanzen (Szövetségi Pénzügyminisztérium)
4. Bundesministerium für Gesundheit (Szövetségi Egészségügyi Minisztérium)
5. Bundesministerium für Inneres (Szövetségi Belügyminisztérium)
6. Bundesministerium für Justiz (Szövetségi Igazságügyi Minisztérium)
7. Bundesministerium für Landesverteidigung und Sport (Szövetségi Honvédelmi és Sportügyi Minisztérium)
8. Bundesministerium für Land- und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft (Szövetségi Mezőgazdasági és Erdészeti, Környezetvédelmi és Vízgazdálkodási Minisztérium)
9. Bundesministerium für Arbeit, Soziales und Konsumentenschutz (Szövetségi Foglalkoztatási, Szociális és Fogyasztóvédelmi Minisztérium)
10. Bundesministerium für Unterricht, Kunst und Kultur (Szövetségi Oktatási, Művészeti és Kulturális Minisztérium)

11. Bundesministerium für Verkehr, Innovation und Technologie (Szövetségi Közlekedési, Innovációs és Technológiai Minisztérium)
 12. Bundesministerium für Wirtschaft, Familie und Jugend (Szövetségi Gazdasági, Családügyi és Ifjúsági Minisztérium)
 13. Bundesministerium für Wissenschaft und Forschung (Szövetségi Tudományügyi és Kutatási Minisztérium)
 14. Bundesamt für Eich- und Vermessungswesen (Szövetségi Mérésügyi Hivatal)
 15. Österreichische Forschungs- und Prüfzentrum Arsenal Gesellschaft m.b.H (Osztrák Kutatási és Vizsgálati Központ, Arsenal Kft.)
 16. Bundesanstalt für Verkehr (Szövetségi Forgalm szabályozási Intézet)
 17. Bundesbeschaffung G.m.b.H (Szövetségi Közbeszerzési Kft.)
 18. Bundesrechenzentrum G.m.b.H (Szövetségi Adatfeldolgozó Központ Kft.)
- B/ Minden más központi hatóság, beleértve az ezeknek alárendelt regionális és helyi szerveket is, feltéve, hogy nem ipari vagy kereskedelmi jellegűek.**

LENGYELORSZÁG

1. Kancelaria Prezydenta RP (Köztársasági Elnöki Kancellária)
2. Kancelaria Sejmu RP (Szejm Kancellária)
3. Kancelaria Senatu RP (Szenátusi Kancellária)

4. Kancelaria Prezesa Rady Ministrów (Miniszterelnöki Kancellária)
5. Sąd Najwyższy (Legfelsőbb Bíróság)
6. Naczelny Sąd Administracyjny (Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság)
7. Sądy powszechne - rejonowe, okręgowe i apelacyjne (Általános bíróság – kerületi bíróság, regionális bíróság, fellebbviteli bíróság)
8. Trybunał Konstytucyjny (Alkotmánybíróság)
9. Najwyższa Izba Kontroli (Legfelsőbb Ellenőrző Kamara)
10. Biuro Rzecznika Praw Obywatelskich (Emberijog-védelmi Hivatal)
11. Biuro Rzecznika Praw Dziecka (Gyermekjogi Ombudsman Hivatala)
12. Biuro Ochrony Rządu (Kormányzati Védelmi Hivatal)
13. Biuro Bezpieczeństwa Narodowego (Nemzetbiztonsági Hivatal)
14. Centralne Biuro Antykorupcyjne (Központi Korrupcióellenes Hivatal)
15. Ministerstwo Pracy i Polityki Społecznej (Munkaügyi és Szociálpolitikai Minisztérium)
16. Ministerstwo Finansów (Pénzügyminisztérium)
17. Ministerstwo Gospodarki (Gazdasági Minisztérium)
18. Ministerstwo Rozwoju Regionalnego (Regionális Fejlesztési Minisztérium)
19. Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego (Kulturális és Nemzeti Örökség Minisztériuma)

20. Ministerstwo Edukacji Narodowej (Nemzeti Oktatási Minisztérium)
21. Ministerstwo Obrony Narodowej (Nemzeti Honvédelmi Minisztérium)
22. Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi (Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Minisztérium)
23. Ministerstwo Skarbu Państwa (Államkincstári Minisztérium)
24. Ministerstwo Sprawiedliwości (Igazságügyi Minisztérium)
25. Ministerstwo Transportu, Budownictwa i Gospodarki Morskiej (Közlekedési, Építésügyi és Tengerszabóügyi Minisztérium)
26. Ministerstwo Nauki i Szkolnictwa Wyższego (Tudományügyi és Felsőoktatási Minisztérium)
27. Ministerstwo Środowiska (Környezetvédelmi Minisztérium)
28. Ministerstwo Spraw Wewnętrznych (Belügyminisztérium)
29. Ministerstwo Administracji i Cyfryzacji (Közigazgatási és Digitalizációs Minisztérium)
30. Ministerstwo Spraw Zagranicznych (Külgügyminisztérium)
31. Ministerstwo Zdrowia (Egészségügyi Minisztérium)
32. Ministerstwo Sportu i Turystyki (Sportügyi és Idegenforgalmi Minisztérium)
33. Urząd Patentowy Rzeczypospolitej Polskiej (A Lengyel Köztársaság Szabadalmi Hivatala)
34. Urząd Regulacji Energetyki (Lengyelország Energetikai Szabályozási Hatósága)
35. Urząd do Spraw Kombatantów i Osób Represjonowanych (Katonai veteránokat és az erőszak áldozatait képviselő hivatal)

36. Urząd Transportu Kolejowego (Vasútközlekedési Hivatal)
37. Urząd Dozoru Technicznego (Műszaki Ellenőrző Hivatal)
38. Urząd Rejestracji Produktów Leczniczych, Wyrobów Medycznych i Produktów Biobójczych (Gyógyászati termékek, orvosi eszközök és biocid termékek nyilvántartási hivatala)
39. Urząd do Spraw Cudzoziemców (Külföldi állampolgárokkal foglalkozó hivatal)
40. Urząd Zamówień Publicznych (Közbeszerzési Hivatal)
41. Urząd Ochrony Konkurencji i Konsumentów (Verseny- és Fogyasztóvédelmi Hivatal)
42. Urząd Lotnictwa Cywilnego (Polgári Repülési Hivatal)
43. Urząd Komunikacji Elektronicznej (Elektronikus Kommunikációs Hivatal)
44. Wyższy Urząd Górniczy (Állami Bányászati Hatóság)
45. Główny Urząd Miar (Mérésügyi Főhivatal)
46. Główny Urząd Geodezji i Kartografii (Geodéziai és Térképészeti Főhivatal)
47. Główny Urząd Nadzoru Budowlanego (Általános Építésügyi Ellenőrző Hivatal)
48. Główny Urząd Statystyczny (Statisztikai Főhivatal)
49. Krajowa Rada Radiofonii i Telewizji (Nemzeti Műsorsugárzó Tanács)
50. Generalny Inspektor Ochrony Danych Osobowych (Személyes adatok védelméért felelős tisztviselő)

51. Państwowa Komisja Wyborcza (Állami Választási Bizottság)
52. Państwowa Inspekcja Pracy (Nemzeti Munkaügyi Felügyelőség)
53. Rządowe Centrum Legislacji (Kormányzati Szabályozási Központ)
54. Narodowy Fundusz Zdrowia (Nemzeti Egészségügyi Alap)
55. Polska Akademia Nauk (Lengyel Tudományos Akadémia)
56. Polskie Centrum Akredytacji (Lengyel Akkreditációs Központ)
57. Polskie Centrum Badań i Certyfikacji (Lengyel Kísérleti és Minősítési Központ)
58. Polska Organizacja Turystyczna (Lengyel Nemzeti Idegenforgalmi Hivatal)
59. Polski Komitet Normalizacyjny (Lengyel Szabványosítási Bizottság)
60. Zakład Ubezpieczeń Społecznych (Társadalombiztosítási Intézet)
61. Komisja Nadzoru Finansowego (Lengyel Pénzügyi Felügyeleti Hatóság)
62. Naczelna Dyrekcja Archiwów Państwowych (Állami Levéltári Központi Iroda)
63. Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego (Mezőgazdasági Társadalombiztosítási Alap)
64. Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad (Nemzeti Közút- és Autópályakezelő Főigazgatóság)
65. Główny Inspektorat Ochrony Roślin i Nasiennictwa (Növény- és Vetőmagvédelmi Felügyelet Főfelügyelősége)

66. Komenda Główna Państwowej Straży Pożarnej (Állami Tűzoltóság Nemzeti Székhelye)
67. Komenda Główna Policji (Lengyel Nemzeti Rendőrség)
68. Komenda Główna Straży Granicznej (Határvédelmi Parancsnokság)
69. Główny Inspektorat Jakości Handlowej Artykułów Rolno-Spożywczych (Az agrár-élelmiszeripari termékek kereskedelmi minőségével foglalkozó főfelügyelőség)
70. Główny Inspektorat Ochrony Środowiska (Környezetvédelmi Főfelügyelőség)
71. Główny Inspektorat Transportu Drogowego (Közúti Szállítási Főfelügyelet)
72. Główny Inspektorat Farmaceutyczny (Gyógyszerészeti Főfelügyelet)
73. Główny Inspektorat Sanitarny (Higiéniai Főfelügyelet)
74. Główny Inspektorat Weterynarii (Állat-egészségügyi Főfelügyelet)
75. Agencja Bezpieczeństwa Wewnętrznego (Belbiztonsági Ügynökség)
76. Agencja Wywiadu (Külföldi Hírszerző Ügynökség)
77. Agencja Mienia Wojskowego (Katonai tulajdonért felelős Ügynökség)
78. Wojskowa Agencja Mieszkaniowa (Katonai Ingatlanügynökség)
79. Agencja Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa (A mezőgazdaság átszervezésével és modernizálásával foglalkozó ügynökség)

80. Agencja Rynku Rolnego (Mezőgazdasági Piaci Ügynökség)
81. Agencja Nieruchomości Rolnych (Mezőgazdasági tulajdonnal foglalkozó ügynökség)
82. Państwowa Agencja Atomistyki (Nemzeti Atomenergiai Ügynökség)
83. Polska Agencja Żeglugi Powietrznej (Lengyel Léginavigációs Szolgálatok Ügynöksége)
84. Polska Agencja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych (Alkohollal összefüggő problémák megelőzéséért felelős állami ügynökség)
85. Agencja Rezerw Materiałowych (Az anyagi tartalékok kezeléséért felelős ügynökség)
86. Narodowy Bank Polski (Lengyel Nemzeti Bank)
87. Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej (Környezetvédelmi és Vízgazdálkodási Nemzeti Alap)
88. Państwowy Fundusz Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych (Nemzeti rehabilitációs alap a fogyatékkal élő személyek számára)
89. Instytut Pamięci Narodowej - Komisja Ścigania Zbrodni Przeciwko Narodowi Polskiemu (A Nemzeti Emlékezés Lengyel Intézete – A lengyel nemzet ellen elkövetett bűncselekmények ügyében indított eljárások lefolytatásáért felelős bizottság)
90. Rada Ochrony Pamięci Walk i Męczeństwa (A Harc és Mártírság Emlékét Őrző Bizottság)
91. Służba Celna Rzeczypospolitej Polskiej (A Lengyel Köztársaság Vámigazgatási Szerve)
92. Państwowe Gospodarstwo Leśne „Lasy Państwowe” („Lasy Państwowe” Állami Erdészeti Vállalkozás)

93. Polska Agencja Rozwoju Przedsiębiorczości (Lengyel Vállalkozásfejlesztési Ügynökség)
94. Samodzielne Publiczne Zakłady Opieki Zdrowotnej, jeśli ich organem założycielskim jest minister, centralny organ administracji rządowej lub wojewoda (A miniszter, központi kormányzati egység vagy voivoda által létrehozott nyilvános, autonóm egészségügyi ellátás kezelési egységei).

PORTUGÁLIA

1. Presidência do Conselho de Ministros (A Miniszteri Tanács Elnöksége)
2. Ministério das Finanças (Pénzügyminisztérium)
3. Ministério da Defesa Nacional (Honvédelmi Minisztérium)
4. Ministério dos Negócios Estrangeiros e das Comunidades Portuguesas (Külügyek és a Portugál Közösségek Minisztériuma)
5. Ministério da Administração Interna (Belügyminisztérium)
6. Ministério da Justiça (Igazságügyi Minisztérium)
7. Ministério da Economia (Gazdasági Minisztérium)
8. Ministério da Agricultura, Desenvolvimento Rural e Pescas (Mezőgazdasági, Vidékfejlesztési és Halászati Minisztérium)
9. Ministério da Educação (Oktatási Minisztérium)
10. Ministério da Ciência e do Ensino Superior (Tudományos és Egyetemi Oktatási Minisztérium)
11. Ministério da Cultura (Kulturális Minisztérium)

12. Ministério da Saúde (Egészségügyi Minisztérium)
13. Ministério do Trabalho e da Solidariedade Social (Munkaügyi és Társadalmi Szolidaritási Minisztérium)
14. Ministério das Obras Públicas, Transportes e Habitação (Építésiberuházás-ügyi, Közlekedési és Lakásügyi Minisztérium)
15. Ministério das Cidades, Ordenamento do Território e Ambiente (Városfejlesztési, Területrendezési és Környezetvédelmi Minisztérium)
16. Ministério para a Qualificação e o Emprego (Képzési és Foglalkoztatásügyi Minisztérium)
17. Presidência da Republica (Köztársasági Elnökség)
18. Tribunal Constitucional (Alkotmánybíróság)
19. Tribunal de Contas (Számvevőszék)
20. Provedoria de Justiça (Ombudsman)

ROMÁNIA

Administrația Prezidențială (Elnöki Adminisztráció)

Senatul României (Románia Szenátusa)

Camera Deputaților (Képviselőház)

Inalta Curte de Casație și Justiție (Legfelsőbb Bíróság)

Curtea Constituțională (Alkotmánybíróság)

Consiliul Legislativ (Jogi Tanács)

Curtea de Conturi (Számvevőszék)

Consiliul Superior al Magistraturii (Magisztratúra Legfelsőbb Tanácsa)

Parchetul de pe lângă Inalta Curte de Casație și Justiție (A Legfelsőbb Bíróság Ügyészi Hivatala)

Secretariatul General al Guvernului (Kormányzati Főtitkárság)

Cancelaria primului ministru (A Miniszterelnök Kancelláriája)

Ministerul Afacerilor Externe (Külügyminisztérium)

Ministerul Economiei și Finanțelor (Gazdasági- és Pénzügyminisztérium)

Ministerul Justiției (Igazságügyi Minisztérium)

Ministerul Apărării (Honvédelmi Minisztérium)

Ministerul Internelor și Reformei Administrative (Belügy- és Közigazgatásireform-minisztérium)

Ministerul Muncii, Familiei și Egalității de Sanse (Munkaügyi és Esélyegyenlőségi Minisztérium)

Ministerul pentru Intreprinderi Mici și Mijlocii, Comerț, Turism și Profesii Liberale (Kis- és középvállalkozásokkal, kereskedelemmel, idegenforgalommal és a szabad foglalkozásúakkal foglalkozó minisztérium)

Ministerul Agriculturii și Dezvoltării Rurale (Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Minisztérium)

Ministerul Transporturilor (Közlekedési Minisztérium)

Ministerul Dezvoltării, Lucrărilor Publice și Locuinței (Fejlesztési, Közbeszerzési és Lakásügyi Minisztérium)

Ministerul Educației Cercetării și Tineretului (Oktatási, Kutatási és Ifjúsági Minisztérium)

Ministerul Sănătății Publice (Népegészségügyi Minisztérium)

Ministerul Culturii și Cultelor (Kulturális és Vallásügyi Minisztérium)

Ministerul Comunicațiilor și Tehnologiei Informației (Informatikai és Hírközlési Minisztérium)

Ministerul Mediului și Dezvoltării Durabile (Környezetvédelmi és Fenntartható Fejlődési Minisztérium)

Serviciul Român de Informații (Román Nemzetbiztonsági Szolgálat)

Serviciul Român de Informații Externe (Román Hírszerző Szolgálat)

Serviciul de Protecție și Pază (Védelmi és Őrszolgálat)

Serviciul de Telecomunicații Speciale (Különleges Hírszerző Szolgálat)

Consiliul Național al Audiovizualului (Nemzeti Audiovizuális Tanács)

Consiliul Concurenței (CC) (Versenytanács)

Direcția Națională Anticorupție (Nemzeti Korrupcióellenes Osztály)

Inspectoratul General de Poliție (Rendőrségi Főfelügyelőség)

Autoritatea Națională pentru Reglementarea și Monitorizarea Achizițiilor Publice (Nemzeti Közbeszerzési Szabályozási és Ellenőrzési Hatóság)

Consiliul Național de Soluționare a Contestațiilor (Versenypályázatok megoldásával foglalkozó nemzeti tanács)

Autoritatea Națională de Reglementare pentru Serviciile Comunitare de Utilități Publice (ANRSC) (Közüzemi Közösségi Szolgáltatásokat Szabályozó Nemzeti Hatóság)

Autoritatea Națională Sanitară Veterinară și pentru Siguranța Alimentelor (Nemzeti Állat-egészségügyi és Élelmiszer-biztonsági Hatóság)

Autoritatea Națională pentru Protecția Consumatorilor (Nemzeti Fogyasztóvédelmi Hatóság)

Autoritatea Navală Română (Román Tengerészeti Hatóság)

Autoritatea Feroviară Română (Román Vasúti Hatóság)

Autoritatea Rutieră Română (Román Közúti Hatóság)

Autoritatea Națională pentru Protecția Drepturilor Copilului-și Adoptie (A gyermekjogokért és az örökbefogadásért felelős nemzeti hatóság)

Autoritatea Națională pentru Persoanele cu Handicap (A fogyatékosággal élő személyekkel foglalkozó nemzeti hatóság)

Autoritatea Națională pentru Tineret (Nemzeti Ifjúságvédelmi Hatóság)

Autoritatea Națională pentru Cercetare Stiințifică (Nemzeti Tudományos Kutatási Hatóság)

Autoritatea Națională pentru Comunicații (Nemzeti Kommunikációs Hatóság)

Autoritatea Națională pentru Serviciile Societății Informaționale (Az információs társadalomhoz kapcsolódó szolgáltatásokkal foglalkozó nemzeti hatóság)

Autoritatea Electorală Permanentă (Állandó Választási Hatóság)

Agencia pentru Strategii Guvernamentale (Kormányzati Stratégiák Ügynöksége)

Agencia Națională a Medicamentului (Nemzeti Gyógyszerészeti Hatóság)

Agencia Națională pentru Sport (Nemzeti Sporthatóság)

Agencia Națională pentru Ocuparea Forței de Muncă (Nemzeti Foglalkoztatási Hivatal)

Agencia Națională de Reglementare în Domeniul Energiei (Nemzeti Villamosenergia-szabályozási Hatóság)

Agencia Română pentru Conservarea Energiei (Román Energiatakarékossági Ügynökség)

Agencia Națională pentru Resurse Minerale (Nemzeti Ásványkincs-hatóság)

Agencia Română pentru Investiții Străine (Külföldi Beruházások Nemzeti Hivatala)

Agencia Națională a Funcționarilor Publici (Nemzeti Köztisztviselői Ügynökség)

Agencia Națională de Administrare Fiscală (Nemzeti Adóigazgatási Hivatal)

Agencia de Compensare pentru Achiziții de Tehnică Specială (Speciális technikák beszerzésének kiegyenlítésével foglalkozó ügynökség)

Agencia Națională Anti-doping (Nemzeti Doppingellenes Ügynökség)

Agencia Nucleară (Nukleáris Ügynökség)

Agencia Națională pentru Protecția Familiei (Nemzeti Családvédelmi Ügynökség)

Agencia Națională pentru Egalitatea de Sanse între Bărbați și Femei (A férfiak és nők közötti esélyegyenlőséggel foglalkozó nemzeti hatóság)

Agenția Națională pentru Protecția Mediului (Nemzeti Környezetvédelmi Ügynökség)

Agenția națională Antidrog (Nemzeti Kábítószer-ellenes Ügynökség)

SZLOVÉNIA

1. Predsednik Republike Slovenije (a Szlovén Köztársaság elnöke)
2. Državni zbor (A Nemzetgyűlés)
3. Državni svet (Nemzeti Tanács)
4. Varuh človekovih pravic (az Ombudsman)
5. Ustavno sodišče (Alkotmánybíróság)
6. Računsko sodišče (Számvevőszék)
7. Državna revizijska komisija (Nemzeti Felülvizsgálati Bizottság)
8. Slovenska akademija znanosti in umetnosti (Szlovén Tudományos és Művészeti Akadémia)
9. Vladne službe (Kormányzati Szolgálat)
10. Ministrstvo za finance (Pénzügyminisztérium)
11. Ministrstvo za notranje zadeve (Belügyminisztérium)
12. Ministrstvo za zunanje zadeve (Külügyminisztérium)
13. Ministrstvo za obrambo (Honvédelmi Minisztérium)
14. Ministrstvo za pravosodje (Igazságügyi Minisztérium)

15. Ministrstvo za gospodarstvo (Gazdasági Minisztérium)
16. Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano (Mezőgazdasági, Erdészeti és Élelmiszerügyi Minisztérium)
17. Ministrstvo za promet (Közlekedési Minisztérium)
18. Ministrstvo za okolje, prostor in energijo (Környezetvédelmi, Területrendezési és Energiaügyi Minisztérium)
19. Ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve (Munkaügyi, Családügyi és Szociális Minisztérium)
20. Ministrstvo za zdravje (Egészségügyi Minisztérium)
21. Ministrstvo za visoko šolstvo, znanost in tehnologijo (Felsőoktatási, Tudományügyi és Technológiai Minisztérium)
22. Ministrstvo za kulturo (Kulturális Minisztérium)
23. Ministerstvo za javno upravo (Közigazgatási Minisztérium)
24. Vrhovno sodišče Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság Legfelsőbb Bírósága)
25. Višja sodišča (legfelsőbb bíróságok)
26. Okrožna sodišča (kerületi bíróságok)
27. Okrajna sodišča (megyei bíróságok)
28. Vrhovno tožilstvo Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság Főügyésze)

29. Okrožna državna tožilstva (Kerületi államügyészek)
30. Družbeni pravobranilec Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság szociális főügyésze)
31. Državno pravobranilstvo Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság nemzeti főügyésze)
32. Upravno sodišče Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság Közigazgatási Bírósága)
33. Senat za prekrške Republike Slovenije (A Szlovén Köztársaság kisebb súlyú bűncselekményekkel foglalkozó szenátusa)
34. Višje delovno in socialno sodišče v Ljubljani (Legfelsőbb Munkaügyi és Szociális Bíróság)
35. Delovna in sodišča (munkaügyi bíróságok)
36. Upravne note (helyi közigazgatás egységek)

SZLOVÁKIA

A kormány és a központi kormányzati hatóságok tevékenységeinek rendszeréről szóló 575/2001 Gyűjt. törvényben hivatkozott minisztériumok és más központi kormánysszervek, a későbbi módosítások szövegében szereplő elnevezések szerint:

Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Gazdasági Minisztériuma)

Ministerstvo financií Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Pénzügyminisztériuma)

Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Közlekedési, Építésügyi és Regionális Fejlesztési Minisztériuma)

Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Minisztériuma)

Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Belügyminisztériuma)

Ministerstvo obrany Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Honvédelmi Minisztériuma)

Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Igazságügyi Minisztériuma)

Ministerstvo zahraničných vecí Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Külügyminisztériuma)

Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Munkaügyi, Szociális és Családügyi Minisztériuma)

Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Környezetvédelmi Minisztériuma)

Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Oktatási, Tudományügyi, Kutatási és Sportügyi Minisztériuma)

Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Kulturális Minisztériuma)

Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Egészségügyi Minisztériuma)

Úrad vlády Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Kormányhivatala)

Protimonopolný úrad Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Monopóliumellenes Hivatala)

Štatistický úrad Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Statisztikai Hivatala)

Úrad geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Föld-, Térképészeti és Mérésügyi Hivatala)

Úrad jadrového dozoru Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Nukleáris Szabályozó Hatósága)

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky (Szlovák Szabványügyi, Mérésügyi és Tesztelési Hivatal)

Úrad pre verejné obstarávanie (Közbeszerzési Hivatal)

Úrad priemyselného vlastníctva Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Iparjogvédelmi Hivatal)

Správa štátnych hmotných rezerv Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Állami Anyagi Tartalékok Adminisztrációja)

Národní bezpečnostní úřad (Nemzeti Biztonsági Hatóság)

Kancelária Prezidenta Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Elnöki Hivatala)

Národná rada Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Nemzeti Tanácsa)

Ústavný súd Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Alkotmánybírósága)

Najvyšší súd Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Legfelsőbb Bírósága)

Generálna prokuratúra Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Ügyészsége)

Najvyšší kontrolný úrad Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Legfőbb Ellenőrző Hivatala)

Telekomunikačný úrad Slovenskej republiky (A Szlovák Köztársaság Telekommunikációs Hivatala)

Poštový úrad (Postai Szabályozási Hivatal)

Úrad na ochranu osobných údajov (Személyes adatok védelmi Hivatala)

Kancelária verejného ochrancu práv (Ombudsmani Hivatal)

Úrad pre finančný trh (Pénzügyi Piaci Hivatal)

FINNORSZÁG

OIKEUSKANSLERINVIRASTO – JUSTITIEKANSLERSÄMBETET (IGAZSÁGÜGYI
KANCELLÁR HIVATALA)

LIKENNE- JA VIESTINTÄMINISTERIÖ – KOMMUNIKATIONSMINISTERIET
(KÖZLEKEDÉSI ÉS HÍRKÖZLÉSI MINISZTERIUM)

Viestintävirasto – Kommunikationsverket (Finn Kommunikációs Szabályozó Hatóság)

Ajoneuvohallintokeskus AKE – Fordonsförvaltningscentralen AKE (Finn Gépjármű-nyilvántartási
Hivatal)

Ilmailuhallinto – Luftfartsförvaltningen (Finn Polgári Légi Közlekedési Hatóság)

Ilmatieteen laitos – Meteorologiska institutet (Finn Meteorológiai Intézet)

Merenkulkulaitos – Sjöfartsverket (Finn Tengerészeti Hatóságok)

Merentutkimuslaitos – Havsforskningsinstitutet (Finn Tengerkutatási Intézet)

Ratahallintokeskus RHK – Banförvaltningscentralen RHK (Nemzeti Vasúti Igazgatóság)

Rautatievirasto – Järnvägsverket (Finn Vasúti Ügynökség)

Tiehallinto – Vägförvaltningen (Közúti Igazgatás)

MAA- JA METSÄTALOUSHMINISTERIÖ – JORD- OCH SKOGSBRUKSMINISTERIET
(MEZŐGAZDASÁGI ÉS ERDÉSZETI MINISZTERIUM)

Elintarviketurvallisuusvirasto – Livsmedelssäkerhetsverket (Finn Élelmiszer-biztonsági Hatóság)

Maanmittauslaitos – Lantmäteriverket (Finn Nemzeti Földmérési Hivatal)

Maaseutuvirasto – Landsbygdsverket (Vidékfejlesztési Ügynökség)

OIKEUSMINISTERIÖ – JUSTITIEMINISTERIET (IGAZSÁGÜGYI MINISZTERIUM)

Tietosuojavaltuutetun toimisto – Dataombudsmannens byrå (Adatvédelmi Ombudsman Hivatala)

Tuomioistuimet – domstolar (Bíróságok)

Korkein oikeus – Högsta domstolen (Legfelsőbb Bíróság)

Korkein hallinto-oikeus – Högsta förvaltningsdomstolen (Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság)

Hovioikeudet – hovrätter (fellebbviteli bíróságok)

Käräjäoikeudet – tingsrätter (kerületi bíróságok)

Hallinto-oikeudet – förvaltningsdomstolar (Közigazgatási bíróságok)

Markkinaoikeus – Marknadsdomstolen (Piaci ügyekkel foglalkozó bíróság)

Työtuomioistuin – Arbetsdomstolen (Munkaügyi Bíróság)

Vakuutusoiikeus – Försäkringsdomstolen (Biztosítási ügyekkel foglalkozó bíróság)

Kuluttajariitalautakunta – Konsumenttvistenämnden (Fogyasztóvédelmi Panaszbizottság)

Vankeinhoitolaitos – Fångvårdsväsendet (Börtönszolgálat)

HEUNI – Yhdistyneiden Kansakuntien yhteydessä toimiva Euroopan kriminaalipolitiikan instituutti
– HEUNI – Europeiska institutet för kriminalpolitik, verksamt i anslutning till Förenta Nationerna
(Bűnmegelőzési és -üldözési Európai Intézet)

Konkurssiastamiehen toimisto – Konkursombudsmannens byrå (Csődeljárásokkal foglalkozó
Ombudsman Hivatala)

Oikeushallinnon palvelukeskus – Justitieförvaltningens servicecentral (Jogi Szolgálat)

Oikeushallinnon tietotekniikkakeskus – Justitieförvaltningens datateknikcentral (Igazságügyi
Kormányzati Számítástechnikai Központ)

Oikeuspoliittinen tutkimuslaitos (Optula) – Rättspolitiska forskningsinstitutet (Jogi Szakpolitikai
Intézet)

Oikeusrekisterikeskus – Rättsregistercentralen (Jogi Ügyeket Nyilvántartó Központ)

Onnettomuustutkintakeskus – Centralen för undersökning av olyckor (Balesetek kivizsgálásával
foglalkozó testület)

Rikosseuraamusvirasto – Brottspåföljdsverket (Büntetőjogi szankciókkal foglalkozó ügynökség)

Rikosseuraamusalan koulutuskeskus – Brottspåföljdsområdets utbildningscentral (Fogvatartottak és
büntetés-végrehajtási intézetekből szabadulók (próbaidőn lévők) képzésével foglalkozó intézet)

Rikoksentorjuntaneuvosto Rådet för brottsförebyggande (Nemzeti Bűnmegelőzési Tanács)

Saamelaiskäräjät – Sametinget (A Saami Parlament)

Valtakunnansyyttäjänvirasto – Riksåklagarämbetet (A Főügyész Hivatala)

OPETUSMINISTERIÖ – UNDERVISNINGSMINISTERIET (OKTATÁSI MINISZTERIUM)

Opetushallitus – Utbildningsstyrelsen (Nemzeti Oktatási Tanács)

Valtion elokuvatarkastamo – Statens filmgranskningsbyrå (Finn Filmminősítő Tanács)

PUOLUSTUSMINISTERIÖ – FÖRSVARSMINISTERIET (HONVÉDELMI MINISZTERIUM)

Puolustusvoimat – Försvarsmakten (Finn Védelmi Erők)

SISÄASIAINMINISTERIÖ – INRIKESMINISTERIET (BELÜGYMINISZTERIUM)

Keskusrikospoliisi – Centralkriminalpolisen (Központi Bűnügyi Rendőrség)

Liikkuva poliisi – Rörliga polisen (Országos Közlekedésrendészet)

Rajavartiolaitos – Gränsbevakningsväsendet (Határőrség)

Suojelupoliisi – Skyddspolisen (Rendőrség)

Poliisiammattikorkeakoulu – Polisyrkeshögskolan (Rendőrtiszti Főiskola)

Poliisin tekniikkakeskus – Polisens teknikcentral (Rendőrségi Technikai Központ)

Pelastusopisto – Räddningsverket (Sürgősségi Segélyszolgálat)

Hätäkeskuslaitos – Nödcentralsverket (Veszélyhelyzet-reagálási Központ)

Maahanmuuttovirasto – Migrationsverket (Bevándorlási Hivatal)

Sisäasiainhallinnon palvelukeskus – Inrikesförvaltningens servicecentral (Belügyi Szolgálat)

Helsingin kihlakunnan poliisilaitos – Polisnrättningen i Helsingfors (Helsinki Rendőrség)

Valtion turvapaikanhakijoiden vastaanottokeskukset – Statliga förläggningar för asylsökande (Menedékkérőknek létesített befogadóközpontok)

SOSIAALI- JA TERVEYSMINISTERIÖ – SOCIAL- OCH HÄLSOVÅRDSMINISTERIET
(SZOCIÁLIS ÉS EGÉSZSÉGÜGYI MINISZTERIUM)

Työttömyysturvalautakunta – Besvärsnämnden för utkomstskyddsärenden (Munkanélküliek ellátásával foglalkozó tanács)

Sosiaaliturvan muutoksenhakulautakunta – Besvärsnämnden för socialtrygghet (Fellebbviteli Bíróság)

Lääkelaitos – Läkemedelsverket (Nemzeti Gyógyszerügynökség)

Terveydenhuollon oikeusturvakeskus – Rättsskyddscentralen för hälsovården (Nemzeti Törvényszéki Orvosi Hatóság)

Säteilyturvakeskus – Strålsäkerhetscentralen (Finn Sugárzási és Nukleáris Biztonsági Központ)

Kansanterveyslaitos – Folkhälsoinstitutet (Nemzeti Közegészségügyi Intézet)

Lääkehoidon kehittämiskeskus ROHTO – Utvecklingscentralen för läkemedelsbehandling (Farmakoterápiás Fejlesztési Központ, ROHTO)

Sosiaali- ja terveydenhuollon tuotevalvontakeskus – Social- och hälsovårdens produkttillsynscentral (Nemzeti Termékellenőrzési Ügynökség, SSTV)

Sosiaali- ja terveystieteiden tutkimus- ja kehittämiskeskus Stakes – Forsknings- och utvecklingscentralen för social- och hälsovården Stakes (Egészségügyi és Szociális Ellátásért Felelős Kutatási és Fejlesztési Központ, STAKES)

TYÖ- JA ELINKEINOMINISTERIÖ – ARBETS- OCH NÄRINGSMINISTERIET
(MUNKAÜGYI ÉS GAZDASÁGI MINISZTERIUM)

Kuluttajavirasto – Konsumentverket (Finn Fogyasztóvédelmi Hivatal)

Kilpailuvirasto – Konkurrensverket (Finn Versenyhivatal)

Patentti- ja rekisterihallitus – Patent- och registerstyrelsen (Nemzeti Szabadalmi Hivatal)

Valtakunnansovittelijain toimisto – Riksförlikningsmännens byrå (Nemzeti Békéltetői Hivatal)

Työneuvosto – Arbetsrådet (Finnországi Munkaügyi Tanács)

Energiamarkkinavirasto – Energimarknadsverket (Energiapiaci Hatóság)

Geologian tutkimuskeskus – Geologiska forskningscentralen (Finn Geológiai Felmérés)

Huoltovarmuuskeskus – Försörjningsberedskapscentralen (Nemzeti Vészhelyzeti Ügynökség)

Kuluttajatutkimuskeskus – Konsumentforskningscentralen (Nemzeti Fogyasztóvédelmi Kutatóközpont)

Matkailun edistämiskeskus (MEK) – Centralen för turistfrämjande (Finn Idegenforgalmi Hivatal)

Mittatekniikan keskus (MIKES) – Mätteknikcentralen (Metrológiai és Akkreditációs Központ)

Tekes - teknologian ja innovaatioiden kehittämiskeskus – Tekes - utvecklingscentralen för teknologi och innovationer (Finn Technológiai és Innovációs Finanszírozási Ügynökség)

Turvatekniikan keskus (TUKES) – Säkerhetsteknikcentralen (Biztonságtechnológiai Hatóság)

Valtion teknillinen tutkimuskeskus (VTT) – Statens tekniska forskningscentral (Finnországi Műszaki Kutatóközpont – VTT)

Syrjintälautakunta – Nationella diskrimineringsnämnden (Hátrányos megkülönböztetési ügyekkel foglalkozó igazgatóság)

Vähemmistövaltuutetun toimisto – Minoritetsombudsmannens byrå (Kisebbségi Ombudsman Hivatala)

ULKOASIAINMINISTERIÖ – UTRIKESMINISTERIET (KÜLÜGYMINISZTERIUM)

VALTIONEUVOSTON KANSLIA – STATSRÅDETS KANSLI (MINISZTERELNÖKI HIVATAL)

VALTIOVARAINMINISTERIÖ – FINANSMINISTERIET (PÉNZÜGYMINISZTERIUM)

Valtiokonttori – Statskontoret (Államkincstár)

Verohallinto – Skatteförvaltningen (Adóhivatal)

Tullilaitos – Tullverket (Vámhivatal)

Tilastokeskus – Statistikcentralen (Finn Statisztikai Hivatal)

Valtiontaloudellinen tutkimuskeskus – Statens ekonomiska forskningscentral (Kormányzati Gazdasági Kutatóintézet)

Väestörekisterikeskus – Befolkningsregistercentralen (Népszámlálóközpont)

YMPÄRISTÖMINISTERIÖ – MILJÖMINISTERIET (KÖRNYEZETVÉDELMI
MINISZTERIUM)

Suomen ympäristökeskus - Finlands miljöcentral (Finn Környezetvédelmi Intézet)

Asumisen rahoitus- ja kehityskeskus – Finansierings- och utvecklingscentralen för boendet (Finn
Ingatlanfinanszírozási és Fejlesztési Központ)

VALTIONTALOUDEN TARKASTUSVIRASTO – STATENS REVISIONSVERK (ÁLLAMI
SZÁMVEVŐSZÉK)

SVÉDORSZÁG

Királyi Képzőművészeti Akadémia	Akademien för de fria konsterna
Fogyasztóvédelmi Panaszbizottság	Allmänna reklamationsnämnden
Munkaügyi bíróság	Arbetsdomstolen
Svéd Munkaügyi Hivatal	Arbetsförmedlingen
Kormányzati Munkaadók Hivatala	Arbetsgivarverk, statens
Nemzeti Munkaügyi Intézet	Arbetslivsinstitutet
Svéd Munkakörnyezet-felügyelet	Arbetsmiljöverket
Svéd Öröklési Alap Bizottság	Arvsfondsdelegationen
Építészeti Múzeum	Arkitekturmuseet
Nemzeti Hang- és Képtárhely	Ljud och bildarkiv, statens
Gyermekügyi Ombudsman Hivatala	Barnombudsmannen

Svéd Egészségügyi Technológiaértékelő Tanács	Beredning för utvärdering av medicinsk metodik, statens
Királyi Könyvtár	Kungliga Biblioteket
Nemzeti Filmvizsgáló Tanács	Biografbyrå, statens
Svéd Életrajzi Lexikon	Biografiskt lexikon, svenskt
Svéd Könyvelési Szabályozó Tanács	Bokföringsnämnden
Svéd Vállalati Nyilvántartási Hivatal	Bolagsverket
Nemzeti Lakáshitel-garancia Tanács	Bostadskreditnämnd, statens (BKN)
Nemzeti Lakásügyi Tanács	Boverket
Nemzeti Bűnmegelőzési Tanács	Brottsförebyggande rådet
Bűncselekmények áldozataival foglalkozó hivatal	Brottsoffermyndigheten
Nemzeti Diáksegélyező Tanács	Centrala studiestödsnämnden
Adatvédelmi Hivatal	Datainspektionen
Minisztériumok (kormányhivatalok)	Departementen
Bíróságok igazgatásáért felelős szerv	Domstolsverket
Nemzeti Villamosbiztonsági Tanács	Elsäkerhetsverket
Svéd Energiapiaci Felügyelet	Energimarknadsinspektionen
Exporthitel-garancia Tanács	Exportkreditnämnden
Svéd Költségvetési Politikai Tanács	Finanspolitiska rådet
Pénzügyi Felügyeleti Hatóság	Finansinspektionen
Nemzeti Halászati Tanács	Fiskeriverket

Nemzeti Közegészségügyi Intézet	Folkhälsoinstitut, statens
Svéd Környezetvédelmi Kutatótanács	Forskningsrådet för miljö, areella näringar och samhällsbyggande, Formas
Katonai Ingatlanok Központi Hivatala	Fortifikationsverket
Nemzeti Mediációs Hivatal	Medlingsinstitutet
Honvédelmi Anyagbeszerzési Igazgatóság	Försvarets materielverk
Honvédelmi Rádióintézet	Försvarets radioanstalt
Svéd hadtörténeti múzeumok	Försvarshistoriska museer, statens
Nemzetvédelmi Főiskola	Försvarshögskolan
Svéd Honvédség	Försvarsmakten
Társadalombiztosítási pénztárak	Försäkringskassan
Svéd Geológiai Kutatóintézet	Geologiska undersökning, Sveriges
Geotechnikai Intézet	Geotekniska institut, statens
Nemzeti Vidékfejlesztési Ügynökség	Glesbygdsverket
Grafikai Intézet és Kommunikációs Főiskola	Grafiska institutet och institutet för högre kommunikations- och reklamutbildning
Svéd Műsorszolgáltató Bizottság	Granskningsnämnden för Radio och TV
Kereskedelmi flotta kulturális és szabadidős tanácsa	Handelsflottans kultur- och fritidsråd
Ombudsman a Fogyatékkal Élő Személyekért	Handikappombudsmannen
Állami Balesetvizsgáló Tanács	Haverikommission, statens
Fellebbviteli bíróságok (6)	Hovrätterna (6)
Regionális bérleti és haszonbérleti törvényszékek (12)	Hyres- och arrendenämnder (12)

Orvosi felelősség kérdésével foglalkozó bizottság	Hälso- och sjukvårdens ansvarsnämnd
Nemzeti Felsőoktatási Ügynökség	Högskoleverket
Legfelsőbb Bíróság	Högsta domstolen
Országos Pszichoszociális és Egészségügyi Intézet	Institut för psykosocial medicin, statens
Regionális Tanulmányok Nemzeti Intézete	Institut för tillväxtpolitiska studier
Svéd Űrfizikai Intézet	Institutet för rymdfysik
Nemzetközi Oktatási és Képzési Programiroda	Internationella programkontoret för utbildningsområdet
Migrációs Hivatal	Migrationsverket
Svéd Mezőgazdasági Hivatal	Jordbruksverk, statens
Igazságügyi Kancellár Hivatala	Justitiekanslern
Esélyegyenlőségi Ombudsman Hivatala	Jämställdhetsombudsmannen
Közterület- és Pénzeszközkezelő Nemzeti Igazságügyi Tanács	Kammarkollegiet
Közigazgatási fellebbviteli bíróságok (4)	Kammarrätterna (4)
Országos Vegyi anyag-felügyelet	Kemikalieinspektionen
Nemzeti Kereskedelmi Tanács	Kommerskollegium
Innovációs Rendszerek Ügynöksége	Verket för innovationssystem (VINNOVA)
Nemzeti Gazdaságkutató Intézet	Konjunkturinstitutet
Versenyhivatal	Konkurrensverket
Képzőművészeti és Iparművészeti Egyetem	Konstfack

Képzőművészeti Főiskola	Konsthögskolan
Nemzeti Képzőművészeti Múzeum	Nationalmuseum
Művészek támogatásáért felelős bizottság	Konstnärsnämnden
Nemzeti Művészeti Tanács	Konstråd, statens
Nemzeti Fogyasztóvédelem-politikai Tanács	Konsumentverket
Országos Törvényszéki Tudományos Laboratórium	Kriminaltekniska laboratorium, statens
Büntetés-végrehajtási és Pártfogó Felügyelet	Kriminalvården
Nemzeti Feltételes Szabadon Bocsátási Tanács	Kriminalvårdsnämnden
Svéd Bűnüldöző Hatóság	Kronofogdemyndigheten
Kulturális Ügyek Nemzeti Tanácsa	Kulturråd, statens
Svéd Parti Őrség	Kustbevakningen
Földmérési Hivatal	Lantmäteriverket
Királyi Fegyvertár	Livrustkammaren/Skoklosters slott/ Hallwylska museet
Országos Élelmiszerügyi Hivatal	Livsmedelsverk, statens
Nemzeti Szerencsejáték-felügyelet	Lotteriinspektionen
Gyógyászati Termékügynökség	Läkemedelsverket
Megyei közigazgatási bíróságok (24)	Länsrätterna (24)
Megyei közigazgatási hivatalok (24)	Länsstyrelserna (24)
Állami Nyugdíjhivatal	Pensionsverk, statens
Versenybíróság	Marknadsdomstolen

Svéd Meteorológiai és Hidrológiai Intézet	Meteorologiska och hydrologiska institut, Sveriges
Modern Múzeum	Moderna museet
Svéd Nemzeti Zenegyűjtemény	Musiksamlingar, statens
Fogyatékosággal foglalkozó svéd szakpolitikai koordinációs ügynökség	Myndigheten för handikappolitisk samordning
Svéd Hálózati és Felsőoktatási Együttműködési Ügynökség	Myndigheten för nätverk och samarbete inom högre utbildning
Vallásos közösségeknek biztosított állami támogatásokat kezelő bizottság	Nämnden för statligt stöd till trossamfun
Természettörténeti múzeum	Naturhistoriska riksmuseet
Nemzeti Környezetvédelmi Ügynökség	Naturvårdsverket
Afrikai Tanulmányok Skandináv Intézete	Nordiska Afrikainstitutet
Észak-Európai Közegészségügyi Iskola	Nordiska högskolan för folkhälsovetenskap
Közjegyzői hivatalok	Notarienämnden
Belföldi örökbefogadási ügyekkel foglalkozó svéd nemzeti bizottság	Myndigheten för internationella adoptionsfrågor
Svéd Gazdasági és Regionális Növekedés Ügynöksége	Verket för näringslivsutveckling (NUTEK)
Etnikai megkülönböztetés elleni ombudsman hivatala	Ombudsmannen mot etnisk diskriminering
Szabadalmi Ügyek Fellebbviteli Bírósága	Patentbesvärsrätten
Szabadalmi Hivatal	Patent- och registreringsverket
Svéd Lakossági Lakcímnnyilvántartó Hivatal	Personadressregisternämnd statens, SPAR-nämnden

Sarkkutatósi Titkárság	Polarforskningssekretariatet
Sajtótámogatási Tanács	Presstödsnämnden
Az Európai Szociális Alap Svédországi Tanácsa	Rådet för Europeiska socialfonden i Sverige
Svéd Rádió- és Televíziós Hatóság	Radio- och TV-verket
Kormányhivatalok	Regeringskansliet
Közigazgatási legfelsőbb bíróság	Regeringsrätten
Nemzeti Kulturális Örökség Hivatala	Riksantikvarieämbetet
Nemzeti Levéltár	Riksarkivet
Svéd Nemzeti Bank	Riksbanken
Parlamenti Igazgatási Hivatal	Riksdagsförvaltningen
Parlamenti ombudsman	Riksdagens ombudsmän, JO
Parlamenti pénzügyi ellenőrök	Riksdagens revisorer
Nemzeti Adósságkezelő Hivatal	Riksgäldskontoret
Nemzeti rendőrség	Rikspolisstyrelsen
Állami Számvevőszék	Riksrevisionen
Vándorkiállítások Szolgálat	Riksutställningar, Stiftelsen
Nemzeti űrtanács	Rymdstyrelsen
Svéd Munkügyi és Társadalomkutatói Tanács	Forskningsrådet för arbetsliv och socialvetenskap
Nemzeti Mentőszolgálati Testület	Räddningsverk, statens
Regionális Jogsegély-hatóság	Rättshjälpsmyndigheten
Törvényszéki Orvostani Hivatal	Rättsmedicinalverket

Sami (Lapp) Oktatásügyi Tanács	Sameskolstyrelsen och sameskolor
Sami (Lapp) iskolák	
Nemzeti Tengerészeti Hatóság	Sjöfartsverket
Nemzeti tengerészeti múzeumok	Maritima museer, statens
Svéd Biztonsági és Integritás-védelmi Bizottság	Säkerhets- och integritetsskyddsnämnden
Svéd Adóhivatal	Skatteverket
Erdészeti Hivatal	Skogsstyrelsen
Nemzeti Oktatási Ügynökség	Skolverk, statens
Fertőző Betegségek Országos Intézete	Smittskyddsinstitutet
Nemzeti Egészségügyi és Jóléti Hivatal	Socialstyrelsen
Robbanó- és Gyúlékony Anyagok Felügyelete	Sprängämnesinspektionen
Központi Statisztikai Hivatal	Statistiska centralbyrån
Igazgatási Fejlesztési Ügynökség	Statskontoret
Svéd Sugárzásbiztonsági Hivatal	Strålsäkerhetsmyndigheten
Svéd Nemzetközi Fejlesztési Együttműködési Hivatal	Styrelsen för internationellt utvecklings- samarbete, SIDA
Nemzeti Pszichológiai Védelmi és Megfelelőség-értékelési Tanács	Styrelsen för psykologiskt försvar
Svéd Akkreditációs Tanács	Styrelsen för ackreditering och teknisk kontroll
Svéd Intézet	Svenska Institutet, stiftelsen
Beszélő Könyvek és Braille Kiadványok Könyvtára	Talboks- och punktskriftsbiblioteket

Kerületi és városi bíróságok (97)	Tingsrätterna (97)
Bírák jelölőbizottsága	Tjänsteförslagsnämnden för domstolsväsendet
Fegyveres Erők Nyilvántartási Tanácsa	Totalförsvarets pliktverk
Svéd Nemzetvédelmi Kutatóintézet	Totalförsvarets forskningsinstitut
Svéd Vámhivatal	Tullverket
Svéd Idegenforgalmi Hivatal	Turistdelegationen
Ifjúsági Ügyek Nemzeti Hivatala	Ungdomsstyrelsen
Egyetemek és főiskolák	Universitet och högskolor
Külföldiek Jogorvoslati Hivatala	Utlänningsnämnden
Nemzeti Vetőmagvizsgáló és -minősítő Intézet	Utsädeskontroll, statens
Svéd Nemzeti Közúti Igazgatóság	Vägverket
Állami Vízellátási és Szennyvízgazdálkodási Igazgatóság	Vatten- och avloppsnämnd, statens
Nemzeti Felsőoktatási Ügynökség	Verket för högskoleservice (VHS)
Svéd Gazdasági és Regionális Fejlesztési Ügynökség	Verket för näringslivsutveckling (NUTEK)
Svéd Kutatási Tanács	Vetenskapsrådet'
Nemzeti Állatorvos-tudományi Intézet	Veterinärmedicinska anstalt, statens
Svéd Nemzeti Közút- és Közlekedéskutató Intézet	Väg- och transportforskningsinstitut, statens
Növényfajtákkal foglalkozó nemzeti testület	Växsortnämnd, statens
Svéd Ügyészség	Åklagarmyndigheten
Svéd Veszélyhelyzet-kezelési Ügynökség	Krisberedskapsmyndigheten
A Manna Misszió Fellebbezési Tanácsa	Överklagandenämnden för nämndemannaupdrag

EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

Cabinet Office

Office of the Parliamentary Counsel

Central Office of Information

Charity Commission

Crown Estate Commissioners (Vote Expenditure Only)

Crown Prosecution Service

Department for Business, Enterprise and Regulatory Reform

Competition Commission

Gas and Electricity Consumers' Council

Office of Manpower Economics

Department for Children, Schools and Families

Department of Communities and Local Government

Rent Assessment Panels

Department for Culture, Media and Sport

British Library

British Museum

Commission for Architecture and the Built Environment

The Gambling Commission

Historic Buildings and Monuments Commission for England (English Heritage)

Imperial War Museum

Museums, Libraries and Archives Council

National Gallery

National Maritime Museum

National Portrait Gallery

Natural History Museum

Science Museum

Tate Gallery

Victoria and Albert Museum

Wallace Collection

Department for Environment, Food and Rural Affairs

Agricultural Dwelling House Advisory Committees

Agricultural Land Tribunals

Agricultural Wages Board and Committees

Cattle Breeding Centre

Countryside Agency

Plant Variety Rights Office

Royal Botanic Gardens, Kew

Royal Commission on Environmental Pollution

Department of Health

Dental Practice Board

National Health Service Strategic Health Authorities

NHS Trusts

Prescription Pricing Authority

Department for Innovation, Universities and Skills

Higher Education Funding Council for England

National Weights and Measures Laboratory

Patent Office

Department for International Development

Department of the Procurator General and Treasury Solicitor

Legal Secretariat to the Law Officers

Department for Transport

Maritime and Coastguard Agency

Department for Work and Pensions

Disability Living Allowance Advisory Board

Independent Tribunal Service

Medical Boards and Examining Medical Officers (War Pensions)

Occupational Pensions Regulatory Authority

Regional Medical Service

Social Security Advisory Committee

Export Credits Guarantee Department

Foreign and Commonwealth Office

Wilton Park Conference Centre

Government Actuary's Department

Government Communications Headquarters

Home Office

HM Inspectorate of Constabulary

House of Commons

House of Lords

Ministry of Defence

Defence Equipment & Support

Meteorological Office

Ministry of Justice

Boundary Commission for England

Combined Tax Tribunal

Council on Tribunals

Court of Appeal - Criminal

Employment Appeals Tribunal

Employment Tribunals

HMCS Regions, Crown, County and Combined Courts (Anglia és Wales)

Immigration Appellate Authorities

Immigration Adjudicators

Immigration Appeals Tribunal

Lands Tribunal

Law Commission

Legal Aid Fund (Anglia és Wales)

Office of the Social Security Commissioners

Parole Board and Local Review Committees

Pensions Appeal Tribunals

Public Trust Office

Supreme Court Group (Anglia és Wales)

Transport Tribunal

The National Archives

National Audit Office

National Savings and Investments

National School of Government

Northern Ireland Assembly Commission

Northern Ireland Court Service

Coroners Courts

County Courts (Megyei bíróságok)

Court of Appeal and High Court of Justice in Northern Ireland

Crown Court

Enforcement of Judgements Office

Legal Aid Fund

Magistrates' Courts (Alsóbíróságok)

Pensions Appeals Tribunals

Northern Ireland, Department for Employment and Learning

Northern Ireland, Department for Regional Development

Northern Ireland, Department for Social Development

Northern Ireland, Department of Agriculture and Rural Development

Northern Ireland, Department of Culture, Arts and Leisure

Northern Ireland, Department of Education

Northern Ireland, Department of Enterprise, Trade and Investment

Northern Ireland, Department of the Environment

Northern Ireland, Department of Finance and Personnel

Northern Ireland, Department of Health, Social Services and Public Safety

Northern Ireland, Office of the First Minister and Deputy First Minister

Northern Ireland Office

Crown Solicitor's Office

Department of the Director of Public Prosecutions for Northern Ireland

Forensic Science Laboratory of Northern Ireland

Office of the Chief Electoral Officer for Northern Ireland

Police Service of Northern Ireland

Probation Board for Northern Ireland

State Pathologist Service

Office of Fair Trading

Office for National Statistics

National Health Service Central Register

Office of the Parliamentary Commissioner for Administration and Health Service Commissioners

Paymaster General's Office

Postal Business of the Post Office

Privy Council Office

Public Record Office

HM Revenue and Customs

The Revenue and Customs Prosecutions Office

Royal Hospital, Chelsea

Royal Mint

Rural Payments Agency

Scotland, Auditor-General

Scotland, Crown Office and Procurator Fiscal Service

Scotland, General Register Office

Scotland, Queen's and Lord Treasurer's Remembrancer

Scotland, Registers of Scotland

The Scotland Office

The Scottish Ministers

Architecture and Design Scotland

Crofters Commission

Deer Commission for Scotland

Lands Tribunal for Scotland

National Galleries of Scotland

National Library of Scotland

National Museums of Scotland

Royal Botanic Garden, Edinburgh

Royal Commission on the Ancient and Historical Monuments of Scotland

Scottish Further and Higher Education Funding Council

Scottish Law Commission

Community Health Partnerships

Special Health Boards

Health Boards

The Office of the Accountant of Court

High Court of Justiciary

Court of Session

HM Inspectorate of Constabulary

Parole Board for Scotland

Pensions Appeal Tribunals

Scottish Land Court

Sheriff Courts

Scottish Police Services Authority

Office of the Social Security Commissioners

The Private Rented Housing Panel and Private Rented Housing Committees

Keeper of the Records of Scotland

The Scottish Parliamentary Body Corporate

HM Treasury

Office of Government Commerce

United Kingdom Debt Management Office

The Wales Office (Office of the Secretary of State for Wales)

The Welsh Ministers

Higher Education Funding Council for Wales

Local Government Boundary Commission for Wales

The Royal Commission on the Ancient and Historical Monuments of Wales

Valuation Tribunals (Wales)

Welsh National Health Service Trusts and Local Health Boards

Welsh Rent Assessment Panels

A 19-1. melléklethez tartozó megjegyzések az Európai Unió vonatkozásában

1. A beszerzés áru vagy szolgáltatási, önmagukban e megállapodás hatálya alá nem tartozó elemeinek beszerzést végző szervek által történő beszerzése nem tekintendő érintett beszerzésnek.
2. „Az Európai Unió tagállamainak ajánlatkérő szervei” kifejezés magában foglalja valamely európai uniós tagállam bármely ajánlatkérőjének bármely alárendelt szervét is, feltéve, hogy az nem rendelkezik önálló jogi személyiséggel.
3. Ami az intézmények által lefolytatott, védelmi és biztonsági célú beszerzéseket illeti, csak azok a nem érzékeny és nem hadászati célú anyagok szerezhetők be, amelyek szerepelnek a 19-4. mellékletben foglalt listán.

19-2. MELLÉKLET

Központi szint alatti kormányzati szervek, amelyek a fejezetben foglalt rendelkezésekkel összhangban végeznek beszerzést

A. szakasz: Valamennyi regionális vagy helyi ajánlatkérő szerv

1. Az 1059/2003/EK rendelet (NUTS-rendelet) szerinti közigazgatási egységek valamennyi ajánlatkérő szerve.
2. E fejezet alkalmazásában a „regionális ajánlatkérő szervek” az 1059/2003/EK rendelet – (NUTS-rendelet) értelmében a NUTS 1 és NUTS 2 alá tartozó közigazgatási egységek ajánlatkérő szervei.
3. E fejezet alkalmazásában a „helyi ajánlatkérő szervek” az 1059/2003/EK rendelet – (NUTS-rendelet) értelmében a NUTS 3 alá tartozó közigazgatási egységek és az azoknál kisebb közigazgatási egységek ajánlatkérő szervei.

Áruk

A 19-4. mellékletben meghatározottak szerint

Küszöbértékek 200 000 SDR

Szolgáltatások

A 19-5. mellékletben meghatározottak szerint

Küszöbértékek 200 000 SDR

Építőipari szolgáltatások és építési koncessziók

A 19-6. mellékletben meghatározottak szerint

Küszöbértékek 5 000 0000 SDR

B. szakasz: Valamennyi ajánlatkérő szerv, amely az európai uniós közbeszerzési irányelvben meghatározottak alapján közjogi intézménynek minősül

Áruk

A 19-4. mellékletben meghatározottak szerint
Küszöbértékek – kórházak, iskolák, egyetemek
és szociális szolgáltatásokat (lakhatás,
társadalombiztosítás, napközi ellátás) biztosító
szervek esetében, amelyek közjogi intézmények: 200 000 SDR

egyéb szervezetek esetében: 355 000 SDR

Szolgáltatások

A 19-5. mellékletben meghatározottak szerint
Küszöbértékek kórházak, iskolák, egyetemek
és szociális szolgáltatásokat (lakhatás,
társadalombiztosítás, napközi ellátás) biztosító
szervek esetében, amelyek közjogi intézmények: 200 000 SDR

egyéb szervezetek esetében: 355 000 SDR

Építőipari szolgáltatások és építési koncessziók

A 19-6. mellékletben meghatározottak szerint
Küszöbértékek 5 000 000 SDR

„**Közjogi intézmény**” minden olyan intézmény:

- (a) amely kifejezetten olyan közérdekű célra jött létre, amely nem ipari vagy kereskedelmi jellegű;

- (b) amely jogi személyiséggel rendelkezik; valamint
- (c) amelyet többségi részben az állam, vagy a területi vagy a települési önkormányzat vagy egyéb közjogi intézmény finanszíroz, vagy amelynek irányítása ezen intézmények felügyelete alatt áll; és tagjainak több mint felét az állami, regionális vagy helyi hatóság vagy másik közjogi intézmény jelöli ki.

A 19-2. melléklethez tartozó megjegyzések az Európai Unió vonatkozásában

1. A beszerzés áru vagy szolgáltatási, önmagukban e fejezet hatálya alá nem tartozó elemeinek e melléklet hatálya alá tartozó beszerzést végző szervek által történő beszerzése nem tekintendő érintett beszerzésnek.
2. Az Európai Unió készen áll arra, hogy a 19-2. mellékletben foglalt közjogi intézmények (például szociális szolgáltatások területén aktív intézmények vagy könyvtárak) könnyen azonosítható kategóriáira alacsonyabb küszöbértéket (200 000 SDR) alkalmazzon, amennyiben Kanada igazolja, hogy ugyanazon küszöbértéket alkalmazza az azonos típusú kanadai szervekre.

19-3. MELLÉKLET

Közüemi szolgáltatások, amelyek e fejezet rendelkezéseivel összhangban végeznek beszerzést

Áruk

A 19-4. mellékletben meghatározottak szerint

Küszöbértékek 400 000 SDR

Szolgáltatások

A 19-5. mellékletben meghatározottak szerint

Küszöbértékek 400 000 SDR

Építőipari szolgáltatások és építési koncessziók

A 19-6. mellékletben meghatározottak szerint

Küszöbértékek 5 000 000 SDR

Valamennyi olyan ajánlatkérő, amelynek beszerzései az európai uniós közüzemi irányelv hatálya alá esnek, amely ajánlatkérőnek (például a 19-1. és a 19-2. melléklet alá besorolt szervek) vagy közvállalkozásnak⁴ minősül, és amelynek tevékenységei között szerepel az alábbi területek valamelyike vagy azok bármilyen kombinációja:

- (a) a közszolgáltatási feladatok ellátása céljából helyhez kötött hálózatok létesítése vagy üzemeltetése ivóvíz előállításával, szállításával vagy elosztásával, illetve ilyen hálózatokban ivóvízellátó szolgáltatással kapcsolatban⁵;

⁴ Az európai uniós közüzemi irányelv értelmében a „közvállalkozás” olyan vállalkozás, amely felett az ajánlatkérő szervek közvetlenül vagy közvetett módon meghatározó befolyást gyakorolhatnak tulajdonjuknál, pénzügyi részvételüknel vagy a vállalkozást szabályozó rendelkezéseknél fogva.

Az ajánlatkérő szerv meghatározó befolyását kell vélelmezni akkor, ha a szerv valamely vállalkozás vonatkozásában közvetlenül vagy közvetve:

- (a) birtokolja a vállalkozás jegyzett tőkéjének többségét;
- (b) birtokolja a vállalkozás által kibocsátott részvényekhez kötődő szavazati jogok többségét; vagy
- (c) a vállalkozás ügyvezető, döntéshozó vagy felügyelő testülete tagjainak többségét kinevezheti.

⁵ Az egyértelműség érdekében meg kell jegyezni, hogy amennyiben az ilyen hálózatok magukban foglalják a szennyvíz-elvezetési és -kezelési szolgáltatást, úgy a művelet azon része is e szolgáltatások alá tartozik.

- (b) a közszolgáltatási feladatok ellátása céljából helyhez kötött hálózatok létesítése vagy üzemeltetése villamos energia, gáz- és hőenergia előállításával, szállításával vagy elosztásával, illetve ilyen hálózatokban villamos energia, gáz- és hőenergia-szolgáltatással kapcsolatban;
- (c) lakossági szolgáltatást nyújtó hálózatok⁶ rendelkezésre bocsátása vagy üzemeltetése a városi közlekedés terén városi gyorsvasút, automatizált rendszerek, villamos-, trolibusz-, autóbusz- vagy kábelvasút révén⁷;
- (d) lakossági szolgáltatást nyújtó hálózatok rendelkezésre bocsátása vagy üzemeltetése a vasúti közlekedés terén.

A 19-3. melléklethez tartozó megjegyzések az Európai Unió vonatkozásában

- 1. A fent felsorolt tevékenységek végzésére odaítélt szerződések, amennyiben az érintett piacon azzal kapcsolatban verseny áll fenn, nem tartoznak a jelen megállapodás hatálya alá.
- 2. E fejezet nem vonatkozik az e mellékletben foglalt beszerzést végző szervek által odaítélt szerződésekre:
 - (a) vízvásárlás, energiaellátás vagy üzemanyag-ellátás energiatermelés céljára;

⁶ A közlekedési szolgáltatások esetében akkor lehet hálózat létezéséről beszélni, ha a szolgáltatást valamely európai uniós tagállam illetékes hatósága által meghatározott üzemeltetési feltételek, például az útvonalakra, a rendelkezésre bocsátandó közlekedési kapacitásra vagy a szolgáltatás gyakoriságára vonatkozó feltételek alapján végzik.

⁷ A tömegközlekedési eszközök beszerzése tekintetében a kanadai ajánlattevőket nem bírálhatják el hátrányosabb módon az európai uniós vagy harmadik országbeli ajánlattevőknél. A tömegközlekedési eszközök az alábbiak: villamos, autóbusz, trolibusz, metrókocsi, városi vasúti kocsi, vagy tömegközlekedéshez használt földalatti vagy villamoskocsi vagy -mozdony.

- (b) az e mellékletben meghatározott tevékenységek céljaitól eltérő célokra vagy az ilyen tevékenységek céljaira egy olyan országban, amely nem tagja az Európai Gazdasági Térségnek;
 - (c) harmadik félnek történő újraeladás vagy bérbeadás céljára, feltéve, hogy a közbeszerzés kiírója nem élvez különleges vagy kizárólagos eladási vagy bérbeadási jogot az ilyen szerződések tárgyára vonatkozóan, és más intézmények szabadon, a közbeszerzés kiírójával megegyező feltételek mellett adhatják el vagy bérbe.
3. Az olyan hálózatok részére történő ivóvíz- vagy villamosenergia-ellátás, amelyek a fogyasztók számára valamely, nem ajánlatkérő szervként működő, beszerzést végző szerv révén teljesítenek szolgáltatást, nem tekinthető ezen melléklet a) vagy b) albekezdése alá tartozó tevékenységnek akkor, ha:
- (a) az érintett szerv azért állít elő ivóvizet vagy villamos energiát, mert annak fogyasztására egy, az e melléklet a)–d) albekezdésében említett tevékenységtől eltérő tevékenység végzéséhez van szüksége; valamint
 - (b) a közhálózat részére történő szállítás csak a szerv saját felhasználásától függ, és nem lépte túl a szerv által előállított ivóvíz vagy energia teljes mennyiségének 30 %-át, figyelembe véve a tárgyévet is magában foglaló megelőző három év átlagát.
4. Az olyan hálózatok részére történő gáz- és hőenergia-ellátás, amelyek a fogyasztók számára valamely, nem ajánlatkérő szervként működő, közbeszerzést kiíró ajánlatkérők révén teljesítenek szolgáltatást, nem tekinthető e melléklet b) albekezdése alá tartozó tevékenységnek akkor, ha:
- (a) a gáznak vagy a hőenergiának a közszolgáltató ajánlatkérő általi előállítása elkerülhetetlen következménye egy, az e melléklet a)–d) albekezdésében említett tevékenységtől eltérő tevékenység végzésének; valamint
 - (b) a nyilvános hálózat részére történő szállítás kizárólag az ilyen termelés gazdasági hasznosítására irányul, és a tárgyévet is magában foglaló előző három év átlagát figyelembe véve nem haladja meg a szervezet forgalmának 20 %-át.

5. (a) Amennyiben teljesülnek a b) albekezdésben foglalt feltételek, úgy e fejezet nem alkalmazandó olyan szerződésekre, amelyeket:
- (i) egy közbeszerzés kiírója egy kapcsolt vállalkozásnak ítél oda⁸; vagy
 - (ii) valamely, kizárólag beszerzést végző szervekből álló, e melléklet a)–d) albekezdése szerinti tevékenység végzése céljából létrehozott közös vállalat ítél oda egy olyan vállalkozásnak, amely a beszerzést végző szervek valamelyikéhez kapcsolódik.
- (b) Az a) albekezdést a szolgáltatásokra vagy áruszállításokra irányuló szerződésekre kell alkalmazni, feltéve, ha a szolgáltatások vagy áruszállítások tekintetében a kapcsolt vállalkozás előző három évre vonatkozó átlagos forgalmának legalább 80 % -a ilyen szolgáltatások vagy áruszállítások azon vállalkozások részére történő teljesítéséből származik, amelyekhez a vállalkozás kapcsolódik⁹.

⁸ a „**kapcsolt vállalkozás**” egy olyan vállalkozás, amelynek éves mérlegét az ajánlatkérő szerv mérlegével összevonják az összevont (konszolidált) beszámolóról szóló 83/349/EGK tanácsi irányelv követelményei szerint, vagy az ezen irányelv hatálya alá nem tartozó szervek esetében minden olyan vállalkozás, amely fölött az ajánlatkérő közvetlenül vagy közvetett módon meghatározó befolyást gyakorolhat, vagy amely meghatározó befolyást gyakorolhat az ajánlatkérő fölött, vagy amely az ajánlatkérővel közösen egy másik vállalkozás meghatározó befolyása alatt áll annak tulajdonjogánál, pénzügyi részvételénél vagy a vállalkozást szabályozó rendelkezéseknél fogva.

⁹ Amennyiben a kapcsolt vállalkozás létrehozásának vagy tevékenysége megkezdésének időpontja miatt nem áll rendelkezésre az előző három évre vonatkozó forgalmi adat, elegendő, ha a vállalkozás – főként üzleti előrejelzések révén – bizonyítja, hogy az e bekezdésben említett forgalmi adatok valószínűsíthetőek.

6. E fejezet nem alkalmazható azokra a szerződésekre, amelyeket:
- (a) valamely, kizárólag beszerzést végző szervekből álló, e melléklet a)–d) albekezdése szerinti tevékenység végzése céljából létrehozott közös vállalat ítél oda a beszerzést végző szervek valamelyikének; vagy
 - (b) egy közbeszerzést kiíró ítél oda egy olyan közös vállalatnak, amelynek tagja, feltéve, hogy a közös vállalatot azért hozták létre, hogy az adott tevékenységet legalább három éven keresztül végezze, és feltéve, hogy a közös vállalatot létrehozó alapító okirat kiköti, hogy a vállalatot alkotó, közbeszerzést kiíró szervek legalább ugyanennyi időn keresztül a vállalat tagjai maradnak.
7. E fejezet nem terjed ki az e mellékletben foglalt beszerzést végző szervek valamely földrajzi területnek kőolaj, földgáz, szén vagy más szilárd fűtőanyag feltárása vagy kitermelése céljából végzett hasznosításával összefüggő tevékenységekhez kapcsolódó beszerzéseire.

19-4. MELLÉKLET

Áruk

1. Az e fejezetben szereplő eltérő rendelkezés hiányában e fejezet hatálya alá esik minden, a 19-1.–19-3. mellékletben szereplő szervezet által beszerzett áru.
2. E fejezet csupán a megállapodás hatálya alá tartozó azon beszerzésekkel és felszerelésekkel foglalkozik, amelyek a Kombinált Nomenklatúra (KN) alább meghatározott árucsoportjaiban szerepelnek és amelyeket Belgium, Bulgária, a Cseh Köztársaság, Dánia, Németország, Észtország, Görögország, Spanyolország, Franciaország, Írország, Olaszország, Ciprus, Lettország, Litvánia, Luxemburg, Magyarország, Málta, Hollandia, Ausztria, Lengyelország, Portugália, Románia, Szlovénia, Szlovákia, Finnország, Svédország és az Egyesült Királyság Honvédelmi Minisztériumai szereznek be:
 25. árucsoport: Só, kén, földek és kövek, gipsz, mész és cement
 26. árucsoport: Ércek, salakok és hamu
 27. árucsoport: Ásványi tüzelőanyagok, ásványi olajok és ezek desztillációs termékei, bitumenes anyagok, ásványi viaszok
kivéve:
ex 27.10: különleges motor-tüzelőanyagok

28. árucsoport: Szervetlen vegyi anyagok, szervetlen vagy szerves vegyületek nemesfémből, ritkaföldfémből, radioaktív elemekből vagy izotópokból kivéve:
- ex 28.09: robbanóanyagok
 - ex 28.13: robbanóanyagok
 - ex 28.14: könnygáz
 - ex 28.28: robbanóanyagok
 - ex 28.32: robbanóanyagok
 - ex 28.39: robbanóanyagok
 - ex 28.50: mérgező termékek
 - ex 28.51: mérgező termékek
 - ex 28.54: robbanóanyagok
29. árucsoport: Szerves vegyi anyagok kivéve:
- ex 29.03: robbanóanyagok
 - ex 29.04: robbanóanyagok
 - ex 29.07: robbanóanyagok
 - ex 29.08: robbanóanyagok
 - ex 29.11: robbanóanyagok
 - ex 29.12: robbanóanyagok
 - ex 29.13: mérgező termékek
 - ex 29.14: mérgező termékek
 - ex 29.15: mérgező termékek
 - ex 29.21: mérgező termékek
 - ex 29.22: mérgező termékek
 - ex 29.23: mérgező termékek
 - ex 29.26: robbanóanyagok
 - ex 29.27: mérgező termékek
 - ex 29.29: robbanóanyagok

30. árucsoport: Gyógyszeripari termékek
31. árucsoport: Trágyázószer
32. árucsoport: Cserző- vagy színező kivonatok, tanninok és származékaik, festőanyagok, pigmentek és más színező anyagok; festékek és lakkok, gitt és masztix (simító- és tömítőanyagok), tinták
33. árucsoport: Illóolajok és rezinoidok; illatszerek, szépség- vagy testápoló készítmények
34. árucsoport: Szappan, szerves felületaktív anyagok, mosószer, kenőanyagok, műviaszok, elkészített viaszok, fényesítő- és polírozóanyagok, gyertya és hasonló termékek, mintázópaszta és „fogászati viasz”
35. árucsoport: Fehérjeanyagok, enyvek, enzimek
37. árucsoport: Fényképezési és mozgófényképezési termékek
38. árucsoport: A vegyipar különféle termékei
kivéve:
ex 38.19: mérgező termékek
39. árucsoport: Műgyanták és műanyagok, cellulózészter és -éter, ezekből készült áruk
40. árucsoport: Gumi, szintetikus gumi, faktisz és ebből készült áruk
kivéve:
ex 40.11: golyóálló gumibroncsok
41. árucsoport: Nyersbőr (a szőrme kivételével) és kikészített bőr
42. árucsoport: Bőrárak, nyerges- és szíjgyártóárak, utazási cikkek, kézitáskák és hasonló tartók, állati bélből készült áruk (a selyemhernyóbélből készült áruk kivételével)

43. árucsoport: Szörme és műszörme, ezekből készült áruk
44. árucsoport: Fa és faipari termékek, faszén
45. árucsoport: Parafa és parafaárak
46. árucsoport: Szalmából, eszpartófüből és más fonásanyagból készült áruk, kosárkötő- és fonásárak
47. árucsoport: Papíripari rostanyag
48. árucsoport: Papír és karton, papíripari rostanyagból, papírból és kartonból készült áruk
49. árucsoport: Könyvek, újságok, képek és más nyomdaipari termékek; kéziratok, gépirásos szövegek és tervrajzok
65. árucsoport: Kalap és más fejfedő, valamint ezek alkatrészei
66. árucsoport: Esernyő, napernyő, sétatálca, ostor, lovaglókorbács és ezek alkatrészei
67. árucsoport: Kikészített toll és pehely, valamint ezekből készült áruk, művirágok, emberi hajból készült áruk
68. árucsoport: Kőből, gipszből, cementből, azbesztből, csillámból és hasonló anyagokból készült áruk
69. árucsoport: Kerámiatermékek
70. árucsoport: Üveg és üvegárak
71. árucsoport: Természetes vagy tenyésztett gyöngy, drágakő, féldrágakő, nemesfém, nemesfémmel plattírozott fém és ezekből készült áruk; ékszerutánszatok
73. árucsoport: Vas- és acélárak
74. árucsoport: Réz és ebből készült áruk
75. árucsoport: Nikkel és ebből készült áruk

76. árucsoport: Alumínium és ebből készült áruk
77. árucsoport: Magnézium és berillium, valamint az ezekből készült áruk
78. árucsoport: Ólom és ebből készült áruk
79. árucsoport: Cink és ebből készült áruk
80. árucsoport: Ón és ebből készült áruk
81. árucsoport: Más nem nemesfém és ebből készült áruk
82. árucsoport: Szerszámok, késművesárak, evőeszközök nem nemesfémből, ezek alkatrészei
kivéve:
ex 82.05: szerszámok
ex 82.07: szerszámok, részeik
83. árucsoport: Máshol nem említett különféle áruk nem nemesfémből
84. árucsoport: Kazánok, gépek és mechanikus berendezések, ezek alkatrészei
kivéve:
ex 84.06: motorok
ex 84.08: más motorok
ex 84.45: gépek
ex 84.53: automatikus adatfeldolgozó gépek
ex 84.55: a 84.53 vtsz. alá tartozó gépek alkatrészei
ex 84.59: atomreaktorok
85. árucsoport: Elektromos gépek és elektromos felszerelések, ezek alkatrészei
kivéve:
ex 85.13: távközlési felszerelések
ex 85.15: átviteli készülékek

86. árucsoport: Vasúti mozdonyok vagy villamos-motorkocsik, sínhez kötött járművek és alkatrészeik; vasúti vagy villamosvágány-tartozékok és -felszerelések és alkatrészeik; mindenféle mechanikus (beleértve az elektromechanikusokat is) közlekedési jelzőberendezés
- kivéve:
- ex 86.02: páncélozott villanymozdonyok
 - ex 86.03: egyéb páncélozott mozdonyok
 - ex 86.05: páncélozott vagonok
 - ex 86.06: javítóvagonok
 - ex 86.07: vagonok
87. árucsoport: Járművek és ezek alkatrészei, a vasúti vagy villamosvasúti sínhez kötött járművek kivételével
- kivéve:
- ex 87.08: harcokocsik és más páncélozott járművek
 - ex 87.01: vontatók
 - ex 87.02: katonai járművek
 - ex 87.03: műszaki segélykocsik
 - ex 87.09: motorkerékpárok
 - ex 87.14: pótkocsik
89. árucsoport: Hajók, csónakok és más úszószerkezetek
- kivéve:
- ex 89.01A: hadihajók

90. árucsoport: Optikai, fényképezési, mozgófényképezési, mérő-, ellenőrző, precíziós, orvosi és sebészeti műszerek és készülékek, ezek alkatrészei és tartozékai
kivéve:
ex 90.05: két szemlencsés távcsövek
ex 90.13: vegyes eszközök, lézerek
ex 90.14: távmérő berendezések
ex 90.28: elektromos és elektronikus mérőműszerek
ex 90.11: mikroszkópok
ex 90.17: orvosi műszerek
ex 90.18: mechanikus gyógyászati készülékek
ex 90.19: ortopédiai készülékek
ex 90.20: röntgenberendezések
91. árucsoport: Óragyártás
92. árucsoport: Hangszerek, hangfelvevő és -lejátszó készülékek, televízió hang- és képfelvevő és -lejátszó készülékei, ezek alkatrészei és tartozékai
94. árucsoport: Bútor és részei, ágyfelszerelés, matrac, ágybetét, párna és más párnázott lakberendezési cikk
kivéve:
ex 94.01A: repülőgépek
95. árucsoport: Véső- és formázóanyagból készült árucikkek és termékek
96. árucsoport: Seprők, kefék, púderpamacsok és szűrők
98. árucsoport: Különböző áruk

19-5. MELLÉKLET

Szolgáltatások

Az MTN.GNS/W/120 dokumentumban található általános szolgáltatáslista szerint meghatározott alábbi szolgáltatásokat érinti:

<i>Szolgáltatás</i>	<i>CPC-hivatkozás</i>
Fogyasztási és háztartási cikkek javítási szolgáltatásai	633
Kereskedelmi futárpostai szolgáltatások (ideértve a multi-modális szállítást)	7512
Elektronikus adatcsere (EDI)	7523
Elektronikus posta	
Javított/értéknövelt faxszolgáltatás, beleértve: tárolás és továbbítás, tárolás és vétel Kód- és protokoll-átalakítás	
Online információ és adatbázis-keresés	
Hangposta	
Ingatlanügynöki, -kezelési szolgáltatás	822
Hardverinstallálással kapcsolatos tanácsadás	841
Szoftvertelepítési szolgáltatások, ideértve a rendszer- és szoftvertanácsadási szolgáltatást, a rendszerelemzési, tervezési, programozási és karbantartási szolgáltatást	842

<i>Szolgáltatás</i>	<i>CPC-hivatkozás</i>
Adatfeldolgozási szolgáltatások, ideértve a feldolgozást, a táblázatok készítését és az eszközök kezelését is	843
Online információ és/vagy adatfeldolgozás (beleértve a tranzakciófeldolgozást is)	
Adatbázis-szolgáltatások	844
Irodai gépek és berendezések, ideértve a számítógépeket, karbantartása és javítása	845
Egyéb számítógépes szolgáltatások	849
Általános üzletviteli tanácsadás	86501
Marketing üzletviteli tanácsadás	86503
Humánpolitikai üzletviteli tanácsadás	86504
Termelészervezési tanácsadási szolgáltatások	86505
Üzletviteli tanácsadáshoz kapcsolódó szolgáltatások (a választottbírói és békéltető szolgáltatások kivételével)	866
Építészeti szolgáltatások	8671
Műszaki mérnöki szolgáltatások	8672
Integrált mérnöki szolgáltatások (a 86731: A közlekedési infrastrukturális („kulcsrakész”) projektekre vonatkozó integrált mérnöki szolgáltatások kivételével)	8673

<i>Szolgáltatás</i>	<i>CPC-hivatkozás</i>
Település- és tájrendezési tervezési szolgáltatások	8674
Műszaki vizsgálat és elemzés, ideértve a minőségellenőrzést és szemlét (az FSC 58-ra és a szállítást végző járművekre történő hivatkozás kivételével)	8676
Épülettakarítási szolgáltatások	874
Fémtermékekkel, gépekkel és berendezésekkel kapcsolatos javítási szolgáltatások	8861 –8864 és 8866
Szennyvíz- és hulladékkezelés, köztisztasági és hasonló szolgáltatások	94

A 19-5. melléklethez tartozó megjegyzések az Európai Unió vonatkozásában

1. A 19-2. melléklet hatálya alá tartozó beszerzést végző szervek tekintetében a küszöbértékek 355 000 SDR, amennyiben egy szerv bizalmas jellegű tanácsadási szolgáltatások beszerzését intézi, amelynek közzététele ésszerű módon várhatóan veszélyezteti a kormányzati érdekeket, gazdasági zavart okoz vagy egyéb módon sérti a közérdeket.
2. E fejezet nem vonatkozik azon szolgáltatásokra, amelyeket a szervezetnek – egy kihirdetett törvényi, rendeleti vagy közigazgatási rendelkezés alapján – valamely más szervtől kell beszerezniük.
3. Az Európai Unió készen áll arra, amennyiben a közbeszerzésre vonatkozó uniós jogszabályok folyamatban lévő felülvizsgálata a szóban forgó jogszabály által teljes körűen lefedett szolgáltatások és szolgáltatási koncessziók körének kibővüléséhez vezetne, hogy tárgyalásokat kezdjen Kanadával az e fejezetben foglalt szolgáltatások és szolgáltatási koncessziók kölcsönös alkalmazási körének kiterjesztése céljából.

19-6. MELLÉKLET

Építőipari szolgáltatások és építési koncessziók

A. szakasz: Építőipari szolgáltatások

Meghatározás:

olyan szerződés, amelynek célja bármilyen magas- vagy mélyépítési munka megvalósítása, az ideiglenes központi termékosztályozás (CPC) 51. főcsoportja értelmében.

A CPC 51. főcsoportjának listája:

Az 51. főcsoportban felsorolt összes szolgáltatás.

B. szakasz: Építési koncessziók

A 19-1. és 19-2. mellékletben felsorolt szervek által odaítélt építési koncessziós szerződésekre kizárólag a fejezet 19.1., 19.2., 19.4., 19.5., 19.6. (a (3) bekezdés e) és l) pontja kivételével), 19.15. cikke (a (3) és (4) bekezdés kivételével) és 19.17. cikke vonatkozik.

19-7. MELLÉKLET

Általános megjegyzések

1. E fejezet nem vonatkozik:
 - (a)
 - (i) mezőgazdasági támogatóprogramok és emberi élelmezési programok (például élelmiszersegélyezés, beleértve a sürgős segítségnyújtást is) elősegítésére termelt mezőgazdasági termékek beszerzése; valamint
 - (ii) műsorszolgáltatók általi, programanyagok megvételére, fejlesztésére, gyártására vagy közös gyártására vonatkozó beszerzések, valamint közvetítési időre vonatkozó szerződések;
 - (b) a 19-1. és 19-2. melléklet hatálya alá tartozó beszerzést végző szervek által odaítélt szerződések ivóvízzel, energiával, közlekedéssel és postai ágazattal kapcsolatos tevékenységekkel összefüggésben, kivéve, ha azok a 19-3. melléklet hatálya alá tartoznak;
 - (c) hajóépítéssel és karbantartással kapcsolatos beszerzések, a következők által végrehajtva:
 - (i) a 19-3. melléklet hatálya alá tartozó beszerzést végző szervek;
 - (ii) a 19-2. melléklet hatálya alá tartozó közjogi intézmények; valamint
 - (iii) a 19-2. melléklet B. szakaszának hatálya alá tartozó helyi beszerzést végző hatóságok (a NUTS 3 alá tartozó közigazgatási egységek és az azoknál kisebb közigazgatási egységek); vagy
 - (d) olyan áruk és szolgáltatások, amelyek beszerzését belülről végzi egy érintett szerv, vagy az árut/szolgáltatást egy érintett szerv nyújtja egy másiknak.

2. Az Åland-szigetek tekintetében a Finnország Európai Unióhoz való csatlakozásáról szóló szerződés Åland-szigetokról szóló 2. jegyzőkönyvében foglalt különös feltételeket kell alkalmazni.
3. Az Európai Unió az e megállapodás hatálybalépését követő első tíz évre hozzáférést biztosít a kanadai beszállítók számára e fejezet 19.17. cikke értelmében az előszerződés szerinti jogorvoslati eljárásokhoz. E határidő lejártát követően a kanadai beszállítók előszerződés szerinti jogorvoslati eljárások igénybevételének lehetősége a 19.17. cikk (8) bekezdése szerint folytatott tárgyalások eredményétől függ majd.

19-8. MELLÉKLET

A közzétételhez használt médiumok

A. szakasz:

A törvények, rendeletek, bírósági határozatok, általánosan alkalmazandó igazgatási döntések, általános szerződési feltételek és eljárások közzétételére használt elektronikus vagy nyomtatott médiumok a 19.5. cikk értelmében az e megállapodás hatálya alá tartozó kormányzati beszerzések tekintetében:

1. BELGIUM

1.1. Törvények, királyi rendeletek, miniszteri rendeletek, miniszteri körlevelek:

1. le Moniteur Belge

1.2. Joggyakorlat:

1. Pasicrisie

2. BULGÁRIA

2.1. Törvények és rendeletek:

1. Държавен вестник (State Gazette)

2.2. Bírósági határozatok:

1. <http://www.sac.government.bg>

2.3. Általánosan alkalmazandó közigazgatási határozatok és eljárási szabályok:

1. <http://www.aop.bg>

2. <http://www.cpc.bg>

3. CSEH KÖZTÁRSASÁG

3.1. Törvények és rendeletek:

1. A Cseh Köztársaság jogszabályainak gyűjteménye

3.2. A Versenyvédelmi Hivatal döntései:

1. A Versenyvédelmi Hivatal döntéseinek gyűjteménye:

4. DÁNIA

4.1. Törvények és rendeletek:

1. Lovtidende

4.2. Bírósági határozatok:

1. Ugeskrift for Retsvaesen

4.3. Közigazgatási határozatok és eljárások:

1. Ministerialtidende

4.4. A Dán Közbeszerzési Panaszbizottság döntései:

1. Kendelser fra Klagenævnet for Udbud

5. NÉMETORSZÁG

5.1. Jogalkotás és rendeletek:

1. Bundesgesetzblatt
2. Bundesanzeiger

5.2. Bírósági határozatok:

1. Entscheidungssammlungen des: Bundesverfassungsgerichts; Bundesgerichtshofs; Bundesverwaltungsgerichts Bundesfinanzhofs sowie der Oberlandesgerichte

6. ÉSZTORSZÁG

6.1. Törvények, rendeletek és általánosan alkalmazandó közigazgatási határozatok:

1. Riigi Teataja - <http://www.riigiteataja.ee>

6.2. Kormányzati beszerzésekre vonatkozó eljárások:

1. <https://riigihanked.riik.ee>

7. ÍRORSZÁG

7.1. Jogalkotás és rendeletek:

1. Iris Oifigiuil (Az Ír Kormány Hivatalos Közlönye).

8. GÖRÖGORSZÁG

8.1. Epishmh efhmerida eurwpaikwn koinothtw (A Görög Kormány Hivatalos Közlönye)

9. SPANYOLORSZÁG

9.1. Jogszabályok:

1. Boletín Oficial des Estado

9.2. Bírósági döntések:

1. Nincs hivatalos kiadvány

10. FRANCIAORSZÁG

10.1. Jogsabályok:

1. Journal Officiel de la République française

10.2. Joggyakorlat:

1. Recueil des arrêts du Conseil d'Etat

10.3. Revue des marchés publics

11. HORVÁTORSZÁG

11.1. Narodne novine - <http://www.nn.hr>

12. OLASZORSZÁG

12.1. Jogsabályok:

1. Gazzetta Ufficiale

12.2. Joggyakorlat:

1. Nincs hivatalos kiadvány

13. CIPRUS

13.1. Jogsabályok:

1. Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας (Α Κοινωνίασάγ Ηιβαταλος Κοζλόνηε)

13.2. Bírósági határozatok:

1. Αποφάσεις Ανωτάτου Δικαστηρίου 1999 - Τυπογραφείο της Δημοκρατίας (A Legfelsőbb Bíróság határozata – Nyomda)

14. LETTORSZÁG

14.1. Jogsabályok:

1. Latvijas vēstnesis (Hivatalos Lap)

15. LITVÁNIA

15.1. Törvények, rendeletek és közigazgatási rendelkezések:

1. Teisės aktų registras (Jogi aktusok nyilvántartása)

15.2. Bírósági határozatok, joggyakorlat:

1. A Litván Legfelsőbb Bíróság Értesítője „Teismų praktika”
2. A Litván Legfelsőbb Közigazgatási Bíróság Értesítője „Administracinių teismų praktika”

16. LUXEMBURG

16.1. Jogsabályok:

1. Mémorial (A Központi Jogi Szolgálat Hivatalos Lapja)

16.2. Joggyakorlat:

1. Pasicrisie

17. MAGYARORSZÁG

17.1. Jogsabályok:

1. Magyar Közlöny (Magyarország Hivatalos Közlönye)

17.2. Joggyakorlat:

1. Közbeszerzési Értesítő – a Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja

18. MÁLTA

18.1. Jogsabályok:

1. Government Gazette

19. HOLLANDIA

19.1. Jogsabályok:

1. Nederlandse Staatscourant or Staatsblad

19.2. Joggyakorlat:

1. Nincs hivatalos kiadvány

20. AUSZTRIA

20.1. Jogsabályok:

1. Österreichisches Bundesgesetzblatt
2. Amtsblatt zur Wiener Zeitung

20.2. Bírósági határozatok:

1. Entscheidungen des Verfassungsgerichtshofes, Verwaltungsgerichtshofes, Obersten Gerichtshofes, der Oberlandesgerichte, des Bundesverwaltungsgerichtes und der Landesverwaltungsgerichte - <http://ris.bka.gv.at/Judikatur/>

21. LENGYELORSZÁG

21.1. Jogsabályok:

1. Dziennik Ustaw Rzeczypospolitej Polskiej (Jogi Közlöny – Lengyel Köztársaság)

21.2. Bírósági határozatok, joggyakorlat:

1. „Zamówienia publiczne w orzecznictwie. Wybrane orzeczenia zespołu arbitrów i Sądu Okręgowego w Warszawie". (Válogatás választottbírósi ítéletekből és a Varsói Regionális Bíróság ítéleteiből)

22. PORTUGÁLIA

22.1. Jogsabályok:

1. Diário da República Portuguesa 1a Série A e 2a série

22.2. Bírósági kiadványok:

1. Boletim do Ministério da Justiça
2. Colectânea de Acordos do Supremo Tribunal Administrativo
3. Colectânea de Jurisprudencia Das Relações

23. ROMÁNIA

23.1. Törvények és rendeletek:

1. Monitorul Oficial al României (Románia Hivatalos Közlönye)

23.2. Bírósági határozatok, általánosan alkalmazandó közigazgatási határozatok és más eljárások:

1. <http://www.anrmap.ro>

24. SZLOVÉNIA

24.1. Jogsabályok:

1. A Szlovén Köztársaság Hivatalos Lapja

24.2. Bírósági határozatok:

1. Nincs hivatalos kiadvány

25. SZLOVÁKIA

25.1. Jogsabályok:

1. Zbierka zakonov (Jogsabálygyűjtemény)

25.2. Bírósági határozatok:

1. Nincs hivatalos kiadvány

26. FINNORSZÁG

26.1. Suomen Säädoskokoelma – Finnországi Författningssamling (Finnország törvénytára)

27. SVÉDORSZÁG

27.1. Svensk Författningssamling (Svédország törvénytára)

28. EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

28.1. Jogszabályok:

1. HM Stationery Office

28.2. Joggyakorlat:

1. Law Reports.

28.3. „közintézmények”:

1. HM Stationery Office

B. szakasz:

A 19.6. cikk, a 19.8. cikk (7) bekezdése és a 19.15. cikk (2) bekezdése által – a 19.5. cikknek megfelelően – előírt értesítések közzétételéhez alkalmazott elektronikus vagy nyomtatott médiumok:

1. BELGIUM

1.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

1.2. Le Bulletin des Adjudications

1.3. Other publications in the specialized press

2. BULGÁRIA

2.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

2.2. Държавен вестник (State Gazette) - <http://dv.parliament.bg>

2.3. Közbeszerzési Jegyzék – <http://www.aop.bg>

3. CSEH KÖZTÁRSASÁG

3.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

4. DÁNIA

4.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

5. NÉMETORSZÁG

5.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

6. ÉSZTORSZÁG

6.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

7. ÍRORSZÁG

7.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

7.2. Napilapok: „Irish Independent”, „Irish Times”, „Irish Press”, „Cork Examiner”

8. GÖRÖGORSZÁG

8.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

8.2. Közlemények a napilapokban, valamint a pénzügyi, a regionális és a szaksajtóban

9. SPANYOLORSZÁG

9.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

10. FRANCIAORSZÁG

10.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

10.2. Bulletin officiel des annonces des marchés publics

11. HORVÁTORSZÁG

11.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

11.2. Elektronički oglasnik javne nabave Republike Hrvatske (A Horvát Köztársaság Elektronikus Közbeszerzési Hirdetményei)

12. OLASZORSZÁG

12.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

13. CIPRUS

13.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

13.2. A Köztársaság Hivatalos Lapja

13.3. Helyi napi sajtó

14. LETTORSZÁG

14.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

14.2. Latvijas vēstnesis (Hivatalos Lap)

15. LITVÁNIA

15.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

15.2. Centrinė viešųjų pirkimų informacinė sistema (Központi Közbeszerzési Portál)

15.3. Információs kiegészítés „Informaciniai pranešimai” a Litván Köztársaság Hivatalos Lapjához („Valstybės žinios”).

16. LUXEMBURG

16.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

16.2. Napilapok

17. MAGYARORSZÁG

17.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

17.2. Közbeszerzési Értesítő – a Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja

18. MÁLTA

18.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

18.2. Government Gazette

19. HOLLANDIA

19.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

20. AUSZTRIA

20.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

20.2. Amtsblatt zur Wiener Zeitung

21. LENGYELORSZÁG

21.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

21.2. Biuletyn Zamówień Publicznych (Közbeszerzési Értesítő)

22. PORTUGÁLIA

22.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

23. ROMÁNIA

23.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

23.2. Monitorul Oficial al României (Románia Hivatalos Közlönye)

23.3. Elektronikus Közbeszerzési Rendszer – <http://www.e-licitatie.ro>

24. SZLOVÉNIA

24.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

24.2. Portal javnih naročil - <http://www.enarocanje.si/?podrocje=portal>

25. SZLOVÁKIA

25.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

25.2. Vestník verejného obstarávania (Közbeszerzések Lapja)

26. FINNORSZÁG

26.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

26.2. Julkiset hankinnat Suomessa ja ETA-alueella, Virallisen lehden liite (Közbeszerzések Finnországban és az EGT-ben, Finnország Hivatalos Lapjának kiegészítője)

27. SVÉDORSZÁG

27.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

28. EGYESÜLT KIRÁLYSÁG

28.1. Az Európai Unió Hivatalos Lapja

C. szakasz:

Honlapcím vagy -címek, amennyiben a Felek a 19.15. cikk (5) bekezdése értelmében közzéteszik a közbeszerzési statisztikákat és a 19.15. cikk (6) bekezdése szerint odaítélt szerződésekre vonatkozó értesítéseket:

1. Az Európai Unió piacrajutási jegyzékének 19-1–19-3. mellékleteiben felsorolt szervek által odaítélt szerződésekre vonatkozó értesítések az Európai Unió Hivatalos Lapjának Tenders Electronic Daily elnevezésű online változatában (<http://ted.europa.eu>) kerülnek közzétételre.